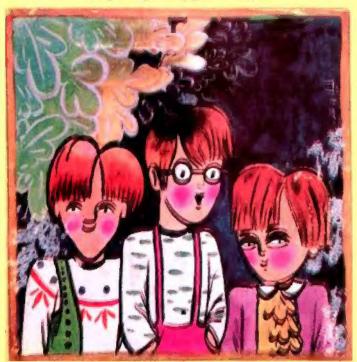
روايات عالمية للفتيان

# الجبالالبيض

تأليف ؛ جون کريستوفر



ترجمة : نيران اسماعيل ناجي



# الجبال البيض

تأليف: جون کريستوفر

ترجمة: نيران اسماعيل ناجس



فريق التوثيق الألكتروني

الطبعة العربية الاولى ١٩٨٩ جميع الحقوق محفوظة الناشر: وزارة الثقافة والاعلام. دار ثقافة الاطفال ص. ب ٨٠٤١

## سلسلة الخيال العلمي

تصدر عن قسم النشر في دار ثقافة الاطفال المسدير العام رئيس مجلس الادارة: فاروق سلوم سكرتير تحرير السلسلة: فاروق يوسف

# الجبال البيض

تأليف: جون کريستوفر

ترجمة: نيران اسماعيل ناجى



كان يوجد في قريتنا خمس ساعات جدارية ، فضلاً عن ساعة الكنيسة ، وجميعها تشير الى وقت متقارب . وكان والدي يمتلك واحدة منهن ، وقد وضعها على رف الموقد في حجرة الاستقبال . وكان كل ليلة ، وقبل أن يأوى الى

فراشه ، يأخذ مفتاحاً من مزهرية ليدور الساعة ، كان الساعاتي يأتي مرة واحدة في السنة من مدينة (ونجستر) على حصانه العجوز لينظف الساعة ويزيتها .

وبعد أن ينهي عمله ، يحتسي الشاي مع والدتي ويروي لها أخبار المدينة ، وما سمعه في القرى التي مرّ بها في اثناء رحلته . أما والدي فكان يجلس معهما ، إن لم يكن منشغلاً في الطاحونة ، ثم ينسحب عندما يبدأ الساعاتي بالقيل والقال وهو يعلق بأزدراء على هذه الأحاديث .

لكن عند المساء ، كنت اسمع والدتي وهي تنقل له احاديث الساعاتي ، لم يكن والذي يبدي أي اهتمام لذلك ، لكنه كان يصغي .

لم تكن الساعة الجدارية هي ثروة والدي العظيمة ، بل الساعة اليدوية . كانت ساعة صغيرة تشبه قرصاً مقسماً الى درجات ، لها حزام جلدّي دائري ليتمكن المرء من ارتدائها على معصم اليد . كان والدي يحتفظ بها في احد الأدراج المقفلة في مكتبه، وكان يرتديها في المناسبات فقط ، مثل مهرجان الحصاد أو يوم التتويج ، كان الساعاتي يفحصها كل ثلاث سنوات ، ويقف والدي بجانبه ويراقب عمله . كانت هي الساعة اليدوية الوحيدة في قريتنا وفي القرى المجاورة . وقد أخبرنا الساعاتي أن في (ونجستر) يوجد بضع منها ، لكنها ليست بجودة هذه الساعة . كنت اتساءل مع نفسي اذا كان يقول ذلك لمجرد إرضاء والدي الذي كان ، بالتأكيد ،

يبدو عليه السرور عند سماعه ذلك. كنت أؤمن بأنها حقاً ذات صناعة بارعة . كان هيكلها مصنوعاً من الفولاذ الذي هو أرقى من أي شيء آخر ممكن أن يصنع في دكان الحداد في قرية (التون) . أما داخل الساعة فكان اعجوبة لصناعته المعقدة الماهرة . وكان مطبوع على مقدمة الساعة «مقاوم للمغناطيسية» وكنا نعتقد أنه اسم البارع الذي صنعها في الزمان القديم .

زارنا الساعاتي في الاسبوع الماضي ، وسمح لي ولوالديُّ بمراقبته لبعض الوقت وهو ينظف ويزيّت الساعة اليدوية .

سحرني منظرها . وبعد رحيل الساعاتي وجدت أفكاري كلها تتجه صوب تلك الثروة التي كانت في الدرج المقفل ، كنت ، بالطبع ، ممنوعاً من لمس مكتب والدي ، وفكرة فتح درج مقفل كان شيئاً لابد من التفكير فيه وعلى الرغم من ذلك استمرت الفكرة في ذهني . وبعد يوم أو يومين اعترفت لنفسي أن الخوف من افتضاح امري هو السبب الوحيد الذي منعني من فتح الدرج .

يوم السبت ، وجدت نفسي وحيداً في المنزل ، كان والدي يعمل في الطاحونة ، يساعده جميع الخدم حتى «مولي» التي كانت لا تغادر المنزل أثناء النهار ، اما والدتي فكانت في زيارة للسيدة «أش» العجوز التي كانت مريضة ، فلابد انها ستتغيب ساعة في الأقل ، كنت قد انتهيت من واجباتي المدرسية ، ولم يمنعني شيء من الضروج في ذلك الصباح

المشرق من أيام شهر أيار لألتقي ب «جاك» - أبن عمي . لكن الشيء الذي كان قد ملأ ذهني ، هو فكرة وجود فرصة لألقاء نظرة على الساعة اليدوية: مع احتمال ضئيل لأن يكتشف أمرى .

كنت قد لاحظت أن مفتاح الدرج موجود مع ثلاثة مفاتيع اخرى في صندوق صغير بجانب سرير والدي .

حاولت فتح الدرج حتى فتح بالمفتاح الثالث . التقطت الساعة ، وحدقت النظر فيها . كانت عقاربها واقفة . وكنت اعرف كيف اديرها وذلك بوساطة زرّ صغير على جانبها . ولو ادرته مرتين فأن العقارب سوف تتوقف بعد قليل ربما يقرر والدي أن يلقي نظرة عليها في ذلك اليوم . فعلت ذلك واستمعت الى الى دقات الساعة المنتظمة ، ثم نظمت العقارب لتشير الى الوقت الصحيح . ولم يبق لي سوى ارتدائها . وارتديتها على الرغم من كبر حزامها الجلدى .

عندما حققت ما كنت اعتقد انه قمة الطموح ، وجدت كما هو الحال دائما \_ ان هناك شيئاً اخر . ان ارتداء الساعة نصر ، لكن ان يُشاهدها احد بيدي .. كنت قد اخبرت «جاك» بأني سألقاه ذلك الصباح عند الخرائب القديمة في نهاية القرية . كان «جاك» اكبر مني بسنة واحدة تقريباً ، وكان مؤهلاً لأن يُقدم في التتويج القادم كنت اكن له اشد الإعجاب بعد والدي طبعاً . لكن اخذ الساعة خارج البيت كان اضافة فداحة لعصياني الأوامر ، ولأني تماديت في العصيان فكان فداحة لعصياني الأوامر ، ولأني تماديت في العصيان فكان

من السهل أن أتأمل هذه الفكرة . ثم قررت الخروج بها ، وعزمت على أن لا أبدد وقتي الثمين . فتحتُ الباب الرئيسية ، ودسستُ يدي اليسرى في جيب السروال وانطلقت راكضاً في الطريق .

تقع قريتنا على مفترق طرق ، ويقع دارنا على أحد هذه الطرق وعلى ضفة النهر (وهذا بالطبع يعطي قوة للطاحونة) وامتداد هذا الطريق كان عَبْرُ نهر صغير الذي شيد عليه جسر خشبي صغير للمارة . انطلقت عبر الجسر بسرعة وبحزم ، ولاحظت أن مستوى الماء في النهر كان أعلى ، بسبب أمطار الربيع .

شاهدت عمتي «لوسي» تعبر الجسر من الجانب المقابل . حُيتني ، وحييتها ، واخذت الحذر بأن اسير على الجانب الأخر من الجسر . وعبر الجسر كان فرن الخباز ، ويعرض في مخبزه صواني من الكعكات ، وكان امر معقول ان تعتقد عمتي اني ذاهب صوب المخبر . استمريت في طريقي ، ولم ابطىء من سيري حتى تجاوزت دور القرية كلها .

كانت الخرائب ماتزال على بعد مئة ياردة . يقع على أحد جانبي هذا الطريق مرج السيد «سبيلر» وكانت الأبقار ترعى فيه . وعلى الجانب الآخر ، كان يوجد سور وخلفه مزرعة البطاطا . دخلت الى المزرعة عن طريق فتحة في السور ، ثم جفلت عندما سمعت صبحة من خلفي ، وأيقنت أنه صوت «هنرى باركر» .

كان «هنري» ابن عمي أيضاً حمثل «جاك» ـ اذ أن اسمى هو «ويل باركر» ، لكن «هنري» لم يكن صديقاً لي . لديَّ بضعة أبناء أعمام وعمات في قريتنا (فسكانها قلما يسافرون ليتزوجوا من خارج قريتنا). كان «هنري» أصغر مني بشهر واحد ولكنه كان أطول مني واكثر ضخامة ووزناً . كنا نكره بعضنا منذ الطفولة، وعندما يستطرم الأمر النزاع \_ كما يحدث دائماً - كان يتفوّق عليّ جسمانياً ، وكان عليّ ان اعتمد على السرعة وخفة الحركة لأتغلب عليه . تعلمت من «جاك» , البراعة في المصارعة والتي مكنتني في غضون العام الماضي من الأحتفاظ بقوتي العامة . وفي آخر نزاع لي مع «هنري» تمكنت من القائه على الأرض وتركه ليلتقط أنفاسه . لكن المرء يحتاج في المصارعة الى كلتا يديه . لذالك دسست يدي اليسرى في جيبي أعمق ، لم أجب على صيحته ، وركضت بأتجاه الخرائب .

كان «هنري» قريباً مني ، اقرب مما كنت اتصّور وانطلق يعدو خلفي وهنو يصيح ويهدد . عناظمت من سرعتي وجهدي ، ثم نظرت الى الخلف لاعرف كم المسافة بيننا ، وفجأة انزلقت قدماي في الطين . كانت طرق القرية مرصوصة بالحصى ، أما هذا الطريق \_خارج القرية \_ فكان في هالته الاعتيادية المزرية والتي إزدادت سوءاً بسبب المطر ،

عبثاً حاولت أن أقف على قدمي ، ومن دون شعور اخرجت يدي من جيبي لأتمكن من السيطرة على الموازنة . حاولت أن

أقف لكنَّ قدميَّ استمرتا بالأنزلاق حتى سقطت ، وقبل أن أفيق من صدمة السقوط كان «هنري» خلفي يمسك بمؤخرة رأسي بيده ويدفع بوجهي نحو الطين .

كانت هذه الحركة ستسعده بعض الوقت لكنه وجد شيئاً أخر يستحق الأهتمام. لقد استعملت كلتا يدي \_ غريزياً \_ لأحمي نفسي من السقوط ، فشاهد الساعة في معصمي ، وفي غضون لحظة ، انتزعها من معصمي ، ووقف ليتفحصها . زحفت على ركبتي ومددت يدي لآخذها منه ، لكنه كان ممسكاً بها وبسهولة فوق راسه بعيداً عن متناول يدي . قلت لاهتاً : \_ دلعدها لي !»

#### قال:

\_ «انها ليست ساعتك ، بل ساعة والدك» .

كنت قلقاً جداً ، ربما تكون الساعة قد تعطلت ، أو كُسرت اثناء سقوطي . حاولت ان اضع ساقي بين ساقيه لاسقطه على الارض ، لكنه تفادى ذلك ، وتراجع الى الوراء مهدداً: د «ابقَ مكانك ! والاسدوف ارى الى أي مدى ممكن أن اقذفها» .

#### قلت له:

دلو فعلت ذلك ، فستتلقى من والدي ضرباً بالسياط» .
 عبس وجهه البدين وقال:

وأنت أيضاً ستحصل على الضرب ، ساستعيرها منك
 لبعض الوقت ربما سأدعك تأخذها مساء اليوم ، أو غداً »

- «سیراها احد بحوزتك -» عبّس مرة اخرى وقال: - «سوف اجازف بذلك»

بعد أن اقتنعت بأن تهديده بقذفها مجرد تهديد ، هجمت عليه وتمكنت منه نبوعاً ما، تمايل وبدا يتصبارع ، ثم تصادمنا ، وسقطنا على الارض ، وتدحرجنا حتى سقطنا في حفرة صغيرة بجانب الطريق . استمرينا في الصراع على الرغم من وجود ماء في الحفرة ، ثم سمعنا صوتاً يهددنا . كان ذلك صوت «جاك» الذي أمرنا بالتوقف ، ونزل الى الحفرة لأبعاد واحدنا عن الاخر . ولم يكن ذلك صعباً عليه . فكان حجمه كحجم «هنري» وقوي أيضاً. سحبنا «جاك» الى الطريق وعندما علم سبب النزاع أخذ الساعة من «هنري» وصرفه بضربة على رقبته .

قلت لد يجاك و خائفاً:

- «هل الساعة على ما يرام؟» تفحصها وسلمها لي قائلًا:

- «اعتقد ذلك ، لكنك كنت غبياً بأحضارها هنا»

ـ «أردت أن تشاهدها»

فقال بأختصار:

- «لا أهمية لذلك ، على أية حال ، من الأفضل أن تعيدها ، سأساعدك.»

كان «جاك» دوماً قريباً مني وقت الشدائد ليساعدني.

وعندما كنا نسير بأتجاه القرية ، فكرت كم سيكون الأمر غريباً عندما سأصبح وحدي في الأسبوع القادم ، سيكون موعد يوم التتويج قد حل ، ولن يعد «جاك» فتى صغيراً بعدها .

#### 000

وقف «جاك» عند الباب ليحرس، بينما وضعت الساعة في مكانها وأعدت مفتاح الدرج الى الصندوق الصغير. ثم أبدلت سروالي وقميصي المبتلين الوسخين ، وعدنا أدراجنا الى الخرائب . لا أحد في القرية يعرف تاريخ هذه الضرائب . واظن أن أحد الأشياء التي جذبت اهتمامنا كانت كلمات محفورة على صفيحة معدنية صدئة ومشققة وهي:

خطر

### ۰۰ ارا فولت

لم نكن نعرف ما هي الفولتية ، لكن دلائل الخطر المثيرة كانت تعود للزمن الماضي ، وكانت توجد كتابات أخرى ، لكن الجزء الأكبر منها كان قد تآكل بسبب الصدا .

وعلى بعد من الخرائب كان (المختلى) الذي بناه «جاك». كان مدخله على هيأة قوس يوشك أن ينهار، أما داخله فكان جافاً وفيه مكان لأيقاد النار.

كان «جاك» قد اوقد النار ، قبل خروجه للبحث عني ، وكان قد سلخ ، ونظف ، ووضع في الشيش أرنباً جاهزاً للشواء ، تتكون وجبة الغذاء في منزلنا ، يوم السبت ، من وجبة غنية

بالمأكولات ، إلا أنها لم تمنعني من التشوق لأكل الأرنب المشوي والبطاطا المطهوة على جذوة النار ، ولم تمنعني حتى من مجاملة والدتي وتناول ما أعدته لنا . وفي الحقيقة ، كنت دائماً اتمتع بشهية جيدة .

كنا، انا و «جاك» نراقب ونشم الأرنب المشوي بسكون ، كنا دوماً على اتفاق وتفاهم من دون الحاجة للتحدث ، على الرغم من اني كثير الثرثرة . وأعرف أن اكثر المشاكل بيني وبين «هنري» هي بسبب لساني .

أما «جاك» فلم يكن ثرثاراً ، لكن ، ولدهشتي كان هذه المرة هو الذي يكسر حاجز الصمت ، وكان حديثه غير مترابط في البداية ، كله ثرثرة حول امور حدثت في القرية ، وانتابني شعورٌ انه يحاول الوصول الى موضوع آخر ، موضوع اكثر اهمية من الثرثرة .

توقف عن التحدث ، وحدّق على الذبيحة المحمّصة لحظات ثم قال:

- «سيصبح هذا المكان ملكاً لك بعد التتويج»

كان من الصعب عليّ أن أجد ما أقوله ، أذ لو كنت قد فكرت بالمختل لتوقعت منه أن يتركه لي . لكني لم أفكر بذلك ، فالمرء لا يفكر كثيراً حول الأمور التي تتعلق بالتتريج أو بالمتوجين ، وبالطبع لا يجب التحدث عنهم .

لكن ، أن يتحدث «جاك» عن هذا الموضوع \_من دون الناس كان امراً مفاجئاً . وما قاله بعد ذلك كان اكثر مفاجأة

- «اكاد اتمنى أن لا يتم تتويجي على ما يرام ، فأنا لستُ متأكدا من عدم رغبتي لأن اكون متشرداً» .

لكل قرية بضعة من المتشرّدين ، وكان يوجد اربعة منهم في قريتنا \_على ما اذكر \_لكن العدد في تغيّر مستمر .

يغادر بعض منهم القرية ، ويأتي بعض آخر ليحل محلهم ، وهكذا الحال . كانوا قليلًا ما يعملون في مهنة ما ، لكن سواء اشتغلوا أم لافأن القرية بأجمعها مسؤولة عن إعالتهم . كان المتشردون يقيمون في دار تسمى بددار المتشردين» وتقع الدار على زاوية عند تقاطع الطريقين وكانت الدار اكبر من دور القرية بضمنها منزلنا. كانت الدار تتسع لاثنى عشر

متشرداً ، ومرت أوقات ضم فيه هذا العدد . لم يكن الزاد الذي يزود للمتشردين مترفاً لكنه مناسب ، وكان يوجد خادم ليعتني بالدار ، وكان يُرسل للدار خدم أخرون للمساعدة عندما يمتلى عالمتشردين .

الأمر الذي كان شائعاً ، على الرغم من عدم مناقشته علناً ، هو أن المتشردين هم اناس فشلت معهم عملية التتويج . كانوا يرتدون التيجان كالناس الطبيعيين ، لكنها لم تكن تعمل على نحوجيد . إن أعراض فشل التتويج تظهر منذ اليومين الاولين بعد التتويج ، فالشخص الذي تفشل معه هذه العملية يبدو عليه الأكتئاب الذي يتزايد بمرور الأيام ليتحول الى حمى الدماغ . في هذه المرحلة يعاني المتوج من الام شديدة . ولحسن الحظ ، لا تدوم هذه المرحلة طويلاً .

ولحسن الحظ ايضاً انها لا تحدث دائماً ، فأغلبية عمليات التتويج كانت ناجحة تماماً ، واعتقد أن نسبة المتشردين هي واحد الى عشرين ،

عندما يشفى المتشرد أو المتشردة ، فأنه يبدأ بالتجوال والترحال ، وذلك ربما لأنهم يجدون انفسهم خارج المجتمع الطبيعي ، او ربما لأن الحمّى قد خلفت وراءها فيهم شعوراً بعدم الأستقرار - لا أعرف تماماً - لكنهم يبدأون بالترحال والتجوال على الأرض ، يتوقفون يوماً هنا وشهراً هناك ، ويبقون على ترحال دائم ، أما ادمغتهم فأنها حتماً مصابة ، فلا يستطيع أحد منهم أن يستقر على سلسلة أفكار معينة ولوقت طويل ، والكثير منهم لديهم خيالاتهم الضاصة ، ويقومون بأفعال غريبة .

كانوا محطّ سخرية وعناية الآخرين في الوقت نفسه. كان الناس قليلاً ما يتحدثون بشأن هذا الموضوع ، كما هو الحال بشأن موضوع المتوجين ، أما الأطفال فكانوا ينظرون اليهم بشك ، ويتحاشونهم . من جهة المتشردين كانت الكآبة والسوداوية تبدو عليهم ، حتى انهم نادراً ما يتحدثون فيما بينهم ، لذلك كانت صدمة في أن اسمع «جاك» وهو يتمنى لوعاً ما حان يصبح متشرداً . لم اكن اعرف بماذا اجيبه ، الا انه لم يبد عليه انه بأنتظار ردّ منى إذ قال:

- «هل فكّرت يوماً كيف كانت الحياة عندما كانت هناك أشياء تُصنّع مثل الساعة ؟» كنت قد فكرت بهذا الموضوع بين أونة واخرى ، وهذا الموضوع كان أيضاً موضوعاً بعيداً عن النقاش . لم يحدث أن تحدث «جاك» بهذه الطريقة فقلت له:

- «تقصد الحياة قبل مجيء ذوو القوائم الثلاث ؟»

\_ «نعم» \_

- داعرف أن الحياة كانت تدعى بد «العصر الأسود» حيث تضخم السكان وشح الطعام ، فعانى الناس من المجاعة وتقاتلوا فيما بينهم ، وكانت أنواع كثيرة من الأمراض منتشرة و.....»

قاطعني «جاك» قائلًا:

- «لكن كانت هناك اشياء كثيرة تصنع ، مثل الساعات ، من قبل البشر وليس من قبل ذوي القوائم الثلاث .»

- «نحن لا نعرف شيئاً عن هذا الموضوع»

ثم سألني:

- «الا تتذكر قبل أربع سنوات ، عندما ذهبت للأقامة مع خالتي «ماتيلدا ؟»

تذكرت ذلك ، كانت «ماتيلدا» خالته هو، وقد تزوجت من أجنبي وعاد جاك يقول:

- «انها تعيش في «ونجستر»، وقد خرجت يوماً لاتمشى ووصلت الى البجر ، وصلت الى خرائب مدينة لابد انها كانت اكبر من «ونجستر» بعشرين مرة» .

قلت له :

- «تلك واحدة من المدن التي حدثت بها كل جرائم القتل والأمراض،

- «هذا ما قد اخبرنا به . لكني رأيت شيئاً آخر هناك وجدت هيكل سفينة وكان متشققاً بسبب الصدا ، وحجمه اكبر من القرية بكثير:»

لزمت الصمت وحاولت تصورها لأراها في مخيلتي كما رآها هو في الحقيقة ، لكن ذهني لم يتقبل تلك الصورة . وعاد جاك يقول:

- «السفينة شيدها البشر قبل مجيء ذوي القوائم الثلاث» وجدت نفسي ، مرة اخرى ، لا أعزف ما اقوله له ، وبعد مدة صمت قلت بوهن:

\_ والناس سعداء الآن،

بعد ذلك قال:

- «نعم ، اعتقد انك على صواب»

#### 000

كان الجولطيفاً ، واستمرحتى يوم التتويج . كان سكان القرية يعملون في حقولهم طوال النهار ، يقطعون الحشائش ليجففوها كعلف للحيوانات . وبسبب وفرة الامطار ذلك العام ، انتصبت الحشائش عالياً بخصوبة ووفرة مبشرة بحصاد جيّد ، ووفرة العلف في الشتاء المقبل . كان يوم التتويج عطلة رسمية . ذهبنا الى الكنيسة ، بعد الفطور ، وكان وعظ القس عن الحقوق والواجبات الملقاة على مرحلة

الرجولة التي كان مجاك، سيدخلها. وقف مجاك، وحيداً يرتدي رداءاً أبيض روماني الطراز ، وطويلًا ، ويُشدّ بحزام على الخصر وكان هذا الزي خاصاً بيوم التتوييج . نظرت اليه ، وكنت تواَّقاً الى أن اعلم ماذا كان شعوره ، لكن مهما كانت مشاعره فأنه لم يظهرها ، ولا حتى بعد أن انتهت المراسيم ووقفنا في الشارع امام الكنيسة بأنتظار المركبــة الثلاثية القوائم. كانت أجراس الكنيسة تجلجل والسكون يخيم على الناس. لم يتحدّث أحد ، ولم يهمس أو يبتسم أحد ، كنا نعلم أن هذه اللحظات كانت عظيمة لمن كان قد تُوج من قبل . حتى المتشرّدين جاءوا وانظموا الى الجمهور الساكن . كان الوقت يمضى ببطء بالنسبة للأطفال الذين سيترَّجون ، وخاصة بالنسبة لـ «جاك» الذي كان يقف في منتصف الشارع .

شعرت ولأول مرة ، برعشة من الخوف عندما أيقنت اني سأقف مكانه في العام القادم . بالطبع ، لن اكون وحدي ، و «هنري» سيقدم أيضاً للتتويج . لكن حتى هذه الفكرة لا عزاء فيها .

واخيراً، سمعنا دويًا متقطعاً ، وبعيداً ، وبدا الصوت بالاقتراب اكثرفاكثر . وفجأة تمكنا من رؤية المركبة تسير من فوق الدور الجنوبية . كانت المركبة على شكل نصف كرة معدنية تتأرجح في الجوفوق ثلاث أرجل ذات مفاصل . وكل واحدة منها كانت اعلى من الكنيسة بكثير . وصل ظل المركبة قبلها ، وخيم علينا الظل عندما توقفت المركبة .

انتظرنا بصبر ، وكنت هذه المرة ارتجف بجد ، ولم استطع السيطرة على الارتجاف الذي سرى بجسدي .

تقدم السيد «جوفري» رئيس الأقليم ، وانحنى بأتجاه المركبة . كان رجلاً عجوزاً لا يستطيع الأنحناء بسهولة . ثم هبطت من المركبة ذراع ملمعة بهدوء والتفتّ نهايتها حول خصر «جاك» ورفعته الى الأعلى ، الى فتحة في المركبة وكأنها فم عظيم ، ثم ابتلعته .

000

كان المهرجان والألعاب تقام في المساء ، وقبل المهرجان يتجول الناس في القرية ، ويزور بعضهم الآخر ، ويتنزه الشباب من كلا الجنسين في الحقول .

أقيم المهرجان في المساء ، ونصبت موائد في الطرق تنبعث منها رائحة اللحم المشوي والجعة وأنواع اخرى من الشراب فضلاً عن رائحة الكعكات ، وعلقت مصابيح خارج البيوت لتنير ، عند الغسق ، وتشع وكأنها زهور صفراء . وقبل أن يبدأ المهرجان عاد «جاك» .

سمعنا اولاً الدوي ، ولزمنا الصمت ، ثم سمعنا خطى الاقدام العملاقة وهي تهز الأرض ، توقفت المركبة وفتح الفم العظيم وهبط الذراع ليضع «جاك» في المكان المخصص له على يمين السيد «جوفري». كنت اقف مع الأطفال بعيداً عن «جاك» لكني كنت أراه بوضوح . كان شاحباً ولم تتغير

قسمات وجهه ، التغير الوحيد الذي حصل هو حلق شعر رأسه تماماً وبدا رأسه أبيض، ووضع ذوو القوائم الثلاث على رأسه تاجاً معيناً داكن اللون ذا زخرفة، وبدا كأنه نسيج عنكبوت. سينمو شعره مرة اخرى حول التاج المعدني ، وفي غضون اشهر معدودة سوف لا يظهر التاج للعيان ، اذ كان شعر «جاك» أسود وكثيفاً وسيبقى التاج على رأسه طول العمر .

كانت تلك اللحظات هي لحظات فرح وابتهاج ، إذ امسى «جاك» رجلًا ، وغداً سوف يعمل في الحقول كالرجال الآخرين ويتقاضى أجراً مثلهم ، احضروا له أفضل قطعة من اللحم ، وكأساً من الشراب ، وشرب مع السيد «جوفري» على نخب صححة «جاك». نسبت مخاوفي وحسدته ، وفكرت كيف سأكون مكانه في العام المقبل ، وأنا رجلً .

000

لم أرّ «جاك» في اليوم التالي ، لكننا التقينا في اليوم الذي بعده . بعد أن انهيت واجباتي المدرسية اتجهت الى المختلى . وفي الطريق شاهدت «جاك» مع بضعة رجال وهم عائدين من الحقول . ناديته فأبتسم لي ، وبعد دقائق من التردد جاء بأتجاهي ، ووقفنا وجهاً لوجه في المكان نفسه الذي تنازعت فيه مع «هنري» قبل اسبوع ، لكن الأمور كانت مختلفة عن السابق . سألته :

ـ «کیف صحتك؟»

لم يكن سؤالي عن صحته مجرد سؤال مهذب، إذ لوكان التتويج سيفشل فأنه لابد كان قد بدأ يعاني من الآلام والضيق التي تؤدي الى حالة المتشرد فقال:

ـ «بخير ، يا «ويل» .»

ترددت قليلاً ثم سألته:

\_ «ماذا حدث في التتويج؟»

هزّ «جاك» رأسه وقال:

- «أنت تعلم أن التحدث بشأن هذا الموضوع ممنوع ، لكني استطيع أن إعدك بأنك لن تتأذى»

- الكن لماذا يأخذ ذوق القوائم الشلاث الناس بعيداً ويتوجونهم؟ بأي حق؟»

- «يفعلون ذلك المسلحتك»

- «لكني لا أجد ضرورة للتتويج اذا سأبقى كما أنا»

قال جاك مبتسماً:

- «أنت لا تفهم شيئاً عن هذا الموضوع الآن ، ستفهم ذلك عندما تمرّ بالتجربة ، انها... لا استطيع وصفها»

#### قلت له:

- «كنت افكر، يا «جاك» بما قلته لي عن الأشياء الرائعة التي صنعها الأنسان قبل مجيء ذوو القوائم الثلاث

- «هذا كان هُراء» قال ذلك واستدار وسار بأتجاه القرية . راقبته بعض الوقت ، عندئذ شعرت بوحدة قاسية، فسلكت طريقي الى المختلى .



لم أدرك كم كنت اعتمد على رفقة «جاك» الابعد تتويجه وابتعاده عني . إبعدتني صداقته عن الصبية الأخرين الذين هم في سنّي ، في قريتنا وفي القرى المجاورة . كنت اعتقد انه من السهولة تجاوز هذه الحالة . عرض علي

«جوبایث» ابن النجار صداقته ، ومن جانبي ، وبسبب المزاج الذي كنت فيه ، فضلت ان ابقى وحدي ، كنت أذهب الى المختلى واجلس هناك ساعات طويلة افكر بجميع الأمور . جاء (هنري) مرة ، وتلفظ ببعض التعليقات الساخرة ، فتنازعنا . كان غضبي من الشدة بحيث تمكنت من الأنتصار عليه ، فلم يقف في طريقني بعدها .

كنت اقبابل «جياك» بين آونه وأخرى ، نتبادل بعض الكلمات التي لا معنى لها كان سلوكه تجاهي لطيفاً وفاتراً يحمل دلائل صداقة معلقة ،وايحاءاً بأنه ينتظر على جانب أخر لنهر سأعبره العام المقبل ، وعندها ستسير الأمور كما كانت. لم يرحني هذا الأنطباع فالشخص الذي افتقده هو «جاك» كما كان سابقاً ، لكن يبدو انه رحل من غير عودة . كانت فكرة التويج والمستقبل ترعبني وعبثاً حاولت أن اطردها من ذهنى .

فيهذا الوضع النفسي من الشك ، والخوف ، والأكتئاب ، وطول التفكير وجدت نفسي مهتماً بالمتشردين . تذكرت تعليقات «جاك» وتساءلت مع نفسي عما كان سيصبح عليه لو لم تنجح عملية التتويج ، تفصّصت المتشرّدين. الذين في قريتنا ، وفكرت فيهم ، وهم في يوم من الأيام كانوا مثل «جاك» ومثلي ، يعيشون في قراهم متعافين ، وسليمي التفكير ، وسعداء ، ملؤهم الأمل والمشاريع المستقبلية . كنت الأبن الوحيد لوالدي ، وكان ينتظر مني ان آخذ مسؤولية الطاحونة الوحيد لوالدي ، وكان ينتظر مني ان آخذ مسؤولية الطاحونة

في يوم من الأيام . لكن اذا فشلت عملية التتويج ..

وصل الى القرية اثنان من المتشردين ، وثالث كان قد وصل قبل بضعة اسابيع . كان رجلاً في سن والدي ، لكنه كان اشعث اللحية ، وأشيب الشعر ، وتظهر خطوط من التاج من بين شعره غير الكث ، قضى وقته بجمع الحجارة من المزارع قرب القرية ، وبنى بها شيئاً اشبه بالصريح خارج دار المتشردين. كان كل يوم يجمع زهاء عشرين حجارة، كل واحدة بحجم نصف طابوقة . كان من المستحيل أن أدرك لم يختار حجارة من دون اخرى ، أو لأي شيء يرمز الصريح . كان قليل الكلام ، وأذا تكلم فكان يستخدم كلمات كما لو أنه طفل يتعلم الكلام .

اما الاثنان الآخران فكانا اصغرمنه كثيراً ،كان احدهما قد مضت سنة واحدة على تتويجه ، وكثير الكلام، لكن لم نفهم معنى من كلامه . وكان الثالث اكبر من الثاني بسنوات قليلة ، يتحدث بطريقة مفهومة . لكن ليس دائماً . كان يبدو غارقاً في بحر من الاحزان وكان يتمدّد في الشارع ، قرب دار المتشردين طوال النهار ويحدّق في السماء .

بقى في المدينة بعد رحيل الآخرين ، اذ رحل الصغير في الصباح ، ورحل باني الصريح في مساء اليوم نفسه. بقيت اكوام الحجارة كما هي ، غير مكتملة ، ومن دون معنى ، القيت نظرة على هذه الأكوام في المساء ، وتساطت عما سأفعله ، إذا ، بعد خمسة وعشرين عاماً . هل سأطحن ذرة

في الطاحونة؟

ربما ، او ربما سأتجول في الأرياف ، واعيش على الصدقة ، وافعل اشياءاً لا معنى لها . ثم أيقنت اني بدأت افهم ما كان يعنيه «جاك» عندما تحدثنا في المختلى .

000

وصل المتشرد الجديد في اليوم التالي ، رأيته عندما كنت في طريقي الى المختلى ، كان آتياً من الطريق القادم من الغرب خمنت انه في الثلاثين من عمره . كان ذا بنية قوية ، وشعر ولحية حمراء ، كان يحمل عصا من خشب الدردار ويحمل حقيبة صغيرة على ظهره . كان يغني بتناسق وانسجام ، وعندما رأني توقف عن الغناء وقال:

-«ايها الصبي! ما اسم هذا المكان ؟»

. ــ «ورتون» ــ

فقال:

- «ورتون ، أوه ، أنها أجمل قرية في هذا السهل، هذا لا يوجد كُرْب ولا الم. هل تعرفني أيها الصبي؟»

قلت هازاً راسي بالنفي:

\_ «کلا» .

- «أنا مُلِكُ هذه الأرض . وكانت زوجتي ملكة البلاد المطرة ، تركتها تبكي ، اسمي «اوزيمانداياس» حاول أن تلقي نظرة على أعمالي.»

كان حديثه هراء . لكن في الأقبل كان يتحدث بكلمات

مفهومة ، وكان حديثه اقرب الى الشعر . تذكرت اسم «اوزيمانداياس» كنت قد قرأته في قصيدة من أحد الكتب الأثني عشر الموجودة على الرف في حجرة الأستقبال . سار بأتجاه القرية وسرت خلفه . بعد مدة نظر الى الوراء وقال:

- «هل تتبعني أيها الصبي؟ هل تريد أن تصبح وصيفاً لي؟ واحسرتاه ، الذئب في حفرته ، والعصافير تلتجيء تحت أشجار البلوط المورقة ، أما ابن الأنسان فلا مكان له ليتمدّد ، لا عمل لك إذن؟»

\_ «لاشيء على التعين»

- «حقاً ، لا شيء مهم ، لكن كيف يمكن للأنسان أن يجد «لا شيء؟ أين يبحث عنها؟ هل استطيع أن أجد لا شيء؟ سأصبح ملكاً ، بل أمبراطوراً ، من يسكن في الدار هذه الأيام» أيقنت أنه يتحدث عن دار المتشردين فقلت:

- «يوجد واحد فقط ، لا أعرف ما اسمه»

- «ليكن اسمه «النجمة» ، وما هو اسمك؟»

-«ویل بارکر».

- «ويل» أسم جيد، ما هي صنعة والدك؟ إن هندامك يُدل على انك لست ابن كادح»

- «يمتلك أبي مطحنة»

- «أنا لا اهتم بأحد ، كلا ، ليس أنا ، ولا أحد يعتني بي ، هل لك اصدقاء كثيرون يا «ويل» ؟

- «کلا ، لیس کثیراً.»

- «جواب جيد ، فالذي يدّعي كثرة الأصدقاء ، يعلن أن لا صديقَ له،

- «في الواقع ، ليس عندي صديق ، كان لي صديق لكنه قد تُوّج قبل شهر»

توقف عن السيروتوقفت معه . كنا في مدخل القرية ، أمام مسكن الأرملة «انكولد» نظر الي المتشرد وقال:

ـ من دون عمل، ومن دون صديق ، صبي يتحدث ويسير مع المتشردين . كم عمرك يا دويل»؟»

- «ثلاثة عشر عاماً»

- «أنت صغير على ذلك ، ستحصل على التاج في الصيف القادم ، اليس كذلك ؟»

ــ «نعم» ــ

رأيت الأرملة «انكولد» تراقبنا من خلف الستائر ، والقي المتشرد نظرة خاطفة في ذلك الأتجاه ، وفجأة بدأ يتراقص في الشارع ويغني بصوت أجش ، وطوال الطريق كان حديثه فراء لا معنى له، وكنت سعيداً لأفترق عنه عند دار المتشردين .

000

لاحظ الناس انشغالي بالمتشردين ، وفي مساء ذلك اليوم وبخني والدي على ذلك . كان والدي أحياناً قاسياً لكن كان في أغلب الأحيان عطوفاً . وكان من الصبعب عليه ان يتغاضى عن الامور التي يعتقد انها خطأ وتهور. فلم يجد تبريراً لفتى مثلي

يحوم حول دار المتشردين . وحدثني والدي أن المره يشعر بالأسف لهم . ومن الواجبات الأنسانية أن يزوّدهم بالطعام والمأوى فقط . واخبرني أن أحداً قد رآني ذلك اليوم مع اجدد المتشردين في القرية والذي أتضح أنّه اكثر جنوناً من بقية المتشردين، وأنه لمن السخف أن أتجول معه فهذا يعطي فرصة لألسنة السوء بالتحدث . وتمنى أن لا يسمع عني تقارير اخرى عن هذا الموضوع ، ومنعني من الذهاب الى دار المتشردين مرة أخرى .

شعرت أن هناك أمراً آخر يقلق والدي ، قد يكون والدي على استعداد لان يسمع اقاويل الناس عما يحدث في المدينة او القرى المجاورة ، لكن أن يصغي لأحاديث القيل والقال للتشنيع الامر الذي يكن له الأزدراء ، كان امراً غريباً ، ايقنت انه يخاف شيئاً آخر اكثر سوءاً . فكان لوالدي أخ تحول الى متشرد ، لم نتطرق لهذا الموضوع في منزلنا لكن مجاك ، كان قد أخبرني بذلك . وقال بعض من الناس أن هذا النوع من الضعف وراثي في العائلة ، لذلك قد يظن والدي أن اهتمامي بالمتشردين نذير سوء بالنسبة للتوييج في العام المقبل . لم يكن تفكيراً منطقياً لكن لابد أن يكون للمرء بعض الأخطاء .

قررت أن أفعل ما أمرني به والدي ، خاصة بعد خجلي من الطريقة التي تصرّف بها المتشرد الجديد بحضور الجميع ، ابتعدت عنهم مدة يومين ، رأيت في غضونها واوزيماند اياس ،

مرتين وهو يتحدث مع نفسه ويتصرف كمهرج . وفي اليوم الثالث ذهبت الى المدرسة لا عن الطريق الخلفي بمحاذات النهر ، بل عن الطريق الامامي عبر الكنيسة ودار المتشردين . عند عودتي من المدرسة ، عند انتصاف النهار ، رأيت «اوزيمانداياس» قادماً من الاتجاه المعاكس، اسرعت خطواتي فالتقينا عند تقاطع الطريق. قال:

- «اهلًا ، يا «ويل» لم أرك في الأيام الماضية ، ما الذي أبعدك؟ أهى نزلة برد؟»

كان فيه شيء ما قد جذب اهتمامي وشدّني له ، وكان هذا هو السبب الذي أحضرني هناك على أمل لقياه مرة اخرى . لم يكن هناك احد قريب منا ، اذ كان بضعة اطفال بعيدين في المطريق ، وبعض من الناس الذين يعرفونني على الجانب الآخر من التقاطع . قلت له وأنا متهيأ للمضي في طريقي ـ «كنت منشغلاً بأمور معينة»

أمسك بذراعي وقال:

- «المرء الذي لا أصدقاء له ، يمكنه أن يرحل أينما يشاء ، ويترقف وقتما يشاء:»

### أجبته:

- «يجب أن أعود الى البيت فهم ينتظرونني على الغداء» أبعدت نظري عنه ، وبعد برهة أعتق ذراعي وقال:

- «أن أرْخَرك على الرغم من أن الأنسان لا يعيش على الخبر فقط ، لكنه يجب أن يحصل عليه أولاً» كان حديثه ذا نبرة مرح ، وأدركت شيئاً آخر من كلامه \_ خيبة الأمل \_ سرت في طريقي \_ وبعد بضع خطوات توقفت ونظرت اليه ، كانت عيناه تحدقان بي ، قلت له بصوت خافت: \_ «هل تذهب الى الحقول؟»

آجابني:

\_ «عندما تشرق الشمس»

فقلت له :

- «قرب المكان الذي التقينا فيه ، توجد خرائب قديمة ، والى يمينها يوجد مختلى ملك لي ، له مدخل مقدوس مكسور والى جانبه صخرة حمراء تشبه كرسياً »

سألني:

م اتقضى معظم أوقاتك هذاك؟»

ــ «أذهب هناك كل يوم بعد أنتهاء الدوام»

قال هازاً راسه:

ــ«افعل ذلك»

نظر الى السماء ، ورفع يديه فوق راسه ، وبدأ يطلق كلمات لا معنى لها ، تركته وهرعت الى المنزل .

000

ذهبت الى المختلى بعد انتهاء الدوام ، كانت مشاعري مزيجاً من التشوق وعدم الراحة . تمنى والدي أن لا يسمع اخباراً عن اختلاطي بالمتشردين ، وقد منعني من الذهاب الى دار المتشردين .

اطعت القسم الثاني من التحذير وها أنا آخذ خطوة في عصبيان القسم الأول . كنت على يقين أنه سبعد تصرفي هذا عصبياناً متعمداً . أن فرصة التحدث الى رجل ذي حديث مزيج من المعقول والهراء والهراء هو المتغلب على حديثه مجازفة لا تستحق عصبيان الأوامر .

عندما تذكرت عينيه الزرقاوين تحت شعره الأحمر ، لم استطع منع نفسي من الشعور بأن هناك شيئاً معيناً في ذلك الرجل يجعله يستحق المجازفة والعصيان. تفحصت الطريق جيداً ، وناديته عندما وصلت الى المختلى ، لكني لم اجد احداً ولا حتى بعد مدة من الانتظار . حسبت انه لن يأتي ، ربما كان ذكاؤه متدهوراً فلم يدرك الدعوى ، أو ربما نسي الموضوع بأكمله . ثم سمعت صوتاً ، نظرت خارج المختلى فرايت «اوزيمانداياس» كان على بعد عشر ياردات من المدخل ، لم يكن يغنى أو يتحدث ، بل كان يسير بهدوء .

انتابني خوف جديد، كنت قد سمعت حكايات عن متشرد قتل عدة اطفال في اثنتي عشرة قرية قبل أن يُمسك به ويُعدم هل يمكن أن تكون تلك الحكايات حقيقية؟ وهل يمكن أن يكون هذا المتشرد قاتلاً آخر؟ لقد دعوته الى هنا، ولم أخبر احداً بذلك ، وإن أي صرخة استغاثة لن تُسمع في القرية ، تجمد الدم في عروقي.

كانت نظرة واحدة اليه ، عندما نظر داخل المختلى ، كفيلة لأن تعيد الثقة في نفسي . سواء كان مجنوباً أم لا كنت على يقين

انه يستحق الثقة . فكانت خطوط وجهه تدل على الأخلاق الحسنة . قال وهو يتفحّص المكان بأعجاب:

\_ «اخيراً وجدتك يا دويل» المكان هذا انبق ومريح»

قلت «بناه ابن عمني «جاك» ، وهو أفضل مني في المهارات البدوية:»

قال اوزيمانداياس: «أهو الذي تُوَّج هذا الصيف،

قلت: «نعم».

قال اوزيمانداياس: دهل حضرتُ المراسيم،

هزرت راسي بالأيجاب ، وعاد يقول:

«وكيف هو بعد التتويج»

وعلى ما يرام لكنه تغيّره

دالانه امنيح رجلًا،

«ليس لهذا السبب **فقط**»

«حدثني اذن»

ترددت لحظات لكن صوته ، وهيئته ، ووجهه ، الهمني الشجاعة . وكان يتحدث حديثاً طبيعياً ومعقولاً ، خالباً من الكلمات والجمل الغريبة التي استخدمها في المرتين اللتين رايته . بدأت حديثي وأخبرته عن «جاك» وما كان يقول، كان يصغي ويهزراسه ، ولم يقاطعني وعندما انهيت حديثي قال: «أخبرني يا «ويل» ما هورأيك بذوي القوائم الثلاث»

- «لا أعرف ، كنت أخاف منهم ، لكن الآن .... هناك أسئلة كثيرة في ذهني، \_ «هل تسمح لي أن أجيب عن أسئلتك ، تلك التي أعرف أجابتها؟»

كان سؤال واحد حاضراً في ذهني فسألته في الحال ... وانت لست متشرّداً !»

فابتسم اوريمانداياس وقال:

«ذلك يعتمد على تعريفك لكلمة متشرّد ، أنا اتجول من مكان الى مكان وأتصرف بغرابة . كما ترى»

قلت له: «لتخدع الناس ، وليس لأنك لا تمتلك السيطرة على النفس فعقليتك لم تتغير بعد التتويج»

- «كلا، عقليتي ليست كعقلية المتشردين وليست كعقلية «جاك» «ابن عمك»

-: «هل انت متّوج؟»

لمس بيده التاج المعدني الذي على راسه وقال:

-«نعم ، ولكن لم أتوج من قبل ذوي القوائم الثلاث بل من قبل الرجال - الرجال الأحرار.»

اختلط الأمر عليّ فقلت له:

- «لا أفهم ما تقول»

قال: «وكيف يمكنك أن تفهم؟ لكن أصبغ وسوف أخبرك أولاً ، هل تعرف من هم ذوو القوائم الثلاث؟ «

هززت رأسي بالنفي وعاد يقول:

-: «نحن أيضاً لا نعرف بالتحديد . هناك قصنتان تدور حولهم
 الأولى هي أنهم مكائن معدنية من صنع الأنسان تمردت عليه

وبدأت تستعبده.»

قلت له :

- «تقصد صنعها في الأيام القديمة، أيام السفن العملاقة والمدن الكبيرة؟»

نعم، لكن هذه القصة صعبة التصديق. فلا استطيع إدراك كيف يمكن للأنسان أن يهب الذكاء والدهاء لمكائن.
 أما القصة الثانية فتحكي أنهم ليسوأ من كوكب الأرض بل من عالم آخر»

قلت له:

ــ «من عالم آخر؟»

أجاب: «الا تدرس شيئاً عن النجوم في المدرسة؟ هذا ما يجعل القصة الثانية أقرب للتصديق وللحقيقة . ألم تدرس أن النجوم كلها عبارة عن شموس مثل شمسنا؟ وبعضها قد يحتوى على كواكب تدور حولها؟»

بدأ رأسي يدور مع الفكرة وارتبكت الأمور في ذهني ثم قلت: -: «هل هذا صحيح؟»

نالطبع، ربما يكون ذوق القوائم الثلاث قد جاءوا من تلك العوالم . وقد يكونون عبارة عن مكائن يوجد في داخلها مخلوقات. لم نر ما بداخل هذه المركبات الثلاثية القوائم ، لذلك لا نعرف ما يمكن أن يكون بداخلها»

-: «وماذا عن التيجان؟»

-: «هي الوسائل التي تجعل الأنسان مطيعاً ومنصاعاً لهم»

وجدت الأمر لا يصدق ، في البداية ، وبعد تفكير تعجبت كيف لم يخطر ذلك على ذهني من قبل. كنت طبوال حياتي انتظر التتويج، الذي هو دليل الرجولة، وكانت المراسيم والمهرجانات والعطلة الرسمية كلها عالقة في ذهن الجميع على انه شيء جميل على الرغم من وجود بعض قد يعاني من الآلأم والتشرد. وفي المدة الأخيرة ، عندما يبدأ المرابعة الاشهر الباقية على التتويج ، بدأت الشكوك تساورني ، كان لدجاك، مخاوفة ، وبعد التتويج ، انمحت جميعها. قلت له.

ـ «أذنٍ ، هم يجعلون الأنسان يفكر بالأشياء التي يريدونه أن يفكر فيها،

-: «انهم يسيطرون على الأدمغة ، كيف؟ والى أي حد؟ هذا لسنا متأكدين منه. كما تعرف ، أن معدن التاج متصل بلحم الرأس ، لذلك لا يمكن أزالته ، ويبدو أن بعض التعليمات والأوامر تُعطي للمتوجين عندما يضعون التيجان على رؤوسهم وبعدها يعطي ذوو القوائم الثلاث أوامر معينة لأناس معينين ، وقد يهملون بعضاً منهم،

-: «وكيف تحدث حالة التشرد؟»

 دهذا ایضاً شيء لا یمنكننا الجزم فیه ، ربما تكون بعض الأدمغة ضعیفة فتتفتت من شدة الضغط أو ربما العكس قد تكون قویة جداً بحیث تنازع ضد التملك والسیطرة حتى تنكسه ه

فكرت بذلك وارتجف جسمي ، فوجود صوت في رأس ٣٩ الأنسان ولا مفرمنه شيء مريع، احترقت اعصابي غضباً ، لا لإجل المتشردين بل لأجل الأخرين ، والدي ، واجدادي ، وجاك ،

# قلت متسائلًا:

\_: «تحدثت عن الرجال الأحرار ، اذن ، ذوو القوائم الثلاث لا يسيطرون على الأرض بأجمعهاء

\_: وتقريباً ، فلا توجد بقعة أرض من دون وجودهم

عندما جاء ذوق القوائم الثلاث أول مرة كانت أشياء مفزعة تحدث ، أذ تدمرت مدن كبيرة بأجمعها ، وقُتل ملايين الملايين من الناس أو ماتوا جوعاً ،

حاولت أن أفهم مأذا يعني «مليون» لكني فشلت أذ يبلغ سكان قريتنا حوالي البعمئة نسمة ، وهناك حوالي ثلاثين الف سمة في مدينة «ونجستر» والقرى المحيطة بها .

## وعاد وأوريمانداياس، يقول:

- «الدنين نجوا من الموت توجهم ذوو القوائم الشلاث ليضدموهم وليساعدوهم على قتل او اعتقال الرجال الأخرين . لذلك ، وبعد أن مرّ جيل أصبحت الأمور كما هي عليها الآن . لكن استطاع بعض الرجال من الهروب الى أقصى الجنوب عُبْرُ البحر . أذ توجد هناك جبال عالية تغطيها الثلوج طوال السنة . لأن وجود ذوي القوائم الشلاث في الأماكن الواطئة ربما لأنهم يرحلون فوقها بسهولة اكثر أو ربما لوفرة الأوكسجين في الإماكن الواطئة . وعلى أعالي تلك الجمال

يوجد الرجال الأحرار الذين يعملون من أجل تحرير العالم من ذوي القوائم الثلاث .وفي الحقيقة نحن نشن غارات على بعض المزارع المجاورة للحصول على الطعام» .

منحن؟ اذن أنت قادم من هناك. ومن أين لك التاج الذي ترتديه؟»

- «حصلت عليه من رأس رجل ميت ، حلقت شعري وصيّرته بطريقة تناسب حجم جمجمتي ، وعندما نما شعري كان من الصعب ملاحظة اذا كان مزيفاً أم لا .

لكنه لا يعطى أوامره

- «اذن انت تستطيع الترحال كالمتشردين ولا أحد يشك بك . لكن لماذا؟ ولأى غرض؟»

- «لأرى ما يحدث في العالم وأقدم تقريراً بذلك للرجال الاحرار، والأهم من ذلك هو أني جئت من أجلك»

جفلت لسماعي هذا الكلام وقلت:

- الأجالي؟ »

- «نعم «لأجلك» ولأجل امثالك الذين لم يتوجوا بعد والذين في سن يمكنهم طرح الاسئلة واستيعاب الأجوبة ، والذين بمقدورهم القيام برحلة طويلة وشاقة ، مليئة بالمضاطر والمغامرات»

ـ الى الجنوب؟»

- «نعم، الى الجنوب، الى الجبال البيض، الحياء حياة شاقة من أجل نيل الحرية»

ـ وهل ستأخذني الي هناك؟»

«كلا ، أنا لست على استعداد لأعود الى هناك ، فستكون الرحلة اكثر خطورة ، أن يرحل صببي وحده قد يكون أمراً اعتيادياً ، لكن أن يرحل صببي مع متشرّد .. يجب أن ترحل وحدك أذا عزمت على الرحيل.»

ـ الكنُّ البحر، كيف سأعبره؟ ه

نظر إليَّ وقال مبتسماً:

- «هذا أسهل مرحلة في البرحلة ، ويمكنني مسباعدتك في المراحل الأخرى أيضاً.»

اخرج شيئاً من جيبه وقال:

ــ «اتعرف ما هذه؟»

- «لقد رأيت واحدة مثلها ، انها بوصلة ، والأبرة فيها تشير دائماً إلى الشمال.»

\_ «وهذه؟»\_

أخرج من داخل بطانة ردائه شيئاً اسطوانياً فتحه ونشره على الارض . وضع حجراً على جهة منه أمسك بالجهة الاخرى بيده . رأيت عليها بعض الرسوم التي لم افهم معناها وقال: «تدعى هذه الورقة بالخارطة ، المتوجون لا يحتاجون لها، لذلك لم تر واحدة مثلها من قبل. انها تعلمك كيف تصل الي الجبال البيض. انظر!

هذه المنطقة تعني البحر ، وهنا الجبال البيض»

شرح لي تضاريس الأرض وكل شيء على الخارطة. وكنت

متشوّقاً لأتعلم كيف استخدم البوصلة في طريقي.

وبالنسبة للمرحلة الأخيرة من الرحلة \_ بعد عبور البحيرة العظيمة \_ أعطاني تعليمات والتي يجب أن أحفظها جيداً ، أذ ربما سأفقد الخارطة فقد أوصاني بقوله:

- « حافظ عليها جيداً مهما كانت الظروف . يمكنك أن تثقب بطانة معطفك أو أي شيء ترتديه كما فعلت.»

### قلت له:

م سأحتفظ بها في أمان»

ثم قال وهو يشير بأصبعه على الخارطة:

«اذهب الى هذه المدينة ستجد قوارب صبيد في الميناء ، هناك مركب اسمه «الجوزاء» يمتلكه واحد من رجالنا ، اسمه «كورتس» الذهب اليه وهو سيساعدك على عبور البحر. بعدها تبدأ المرحلة الصعبة .

عبر البحر يتكلمون لغات مختلفة عن لغتك ، يجب أن تبتعد عن الأنظار ولا تتحدث اليهم . ويجب أن تسرق الطعام أثناء , رحلتك،

#### قلت له،

«استطيع القيام بذلك . وانت تجيد لغتهم؟»
«نعم، واجيد لغات اخرى كلغتك ، ولهذا السبب توليت القيام
بهذه المهمة ، اذ يمكنني ان اكون رجلًا مجنوباً وباربع لغات»
دانا الذي دعوتك للمجيء الى هنا ، ولولم افعل ذلك.....»
حدانا قد عثرت عليك . فلدي مهارة اكتشاف النوع المطلوب

من الصبية . والآن هل تساعدني ؟ هل يوجد صبيان آخرون في هذه القرية تعتقد أنهم يستحقون المحاولة معهم؟»

ـ «كلا، لا أعرف أحداً .»

وقف «اوزيمانداياس» وقال:

- «اذن، سأرحل غداً ، امهلني اسبوعاً قبل أن تبدأ رحلتك ، كي لا يشك أحد بوجود رابطة بيني وبينك.»

- «لماذا لم يدمر ذوو القوائم الثلاث الناس جميعاً بدلاً من تتويجهم؟»

- «لانستطيع قراءة أفكارهم ، وهناك عدة احتمالات ممكنة ،، جزء من المحاصيل الزراعية التي نزرعها تذهب الى الرجال الذين يعملون تحت الأرض في المناجم لاستخراج المعادن لذوي القوائم الثلاث وفي أماكن معينة يصطادون الناس.» - «يصطادون؟»

ـ «نعم يصبطاد ذوق القوائم الشلاث الرجال كما يصبطاد الرجال الثعالب.»

ارتجف لسماعي هذا وعاد يقول:

- «ويأخذون الرجال والنساء لمدنهم لأسباب لا تعرفها»

-«إذن لديهم مدن»

- «ليس على هذا الجانب من البحر. لم ارهنا واحدة مدنهم عبارة عن قلاع من المعادن كما يقال، وتحيط بها أسوار عالية جداً.»

- «هل تعرف كم هي المدة الزمنيــة التي مضت عليهم وهم ١٤

يحكمون الأرض؟»

- «اكثر من مئة عام، وتبدو للمتوجين كأنها عشرة الاف عام.» مدّ يده ليصافحني وقال:

- «ابذل قصارى جهدك . اتمنى أن أراك مرة اخرى، في الجبال البيض.»

#### 000

غادر «اوزيماند اياس» القرية في اليوم التاليي، كما قال، وبدأت أقوم بالتحضيرات المطلوبة للرحلة. كان يوجد في المختلى صخرة وخلفها مكان للأختباء لا يعرف مكانها سلوى «جاك» وهولن يأتي هناك وضعت فيها اشياءاً احتاجها في رحلتى:

ملابس ، وطعام مثل ملح، وقطع جبن ، ولحم وقد لاحظت والدتي اختفاء بعض الأشياء من المنزل وكانت تتعجب لذلك. كنت حريناً لمجرد التفكير بالابتعاد عنها وعن والدي، وحرنهما عندما يكتشفان هروبي . لا يمكن أن أتوج ، فالتيجان لا تعطي علاجاً لأحزان البشرية ، ولا يمكن أن أبقى كالخروف الذي ينساق الى المذبحة ، خاصة وقد عرفت ما يحصل بعدها. وادركت اني مستعد للموت بدلاً من ارتداء التاج .



أجلت رحلتي اكثر من اسبوع بسبب أمرين . الأول كان القمر هلالاً، أذ من المفروض أن أرحل ليلاً ، فكنت احتاج الى بدر ليضيء لي الطريق . الأمر الثاني الذي لم يكن في الحسبان: هو أن والدة «هنري» قد توفيت .

كان وهنري وابن عمي وابن خالتي كانت والدته مريضة منذ وددة ولكر موتها كان مفاجئاً واخذت والدتي على عاتقها مسؤولية ترتيب الأمور واول شيء فعلته هو انها أحضرت وهنري ولي مبرلنا ووضعت له سريبراً في حجرة نومي لم ارحب بتك الفكرة من أية وجهة نظر، وبالطبع لم استطع الاعتراض على ذلك واسيت وهنري وببرود، ورد علي ببرود ايضاً وكانت مشاعرنا عبارة عن اثنين يتقاسمان حجرة نوم صغيرة

كان الوضع مزعجاً لكن ليس مهماً جداً. فالليالي لم تكن مضيئة كي ابدا رحلتي، وظننت انه سيعود الى منزله بعد الجنازة

لكن في صماح يوم الدفن قلت شيئاً لوالدئي واكتشفت كم كنت مخطئاً . اذ قالت:

د استمکث اهنري، معنا،

سالتهاد والي متي؟،

- والى الأبد ، أوربما إلى أن تتوجان. عمك ورالف ولديه أعمال كثيرة في المزرعة وليس بأستطاعته رعاية صبي ، وفي الوقت نفسه لا يريد أن يترك أبنه تحت رعاية الخدم طوال النهاره

لم أجب بشيء لكن تعابير وجهي ريما كشفت عما يجول بخاطري أذ قالت بقسوة غير معتادة:

- طن اسمح لك ان تعبس بسبب ذلك. لقد فقد هنري، والدته ويجب عليك أن تتحلى بالأخلاق الجيدة وتعامله بحنان،

قلت لها

- «الايمكن في احتفظ بحجرتي في الأقل؟ توجد واحدة اخرى خالية»

مكنت سأرد لك حجرتك لولا تصرفك هذا إلى أقل من سبة منتصبح رجالًا، ويجب عليسك أن تتعلم كيف تتصرف كالرجال ، لا كالصغار العنيدين »

ـ طكن ...ه

قاطعني قائلة بغضب

الن اناقش هذا الأمر معك، اذا نطقت بكلمة واحدة ستخبر
 والدك !»

خرجت والدتي من الحجرة فكرت في الأمركاء فوجدت انه لن يغير كثيراً من خطتي. اذا اخفيت ملابسي في الطاحونة فسأستطيع التسلل الى هناك بعد أن ينام الجميع ، واغير ملابسي هناك اذ قررت الرحيل عندما يصير الهلال بدراً 0 0 0

كان الجومعطراً في غضون اليومين ما قبل رحيني ، بعدها اشرقت شمس دافئة كفيلة لتجفف معظم الطين . جيرت الأمور بصورة حسنة . وقبل أن أوي الى فيراشي خبّات في الطاحونة ملابسي، ورغيفين كبيرين ، وما بقي لي إلا أن ابقى يقظاً في فراشي . كان «هنري» نائماً فأستلقيت في فراشي افكر في الرحلة، والبحر، والبلدان الغربية عبر البحر، والجبال البيض والتلوج. كانت الفكرة مثيرة حتى بوجود ذوي القوائم

الثلاث ،

ارتفع شعاع القمر الى مستوى شباك حجرتي، فتسللت من الفراش، فتحت الباب بحذر وأغلقتها خلفي بحذر أيضاً. كان الهدوء يعم على ارجاء المنزل. صرّت السلالم تحت قدمًي لكن أحداً لم ينتبه لذلك حتى لو سمعوها، اذ كان منزلنا خشبياً قديماً، وكان صرير الألواح الخشبية في الليل شيئاً معتاداً عليه. خرجت عبر الباب الكبيرة الى الطاحونة. ابدلت ملابسي هناك، ثم خرجت الى الطريق المجاور للنهر. كانت عجلة الطاحونة ساكنة من دون حراك وكان الماء ينساب في النهر وضوء القمر الفضى معكوساً على ماء النهر.

عندما عبرت الجسر شعرت بالأمان، ففي غضون دقائق سأكون قد اجتزت القرية. كنان في الطريق بعض القطط، وعوى كلب من بعيد، ربمنا لأنه سمنع خطواتي. وعندما اجتزت مغزل الأرملة «انكولد» انطلقت راكضناً حتى وصلت الى المختلى مقطوع النفس ، وسعيداً مع نفسي لأني اجتزت الطريق من دون أن يلاحظنى احد.

اشعلت شمعة وبدات املاً حقيبتي، وكنت قد وضعت في المختلى اشياءاً لا تكفي في الحقيبة، وبعد عدة تعديبلات في تريبها بقيت قطعة كبيرة من الرغيف لا مكان لها. فكرت أن احملها بيدي لاتوقف، عند الفجر، واتناولها كفطور. القيت نظرة اخيرة على المختلى لاتأكد أنى لم أنس شيئاً.

قد احتاج اليه. أطفأت الشمعة ووضعتها في جيبي،

وخرجت ،

كانت ليلة مناسبة للرحيل، فكانت السماء صافية والبدر والنجوم تشع بصفاء، وكان الهواء عليلاً. رفعت حقيبتي ووضعتها على ظهري وعندما فعلت ذلك سمعت صوتاً على بعد بضعة اقدام، كان صوت «هنري» اذ قال:

وتبعتك، وتبعتك،

لم ار وجهه لكني شعرت بنبرة استهزاء في صوبه الكن ربما اكون مخطئاً ربما يكون ذلك الصوب مجرد شعوري بالارتباك لكن عندما تأكدت من وجود «هنري» اشتد غضبي ، فرميت حقيبتي واسرعت بأتجاهه ، كنت انا المنتصر في نزاعاتنا الأخيرة ، فكنت على يقين اني سأتمكن منه هذه المرة.

لم يفدني الغضب الأعمى والثقة التامة. اذ استطاع من ضربي واسقاطي على الأرض، نهضت، فضربني مرة اخرى وسقطت على الأرض. جلس فوقي وكبّل معصمي في يديه. عبثاً حاولت أن اخلص نفسي منه، أذ كان قوياً ومتمكناً مني . ثم قال:

- «اسمع! أعرف أنك تهرب من البيت فالحقيبة معك، وما أريد قوله هو أني أريد الهروب معك»

حاولت أن أخلص نفسي منه لكن من دون جدوى ثم قال ا

- داريد أن أهرب معك. فلم يعد لي شيء هذا،

كانت والدته امراة مسرحه وطبيسة القلب حتى في اشهر

مرضها أما عني فكان قاسياً وكثيباً وكان مستعداً، لأن يتخلص من أننه وينقله إلى دارنا فأدركت منا كان يقصند «هنري»

وكان هناك شيء أخر ذو أهمية عملية أذا تمكنت من الانتصار على مهنري، مأذا سأفعل بعدها؟ أأتركه هناك وأعرض نفسي لافتضاح أمر هروبي؟ أما أذا أخذته معي.. فسأحاول التحلص منه قبل أن أصل إلى الميناء وإلى الكابتن وكورتس، فلم يكن في نيتي أصطحابه معي إلى الجبال البيض

لم اكن احبه، وحتى لو كنت احبه فلم اكن على استعداد لأدوح له بأسراري مع «اوزيمانداياس» فقلت له:

-«دعني انهض!»

- عمل استطيع الذهاب معك؟ «

ب ونعم»

فسمح لي بالنهوض. نفضت التراب من على ملابسي، وحدّق واحدنا مالآخر وقلت له:

ـ وانت لم تحضر معك طعاماً بالطبع، فيجب أن نتقاسم ما عندى،

كنا سنصل الى الميناء بعد يومين وكان بحوزتي زاد يكفينا نحن الأثنين، ثم قلت له

- «هيابنا؛ من الأفضل أن نبدأ الرحيل»

قطعنا مسافة حيدة اثماء الليل، وعدما بزغت الشمس كنا قد معدنا عن الأراضي المألوفة لنا

توقفنا قليلًا لنستريع، تناولها مصف رغيف وقطعاً من الجبن، وشربنا ماءاً من جدول كان قريباً منا عدها اكملنا سيرنا. بدانا نتعب اكثر واكثر، وبدأت الشمس ترسل اشعتها الحارة في السماء الزرقاء الجافة

عند انتصاف النهار، شعرنا بالحر الشديد، ثم وصلنا الى قمة تل، نظرنا الى اسفله فوجدنا وادياً اشبه بالصحر كانت الأراضي مزروعة على نحو جيد، وعلى بعد منها كانت هناك قرية ومساكن اخرى على اطرافها، وراينا رحالاً يعملون في الحقول، كان الطريق الذي نسير عليه يمرٌ في القرية.

فجأة قبض مهنريء على ذراعي وقال

دوانظر!ه

رأيت أربعة رجال يمتطون جياداً في طريقهم إلى القرية، ربما قد جاءوا من أجل مهمة معينة، وربما يكونون جماعة تفتش عنا.

توصلت الى قرار مفاجى منكنا قرب غابة ، فقلت لـ «هنري» ـ «لنبق في الغابة حتى المساء، ويمكننا أن ننام هناك وتستعد لرحلة الليل»

# سألني هنري:

- معل تعتقد أن السفر في الليل هو افضل طريقة؟ أعرف أنه ليس من السهل أن يرانا أحد في الليل لكننا في الوقت نفسه لا نرى انفسنا ولانرى الطريق بوضوح. يمكننا أن نأخذ طريقاً آخر الآن. عبر الغابة فلا يرانا أحد»

قلت بغضب:

- «افعل ما يحلولك، أما أنا فسأذهب إلى الغابة»

ر رکما تشاء»

تجاوبه السهل معي لم يهدى من روعي، وانتابني شعور مزعج لأن ما قاله كان معقولاً، لكن مع هذا، سرت في هدوء الى الغابة و «هنري» يتبعني، وجدت مكاناً بين الأدغال لا يمكن ان يلاحظه أحد مهما كان قريباً، تمددت هناك، ويبدو اني نمت في اللحظة نفسها.

عندما استيقظت كان الليل قد حلّ، رأيت «هنري» نائماً بجانبي. فكرت اذا تمكنت من النهوض بهدوء، فربما استطع التسلل من دون ايقاظه، كانت الفكرة مغرية، لكنها بدت غير عادلة أن أثرك «هنري» وحده في الغابة.

مددت يدي لأيقاظه فالحظت شيئاً: لقد ربط حزام الحقيبة حول ذراعي فكان من غير الممكن أن اخذها من دون ايقاظه، فأحتمال التخلي عنه قد خطر على ذهنه.

استيقظ «هنري»، وتناولنا بقية الرغيف وقطعة من اللحم، قبل أن ننطلق. كانت الأشجار كثيفة فلم نتمكن من رؤية السماء الى أن خرجنا من الغابة. أدركت أن الظلام لم يكن بسبب حلول الليل بل لان الغيوم قد تجمعت في السماء حين كنا نياما. ثم شعرت بقطرات من المطر على ذراعي العاريتين

رر<del>ڊ ا</del>ي٠

استطعنا شق طريقنا في الظلام الى القرية، كانت الاضواء منارة في المنازل، وتشع من الشبابيك ومكننا الضياء من الابتعاد عن الدوركي لا يرانا أحد، ثم اشتد المطر، كان المساء حاراً فتيبس الماء علينا عند سيرنا وعندما وصلنا الى اعلى التل اتخذنا الطريق الجنوبي الشرقي، استمرينا في السير حتى وصلنا الى كوخ صغير متداع . اقترح «هنري» النقضي الليل في الكوخ حتى بواكير الصباح. رفضت ذلك واستمريت في سيري و «هنري» يتهادى خلفي .

ثم قال:

داصنغ اء

-ماذا وراءك الآن»

- «اظن أن أحداً يتبعنا»

سمعت صوت أقدام خلفنا وأدركت أنها اكثر من قدمين. ربما قد رأنا أحد من سكان القرية وأخبر الرجال الأربعة الذين رأيناهم قبل ذلك. حتماً سيتمكنون من الامساك بنا .

همست الي هنري:

ــداركض!»

انطلقت راكضاً في عتمة الليل، وكنت اسمع وقع اقدام هنري خلفي وكنت أيضاً اسمع وقع اقدام الذين يتبعوننا. ضاعفت سرعتي وفجأة عثرت قدمي اليمني، شعرت بألم مفاجىء وسقطت على الارض. فتش «هنري» عني في العتمة

### وقال:

- داین انت؟ عل انت بخبر؟،

حاولت النهوض وعندما وضعت ثقلي على كاحلي الأيمن شعرت بألم، حاول «هنري» رفعي وسالني

ـ دهل أصبت بشيء؟،

- «كاحلي.. اظن أنه كُسر. من الأفضل لك أن تعدو سيلحقون بنا في أية لحظة».

أجاب هذري بصوت غريب

- واظن انهم هذا الأن

د مماذا؟ و

شعرت بنفس حار قرب وجنتي، مددت يدي فأمسكت بشيء صوفي الذي تراجع بسرعة. قلت.

- مخرافذ؟ ي

فأجاب هنري:

- «اعتقد انهم فضوليون» .

- «أيها الغبي الأحمق، جعلتنا نركض هرباً من قطيع خراف، انظر ماذا حدث لي!»

لم يقل شيئاً، بل ركع قربي وبدأ يتحسّس كاحلي، تألمت كثيراً وعضضت شفتي لأتجنب الصراخ، فقال هذري:

- «لا أعتقد أن كاحلك مكسور، أنه مجرد التواء، أو شيء من هذا القبيل. يجب أن ترتاح يوماً أو يومين. من الأجدر أن نرجع ألى الكوخ. سأحملك كما يفعل رجال الأطفاء»

بدأ المطريتساقط بشدة وهذا الذي منعني من الرد على وهذري، بعصبية ورفض مساعدته واجه صعوبة في حملي واعتقد اني كنت اثقل مما توقع. كان يضطر للاستراحة بين اونة واونة حيث يضعني على الأرض ليلتقط انفاسه وكل مرة كنت اشعر بالالم في كاحلي. بعد مدة بدأت افكر أن وهنري، قد اخطأ طريقة إلى الكوخ.

اخيراً لاح الكوخ في الظلام، فتح «هنري» الباب وبعد بضبع خطوات انزلني على الارض، تلمس طريقه في الظلام فوجد كومة من القش في الزاوية، زحفت حتى وصلت اليها. كان كاحلي يؤلني وكنت مبتلاً وفي حالة تعيسة. لم أستطع النوم بسهولة فقد أخذت قسطاً وافياً من النوم في اليوم السابق.

عندما استيقظت كانت الشمس قد ببزغت، والمطر قد توقف، وكانت السماء زرقاء صافية. كان الكوخ يحتوي على مسطبة ومنضدة صغيرة، وتعلق على الجدار مقلاة وابريق شاي وكأسان من الخزف الصبيني. وكان يوجد موقد وقطع من الاخشاب وكومة القش. لم اجد «هنـري»، ناديته فلم يأتني رد، زحفت على الأرض حتى وصلت الى الجدار وحاولت سحب نفسي لأقف واتكىء على الجدار.

لم أجد أثراً لـ «هنري» ولا الحقيبة. سرت الى خارج الكوخ وأنا أعرج، جلست على الأرض واسندت ظهري الى جدار الكوخ الصخري. كانت اشعة الشمس دافئة فبقيت

افكر بوضعي. بدا لي أن «هنري» قد تخلى عني، أخذ بقية الطعام وتركني هناك لا حول لي ولا قوة، وفي الوقت نفسه كنت جائعاً. لم استطع التفكير بوضوح، فوجت نفسي انغمس في غضب شديد مما جعلني انس ألم كاحلي وفراغ معدتي.

كنت على بعد ميلين في الأقل من اقرب مسكن.، فكرت أن أزحف تلك المسافة على الرغم من أنه لم يكن عملاً ممتعاً. أو ربما سيمرراع مثلاً أثناء النهارلكن في كلتا الحالتين سأعاد ألى «ورتون» وستكون نهاية مخجلة وتعيسة لرحلتي، بدأت أشعر بالأسى لنفسي.

كنت في قمة الأحباط عندما سمعت أحداً جانب الكوخ، وبعد لحظة سمعت هنري:

.. «هل أنت على ما يرام يا «ويل»؟

### أجبته:

- ـ «طننت انك هربت، لقد أخذت الحقيبة معك»
  - «احتجت اليها لأضع فيها اشياءاً»
    - ــ دأي أشياء؟»

### فقال:

- ـ «سنعاود، رحلتنا بعد يومين، وفكرت بجمع بعض الطعام». فتح الحقيبة فرأيت رغيفاً ولحماً. ثم عاد يقول:
- «حصلت عليها من بيت ريفي في أسفل التل. كان شباك المطبخ مفتوحاً فأخذت هذه الكمية من الزاد كمرحلة أولى» شعرت فوراً بالأرتياح نظر «هنري» ألي وهو عبس الوجه.

كان بأنتظار الثناء على ما فعله . لكني قلت بحدة: - «وما حصل للطعام الذي كان في الحقيبة» حدّق «هنري» بي وقال:

ـ «لقد وضعته على الرف، الم تره؟»

لم انتبه لذلك بالطبع.

مضت ثلاثة أيام حتى تشاق كاحلي واصبح بمقدوري الرحيل. في غضون مكوننا في الكوخ، ذهب «هنري» مرتين او اكثر الى القرية لجلب طعام وكان لي متسع من الوقت لافكر كان «هنري» هو سبب الذعر الزائف من الضرفان، بسبب حدة حاسة السمع عنده. أنا أيضاً خدعت بالصوت، وانا الذي أصر على الرحيل في الليل في حين اراد هو أن يستريح والآن اعتمدت عليه. اما المسامحة فلم تكن سهلة بعد ذلك العداء الطويل بيننا، خاصة في ظروف مثل تلك الظروف.

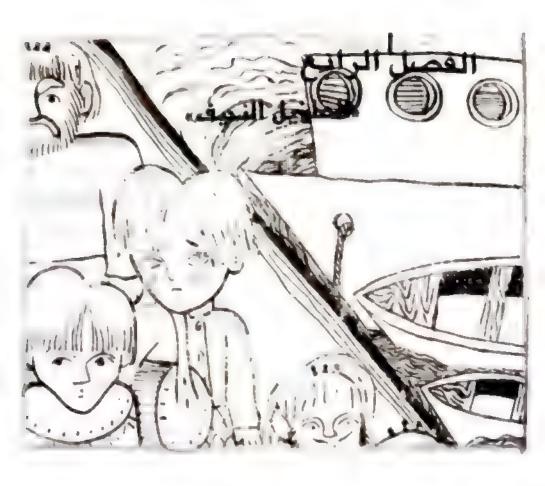
لم أجد وسيلة في تنفيذ خطتي والتخلص منه عندما أصل ألى «رامني». بعد تفكير طويل، أخبرته بكل شيء:

الى أين نتجه، وماذا تعلمت من «اوزيمانداياس» فقال

- «سبب رغبتي الحقيقي في الهروب هو التتويج ، لم افكر في مكان محدد للأختباء، لكني فكرت بالأختفاء لبعض الوقت»

تذكرت «اوزيمانداياس عندما سألني اذا كنت أعرف احداً على استعداد للرحيل الى الجنوب، والجواب له، وضعت يدي داخل بطانة سترتي وقلت لـ «هنري»

ـ «هذه هي الخارطة» ،



وصلنا الى «رامني» عند الغروب، وكنا مبتلين وتعبين، اذ كان الجو في ذلك اليوم متقلباً بين مشرق وعاصف ممطر. وكان كاحلي ما يزال يؤلني بشدة.

لم يعرنا أحد أي اهتمام لأننا كنا في مدينة ولا نتوقع من

سكان المدن ان يميزوا بين سكان المدينة وبين الغرباء، على عكس ما هو عليه في القرى. هذا فضلاً عن أن «رامني» مدينة ساحلية وفيها ميناء كبير للسفر والقدوم. كانت المدينة في صخب من النشاط والحركة. راينا البحر الى نهاية شارع طويل وهناك كان الرجال يرتدون زي البحارة الازرق ويدخنون الغليون، وعلى الشاطيء كانت مجموعات من طيور النورس تبحث عن الطعام. وكانت رائحة المنطقة مزيجاً من رائحة التبغ، والتوابل، ورائحة البحر نفسه.

وصلنا الى الميناء عند الغسق، ووجدنا زهاء اثني عشر مركباً وزورةاً وسفينة، من مختلف الأحجام، موثوقة على رصيف الميناء واخرى راسية على بعد مسافة من الرصيف. سرنا على الرصيف ونحن نبحث عن سفينة «الجوزاء» فلم اجدها قلت لـ «هنرى»

- «ربما تكون» الجوزاء» في عرض البحر»
  - «وماذا يجب أن نفعل؟»
  - دیجب ان نجد مأوی لنا،
- «لا مانع لدي من البحث عن الزاد ايضاً .

لقد انتهت مؤونتنا صباح ذلك اليوم. سرنا في المدينة وكانت الحانات مضاءة وكنا نسمع الأغاني من داخل بعض منها، ونشم رائحة الطعام من داخل البعض الآخر، هذا جعل معدتي تئن في تمرد على خلوها من الطعام وعلى شباك احدى الجانات وجدت اعلاناً مكتوباً عليه (فطائر حارة -

السعر ١٠ بنسات) كان بحوزتي بعض البنسات التي جلبتها معي والتي لم اسرفها الى ذلك الحين. أمرت «هنري» ان ينتظرني خارجاً فدخلت الى الحانة»

كان السقف في الداخل خشبياً وواطئاً، ويوجد في الداخل منضدات جلس الناس حولها يتناولون الطعام ويشربون البعة. أم أن حصبهم عن قرب. أعطيت للبائعة النقود واخذت فطيرتين من فتاة سمراء كانت طول الوقت تتحدث مع بحار جالس على منضدة قريباً منها.

توجهت الى الباب وفجأة امتدت يد وقبضت على ذراعي.
رايت رجلاً بدالي ضخماً، لكن عندما وقف، وجدت انه
بدين. وبسبب قصرساقيه، كان اطول مني بأنجين فقط. وكان
أشقر الشعر واللحية، وكانت خطوط التاج واضحة من بين
شعره. قال لى بصوت خشن وفظ:

- «ما رأيك ان تصبح بحاراً؟»

قلت له ٠

- «لا أريد»

حدَق بي وسألني:

- «هل أنت من هذه المنطقة؟»

-- «نعم»

- دوسيبحث عنك والداك أن لم تعد الليلة؟»

قلت بجرأة:

- «أنا أسكن على بعد ثلاثة شوارع من هنا. سيبحثان عني إن • •

لم أعد في الحال،

صمت لحظة ثم اطلق ضحكة عالية لا تبشر بخير، ثم قال: - ولهجتك تدل على انك من الأرياف،

حاولت أن احرّر ذراعي منه، فعاد يقول:

- «لا تثر أية ضجة» أدخر جهودك للعمل في سفينة البجعة السوداء»

سحبني الى الباب، ولم ينتبه أحد لذلك، فأدركت ان هذا المشهد لابد أن يكون اعتيادياً بالنسبة لهم، والصراخ لن يفيد بشيء أيضاً. اذا لم يتجاهلوني فأنهم سوف يسألونني اسئلة لا أستطيع الأجابة عليها، وفكرت ربما أجد فرصة للتخلص من قبضته القوية خارج الحانة، قبل الوصول الى البجعة السوداء التي كانت راسية على بعد مئة ياردة من الحانة،

وعندما وصلنا الى الباب رأيت رجلاً طويلاً ذا وجه طويل ولحية سوداء، قلت بأندفاع:

ـ مكابتن كورتس».

القي عليُّ نظرة سريعة ، وقال لأسري:

- ددعه يا درادلي، انه صبي ، لقد عينته عندي هذا المساء، انتظر الرجل الذي يدعى دراولي» وكأنه يوشك ان يجادل الأمر، لكن الكابتن دكورتس، اطلق سراح ذراعي من قبضته فقال دراولي»:

- «يجب أن تبقيه على متن السفيئة، ولا تدعه يتجول في المدينة،

فردٌ عليه الكابتن «كورتس»:

- «استطيع الحفاظ على أفراد طاقمي، ولست محتاجاً الى نصائحك»

000

لقد أخبرني «اوزيمانداياس» ان عبور البحر هو أسهل جزء في الرحلة، وقد كان على حق. كانت «الجوزاء» ترسو في البحر قرب الميناء وكانت توشك أن تبحر. أخذنا الكابتن «كورتس» اليها بوساطة زورق تجذيف. وجذف الكابتن بين القوارب والعوامات حتى وصلنا اليها. كانت «الجوزاء» سفينة صيد كبيرة وهائلة صعدنا اليها بوساطة درج مصنوع من الحبال. وعلى ظهر السفينة وجدنا واحداً من سنة من أفراد الطاقم. كان طويلاً ويتكلم بهدوء ورزانة، وكان يرتدي قرطاً من الذهب في اذنيه. أخبرنا الكابتن أن بقية طاقم السفينة جميعهم متوجهون ما عدا ذلك الرجل.

كان من الضروري ان نبتعد عن انظار بقية الطاقم، وذلك بسبب صعوبة أن نشرح لهم سبب رحلتنا في الذهاب فقطدون الأياب، استقر بنا المقام في قمرة الكابتن، كورتس، وكان فيها سريران فقط. كنا تعبين جداً فنمت في الحال وبعد مدة صحوت على وقع أقدام فوق القمرة وصوت المرساة وهي ترفع من الماء. كنت قد سمعت حكايات عن أمواج البحر وما تسببه للمسافرين من الشعور بدوار البحر، وعندما استيقظت في اليوم التالي لم اشعر بالدوار. جلب لنا الكابتن الفطور وقد حين

مليئين بسائل بنّي وحار ذي رائحة غير مألوفة، شربه هنري وسأل:

\_ بما هذا؟ه

أجابه الكابتن:

- وانها قهرة ومصدرها من بلاد بعيدة، وهي غالبة الثمن في هذه المنطقة. هل أنتما على ما يرام؟»

بعد أن أجبنا بالأيجاب عاد يقول:

- «لا تقلقا لن يدخل أحد هنا، فهم يعرفون اني اقفل باب القمرة لكن يجب أن تحتفظا بالهدوء، سنصل ألى الميناء غداً قبل شروق الشمس، أذا كانت الرياح مؤاتية»

كان في قمرة الكابتن شباك مدور لا يفتح فكان بأمكاننا رؤية امواج البحر الزرق . كان منظر البحر غريباً بالنسبة لنا، اذ لم نز من قبل كمية هائلة من الماء كهذه. فتنا بمنظره في البداية، بعدها اعتدنا عليه، ثم بدأنا نضيجر منه وفي غضون ذلك اليوم حدث شيء واحد مفزع ليكسر الرتابة التي كنا فيها.

بعد الظهر، سمعنا صبوباً غريباً كانه قادم من البحر نفسه. كان «هنري» ينظر من الشباك المدور وقال:

\_ متعال وانظر يا مويل»!»

كان في صوته نبرة اصرار، فوضعت جانباً قطعة الخشب التي كنت انحتها على شكل سفينة وانظممت اليه لانظر ما هناك. كان لون البحر ازرق مخضراً تومض فوقه اشعة الشمس الذهبية. رأيت شيئاً يتحرك ويومض بين الضباب

الرقيق فوجدت انهاستة مراكب ثلاثية القوائم فقلت بتعجب: \_ «يستطعن السير على الماء؟»

ـ دانهن يأتين صوبناء.

كانت المركبات تسير بسرعة فائقة، ورأينا أن القوائم الثلاث لا تتحرك كما تفعل على البر، بل كانت منتصبة وثابتة . كانت القوائم على ارتفاع عشرين قدماً، وكانت المركبات تسير أسرع من حصان سباق. استمرت في السير تجاهنا، أزد أد أرتفاع أمواج البحر، وأزد أدت سرعة المركبات وتمكنت من رؤية أشياءاً تشبه العوامة إلى نهاية كل قائمة . كانت المركبات توشك أن ترتطم «بالجوزاء» وأذا حصل ذلك فأن السفينة ستنقلب وتغرق، أية فرصة لنا في النجاة ونحن هناك في قاع السفينة، في قمرة مقفولة؟

على بعد خمس عشرة ياردة من السفينة عكست المركبة القائدة اتجاهها الى اليسار لتتجنب الاصطدام بنا وتبعتها المركبات الاخريات. هبت رياح قوية من حولنا عند مرورهن بالسفينة والتي بدأت تصعد وتهبط وتتمايل، وعند ارتطام أول موجة عالية بها تأرجحت السفينة. تحركت الأرض من تحتنا فسقطنا. حاولت النهوض لكني دفعت بقوة كبيرة الى الشباك الذي فتح من شدة الضربة فأرتطمت موجة بوجهي وتبلّلنا \_ نحن الاثنان \_ حاصرت المركبات السفينة مدة ثم بدأت تبتعد.

أخبرنا الكابتن «كورتس» بعد تلك المغامرة، ان هذا اللقاء

مع المركبات هو شيء اعتيادي. وقد واجهت «الجوزاء» اثنتي عشرة حالة مثل تلك، ولا أحد بجد مبرراً لتصرف المركبات الثلاثية القوائم بتلك الطريقة.

ربما لمجرد المزاح، والذي يمكن ان ينتهي بماساة. اذ غرقت بعض القوارب نتيجة لعمل مثل ذلك. كنا مبتلين ونرتجف. أما أنا فكنت ارتجف بسبب ما قامت به المركبات الثلاثية القوائم لا بسبب الماء. اذ لم أفكر من قبل أن ذوي القوائم الثلاث يحتلون البحر أيضاً، وكانت هذه الحقيقة سبباً لحزني وكأبتى .

## قال هنري للكابتن:

- «تصرفات هذه المركبات لا تبدو كالمركبات الثلاثية القوائم» - «تبدو؟ أعتقد انك شاهدتها وسمعتها عند مراسيم التتويج فقط، ففي المناطق الشمالية يحضر ذوو القوائم الثلاث لمراسيم التتويج فقط، لكن في الجنوب سوف ترى المزيد منها وتسمع المزيد ايضاً»

كان هذا شيئاً آخر اواجهه كحقيقة فكان ذور القوائم الشلاث مرتبطين بذهني بالتتوييج فقط. عندما أخبرني واوزيمانداياس، أن ذوي القوائم الثلاث يصطادون الرجال كما يصطاد الرجال الثعالب، لم اصدقه أذ رفض ذهني الفكرة على أنها ضرب من خيال. لكنها لم تعد كذلك. بدأت هذه الحقائق تخيفني وتحزنني.

غادرنا «الجوزاء» بالأسلوب نفسه الذي وصلنا به الى ظهر السفينة. وقبل المفادرة زوّدنا الكابتن بالزاد وزود «هنري» بحقيبة، ووجه لنا نحسيحته ما قبل الوداع.

\_ واستمرا بالأبتعاد عن الناس ولا تتعاملا معهم تذكرا انهم يتحدثون لغة تختلف عن لغتكم، فلن تفهموهم ولن يفهموكم واذا عشر عليكم أحد فأنه سيلمكيا للتتويج فقد حدث امر كهذا من قبل، لصبيان مثلكم، كانوا يتجهون الى الجبال البيض،

وقد عشر عليهم أجانب وتوجوا في أرض أجنبية، وصاروا جميعهم متشردين،

حدث لهم التشرد ربما لان التجان مُصنعته حسب لغات الاقوام، ولأن هؤلاء الصبية لم يفهموا اللغة فتعوقوا. أو ربما أن التيجان في الرأس أن لم تحصل على التجاوب فأنها تسبب العُوق، ولا أحد منا يعرف أية طريقة يريد منا ذوو القوائم الثلاث أن نتجاوب معهم. على أية حال ابتعدوا عن الناس، وارحلا عن هذه المدينة بأسرع ما يمكن، وحاولا تجنب المدن والقرى في طريقكما.»

غادرنا «الجوزاء، بوساطة قارب تجذيف حتى وصلنا الى ميناء ساكن يرسو فيه زورقان او شلاثة. سمعنا من بعيد صوت مطرقة وغناء. وعندما اقتربنا اكثر تمكنا من تمييز، من خلال ضوء القمر، سور الميناء العالي، وسطوح المنازل خلفه. كانت بالنسبة لنا مدينة غريبة في بلاد غريبة ولا يجب التحدث

الى سكانها. وعندما وصلنا قال لنا الكابتن: - دهيا انطلقا! حظاً سعيداً»

صعدنا الى رصيف الميناء، وجذف الكابتن باتجاه والجوزاء، ارشدنا الكابتن أن نسير الى جهة اليسار، ويوجد على بعد مئة ياردة طريق الى اليمين، وهو الطريق الذي يؤدي الى خارج المدينة.

000

سرنا في طريق بمحاذاة سور الميناء، وكان خلف السور صف من بيوت أعلى وأضيق من البيوت في مدينة درامني، وبينما كنت مع دهنري، نسير بأتجاه المدينة، فتحت باب في السور وجاء رجل وعندما رأنا صرخ وركض خلفنا، وجاء خلفه عدة رجال ليلحقوا بنا. بعد أن ركضت مسافة خمسين ياردة أمسك الرجل بي. كان ضخماً ووحشي الشكل، ذا أنفاس كريهة الرائحة، هزني وتحدث بلغة غريبة، فهمت من نبرته أنه كان يسألني. رأيت دهنري، وقد أمسك به الرجال. تساطت أذا كان الكابتن دكورتس، قد سمع الاصوات، ربما لا، لكن حتى لوسمع ذلك فليس بأستطاعته فعل شيء. أذ قال ذلك بمنتهى الصراحة.

سحبونا الى الشارع ثم الى حانة . لم تكن كتلك الحانات في مدينة «رامني» اذ كانت حجرة صغيرة مليئة بدخان التبغ ورائحة الكحول. حتى تلك الروائح كانت تختلف عن الروائح في «رامني». كان في الحانة ست منضدات حولها كراسي، وقف

الرجال حولنا يتحدثون، لم افهم حديثهم. وكانوا يحركون أياديهم بكثرة اثناء الحديث.

شعرت أن ظنهم قد خاب بشأن شيء ما. رأيت سلماً إلى الحر الحجرة نصفه يؤدي إلى الأعلى ونصف أخر إلى الاسفل ووقف أحد يراقبنا من أعلى السلم. ويحدق من فوق الرؤوس التى كانت تحيط بنا.

كان طويلاً ولا يرتدي تاجاً. لكن الشيء الذي شد انتباهي البه هو الشيء الذي كان يرتديه على وجهه اذ امتدت ومن خلف اذنيه قطعتان رفيعتان من المعدن لتشكل حول عينيه دائرتين فيهما قطعتان من الزجاج المدور أمام كل عين. وعلى الرغم من الوضع المحرج الذي كنت فيه، ضحكت لمنظره. كان شكله غريباً. كان وجهه يوحي بتقدمه في العمر بسبب ذلك الشيء الغريب الذي يرتديه. كان أطول مني بكثير وربما يكون اصغر منى سناً.

لم يكن عندي متسع من الوقت لأتأمله جيداً، اذ بعد دقائق من التحدث بلغتهم الغريبة، توصل الرجال الى قرار ما . وبعد حركات عديدة في أياديهم سحبونا الى اسفل السلالم ودفعونا من خلال باب . سقطت على الارض من اثر الدفعة وسمعت صوت مفتاح يقفل الباب علينا.

كنا نسمع ولمدة نصف ساعة، وقع اقدام فوق الحجرة. وأصواتاً خافتة تتحدث، ثم سمعنا اصوات انصرافهم. ورأينا من شباك في اعلى الحجرة سيقاناً تمر، فالذين كانوا يشربون في الحانة كانوا في طريقهم الى منازلهم. لم ينزل احد ليتفقدنا ، وسمعنا وقع اقدام شخص ربما كان صاحب الحانة. بعدها لم نسمع اي صوت .

بدا لي اننا قد قُيدنا واحتجزنا حتى موعد التتويج.

كنت خائفاً وإنا افكر بقرب مدة التتويج، ربما في اليوم التالي، وبدأت افكر في حياة الوحدة والجنون والتشرد التي تنتظرني. لن يكون «هنري» معي، لان المتشردين يتجولون بمفردهم، كل واحد منهم ينغمس بأحلامه وخياله الخاص. قال هنرى:

ـ دانی اتساعل...»

شعرت بالراحة لمجرد سماع صوته فقلت له

ـ دعن ماذا؟»

- «اتساءل اذا استطيع حملك لتصل الى ذلك الشباك»

لم اظن انهم سجنونا في مكان نستطيع الهروب منه بسهولة لكن لن اخسر شيئاً من المحاولة. ركع «هندي» بمحاذاة الجدار ووقفت على كتفيه بعد ان خلعت حذائي. كان كاحلي ما يزال يؤلني لكني تجاهلت الألم. بدأ «هنري» ينهض ببطء بينما كنت استند على الجدار بيدي حتى امسكت بقبضان الشباك. سحبت القضبان الى الامام ثم دفعتها الى الخلف، كانت مثبتة بقوة في الحجر من الجهتين.

ـ «لا فائدة من ذلك»

معاول مرة اخرى اء

تحرك «هنري» وسمعت ما سمعه، اذ سمعنا صبوت مفتاح يدور في الباب. قفزت الى الارض وبقينا ننظر الى الباب فتح الباب محدثاً صريراً، ودخل من فتحة الباب شعاع من الضوء مصدره مشعل مضاء ، وقد انعكس ضوء على دائرتين من الزجاج ،

لقد كان الصبي الذي رأيته في اعلى السلم هو الذي فتح الباب، تحدث الينا بلغتنا قائلا:

\_ «لا تحدثا صوتاً. سأساعدكما.»

تبعناه في هدوء الى اعلى السلالم، وصرت الالواح الخشسبية القديمة تحت اقدامنا، سرنا عبر الحانة، فتح الباب ووصلنا الى الخارج همست له:

ـ «شكراً، نحن....»

ً مدّ راسه قريباً مني، وكان يبدو مضحكاً عن قرب ثم قال:

- «اترغبان في الذهاب الى القارب؟ يمكنني مساعدتكما»

- «كلا ليس الى القارب، بل الى الجنوب»

- «الجنوب! إلى البروليس إلى البحر؟»

\_ «نعم» \_

ـ «يمكنني مساعدتكما في ذلك أيضاً»

أطفأ المشعل ووضعه في داخل الحانة، عند الباب، وعاد يقول:

ـ «سأريكما الطريق»

كان ضوء القمر الفضي منعكساً على الماء ، وكانت نسمة

من الهواء تهب من البحر، نظرت الى السماء فوجدت بعض الغيوم تغطي مناطق من السماء لتحجب النجوم، بدأنا نسير في الطريق الذي وصفه الكابتن لنا وبعد مسافة قصيرة وصلنا الى زقاق ذي منعطفات، كان ضيقاً جداً بحيث ان ضوء القمر لا يتخلله.

بعدها وصلنا الى شارع. ثم الى زقاق اخر واخيراً وصلنا الى شارع مرة اخرى. كان الشارع ضبيقاً تصطف على جانبيه بيوت صغيرة وضبيقة. سرنا حتى وصلنا الى مرج مليء بالابقار. قال الصبى:

- «هذا هو الطريق الذي يؤدي إلى الجنوب» سالته:

... «هل سنسبب لك متاعب، هل سيعلمون انك أنت الـذي اطلقت سراحنا؟»

- «لا يهمني ذلك ، هل يمكنكما أن تخبراني لماذا تريدان الدخول الى البلاد؟»

تردّدت دقائق بعدها قلت له:

«سمعنا عن وجود مكان في الجنوب لا يوجد فيه تتويج ولا مركبات ثلاثية القوائم»

- «تتويج؟ مركبات ثلاثية القوائم؟»

أمسك برأسه، وقال بضع كلمات بلغة غريبة ثم عاد يقول:

- «تلك الاشياء الكبيرة ذات القوائم الثلاث تدعى مركبات ثلاثية القوائم؟ مكان لا يتواجدون فيه؟ هل هذا ممكن؟ انهم يرحلون في كل مكان . \* - ت. .

أجبته:

\_ «لكن ليس في الجبال»

هزراسه وسألنى:

- «توجد جبال في الجنوب يستطيع أحد الاختباء فيها، هل ستذهبان الى هناك؟ هل يمكنني أن أرجل معكما؟».

نظرت الى «هنري»، كانت رحلتنا تحتاج الى مصدر للمعلومات، وخاصة من شخص نعرفه جيداً ليكون مصدراً لنا. خاصة اذا كان يعرف المدينة جيداً ويعرف لغتهم. وكان اقتراحه شيئاً مفرحاً بالنسبة لنا، فقلت له:

«وهل يمكنك أن تأتي معنا كما أنت؟ فالعودة الحضار
 حاجياتك ستكون مجازفة لنا»

\_ «انا مستعد الان»

مد يده ليصافحني ثم ليصافح «هنري» وقال»

\_داسمي:» زان \_بول»

كان يبدو غريب الاطوار. وكان طويلاً ونحيفاً ويرتدي معدنا وزجاجاً على وجهة ، فضحك «هنري» وقال:

ـ «الطويل النحيف»

نظر الى «هنري» ثم ضحك هو ايضاً.

القصل الخامس

مدينة تأريخية



استأنفنا رحلتنا في وقت متأخر من الليل، وقطعنا مسافة زهاء عشرة الى اثني عشرة ميلًا. وعند بواكير الصباح توقفنا لنرتاح ونأكل. أخبرنا دزان بول، الطويل النحيف سبب اندفاع الرجال خلفنا للامساك بنا. في الليلة المنصرمة، كان بعض من صبية المدينة يدمرون القوارب التي ترسو في الميناء لذلك اعتقد البحارة اننا من اولئك المجرمين.

كان ذلك من سوء طالعنا. على الرغم من ان المشكلة قد انتهت على خير، اخبرنا ايضاً شيئاً عن نفسه. توفي والداه عندما كان طفلاً رضيعاً، فأحتضنه عمه وعمته اللذان يملكان الحانة. وبدا انهما اعتنابه ورعياه على احسن ما يرام لكن من دون عاطفة، او بالاحرى، من دون اظهار عواطفهما تجاهه.

وكونت انطباعاً انهما كانا يخشاه. هذا الأمرليس سخيفاً كما يبدو، أذ هناك صفة في الطويل النحيف. لا تصدق وهي عقليته المبدعة.

لقد تعلم لغتنا. مثلاً بوساطة كتاب قديم يعطي تعليمات في اللغة، فدرسه مع نفسه وأجاد اللغة . حتى الاداة الغريبة التي يرتديها كانت من تصميمه . كان نظرة ضعيفاً فافترض أن البحارة يستخدمون التلسكوب ليون الاشياء البعيدة عن قرب. لذلك فأن عدستين أمام كل عين تمكنه من الرؤيا بوضوح . وقد جرب عدداً من العدسات حتى وجد شيشاً مناسباً له وكانت له محاولات في أمور اخرى لكنها أقل نجاحاً من الاولى.

فقد لاحظ أن الهواء الحاريرتفع إلى الأعلى، وقد حصل على مثانة خنزير ميت، ملاها بالبخار من أبريق لغني الماء، فرأها ترتفع إلى الأعلى، لذلك حاول أن يصنع شيئاً اسماه وبالمنطاد، وهو كبير جداً ومصنوع من قماش المشمع ومثبت

هيه منصة خشبية وعليها صحن نحاسي لغلي الماء تحت فتحة في المنطاد، تأمل أن يرتفع المنطاد إلى الاعلى لكن ذلك لم يحدث.

بدا «الطويل النحيف» يشعر بعدم الارتباع عند قرب موعد التتويج وايقن أن ذلك كان سيضم نهاية لاختراعاته ادركت بأن ليس «جاك» وأنا و «هنري» الـذين تساورهم الشكوك حول التتويج. يظهر أن معظم أو جميع الصبيان كانوا يفكرون بذلك. لكنهم لم يتطرقوا لهذا الموضوع علناً. قال «الطويل النحيف» أن فكرة المنطاد قد طرأت على ذهنه عندما كان يتمنى أن يجد نفسه طائراً في الهواء إلى أراض بعيدة وغريبة لا يوجد فيها مركبات ثلاثية القوائم، وقد أهتم بشاننا عندما رأنا لاول مرة لانه خمن أننا كنا أتين من شمال البحر وهناك حكايات قد سمعها تروي أن تلك المناطق توحد فيها المركبات بنحو أقل من بقية المناطق.

وصلنا الى مفترق طرق، بعد ان عباودنا سيرنا بمدة قصيرة . وأدركت مرة أخبرى حسن طالعنا البذي رمي والطويل النحيف، في طريقنا ليرشدنا . كنت سأسلك الطرية الجنوبي، لكنه أختار الطريق الغربي، وقال:

- «سنأخذ هذا الطريق، بسبب القطار،

فسأله هنري:

- دوما هو القطار؟،

ردً عليه:

\_ دمن الصعب أن أشرح لك ما هو، لكن ستراه بعد قليل» 0 0 0

كان «القطار» في داخل المدينة : لكننا صعدنا الى اعلى تلخارج المدينة . وعندما نظرنا الى اسغل التل رأينا طريقاً مستقيماً عليه قضيبان معدنيان متوازيان يومضان واللذان يبدوان من داخل المدينة ويمتدان الى خارجهما الى ان يغيبا عن الانظار . وفي نهاية المدينة رأينا خمسة اشياء تبدو كأنها علب عملاقة تحتها عجلات ، وبدت العلب متصلة ببعضها . ووقف امامها اثنا عشر حصاناً مطقمين زوجاً زوجاً واخر نوجين منها متصلين بأول علبة بشكل يختلف عن الحصن نوجين منها متصلين بأول علبة بشكل يختلف عن الحصن التى في المقدمة .

امتطى رجل احد الحصائين الاولين، واخر الحصان الثاني وبعد سماع اشارة ما، انطلقت الحصن وبدأت العلب تتحرك ببطء ، ثم أسرع ، وعندما اشتدت السرعة انفكت اول ثمانية حصن وابتعدت عن مسار العلب. اما الاربعة الباقية فاستمرت بسحب العلب ، مرت من أمامنا كانت اول علبتين تحتوي على فتحات فرأينا ناساً جالسين في داخلها. اما الثلاثة الباقية فكانت مغلقة.

شرح لنا «الطويل النحيف» «زان بول» ان الحصن الاثني عشريحتاج لها في بدء دوران العجلات على الخطين المعدنيين. وعندما تبدأ بالحركة فاربعة حصن تكفي لسحبه. كان القطار يحمل الناس والبضاعة الى الجنوب، الى بعد اكثر من مئة

ميل،

اقترح «الطويل النحيف» ان نصعد في القطار ليوفر لنا التعب، وافقته في الرأي وسألته كيف يمكننا ان نصل اليه في الوقت الذي مرّ من امامنا وهو على قمة سرعته.

كان لديه جواب على هذا السؤال أيضاً. اذ شرح لي ان الارض التي يسير عليها القطار تبدو للعيان على انها على مستوى واحد. الا ان هناك مناطق فيها ارتفاعات وانخفاضات فعند المنخفضات يفرمل الرجلان العجلات قبل الهبوط، اما في حالة المرتفعات فأن على الحصن ان تسحب، وهذا ما يجعل سرعتها تنخفض لتصبح عبارة عن سيربطيء حتى تصل الى اعلى المرتفع.

بدأنا السيروتتبع القضيبين المعدنيين بعيداً عن المدينة . كانا مصنوعان من الحديد وقد صقلا بسبب مرور العجلات المتواصل عليهما . كان وسيلة جيدة للسفر لكن الطويل النحيف لم يكن راضياً عنها اذ قال:

- «البخار، انه يرتفع الى الاعلى، وممكن ان يكون قوة دفع، لابد انكم رايتم كيف يدفع البخار غطاء القدر؟ فأذا استطاع المرء الحصول على كمية كبيرة من البخار، فممكن ان تدفع العربات من الخلف.. لكن لا.. لا يمكن ذلك»

ضحكنا مؤيدين قوله، فقال هنري:

- «سيكون الامر مثل انسان يحاؤل رفع نفسه من رباط حذائه»

هزّ «الطويل النحيف» راسه وقال· ــ«لابد أن هناك طريقة ما، أنا متأكد»

كان ايجاد مكان لنقفز منه على العلب (او القطار كما يسميه «الطويل النحيف» اسهل مما كنت اتوقع. كإنت درجة انحدار الارض لا تلاحظ بسهولة، وعند المرتفع كانت توجد قطعة خشبية لتشير الى مكان المنخفض والمرتفع. قريباً منها كان بعض الحشائش التي ممكن الاختباء بينها. انتظرنا زهاء نصف ساعة، عندها لاح لنا قطار قادم من الجهة الأخرى وسار بأتجاه على غير القضييين اللذين كانا أمامنا. تساطت عن سبب ذلك فوجدت أن في هذه المنطقة يتقابل قطاران فينتظر احدهما الاخر. بعدها يسيركل واحد بأتجاهه على القضيبين نفسهما. بعد مدة ظهر القطار الذي ننتظره ورأينا الحصن وهي تبطيء السرعة حتى بدأت تسير على مهل. وعندما مرت العربات من امامنا قفزنا لنتسلق الى اعلى العربة ، وكان الطويل النحيف هو الذي قفز اولاً. وبعد ان وصلنا نحن الثلاثة فوق العربة توقف القطار.

ظننت أن تُقلنا هو السبب، لكن الطويل النحيف هزّ راسه وقال هامساً:

- «لقد وصل القطار الى اعلى المرتفع، والآن ترتاح الحصن ولتشرب الماء ثم تستأنف الرحلة»

بعد خمس دقائق من التوقف بدأ القطار في السير. كان الى اعلى العربة قضبان حديدية تمكننا من الأمساك بها. كانت حركة القطار مريحة ، افضل من العربة التي تسير على طريق اعتيادي . كنا أنا وهنري ننظر إلى الاراضي التي نمر بها . أما الطويل النحيف فكان يحدق في السماء . وكنت متأكداً أنه ما يزال يتأمل فكرة استخدام البخار بدلًا من الحصن . وكان أمراً مؤسفاً أن يملك افكاراً كثيرة عظيمة في ذهنه وفي الوقت نفسه لا يستطيع التمييز بين الافكار المضحكة والافكار المعقولة .

كان القطار يتوقف بين أونة واخرى ليغادره الناس ، وليفرغوا منه بعض الحمولات ، او ليصعد الناس ، وينزود بالحمولات . كنا مستقلين على العربة وملزمين الصمت. أملين أن لا يرانا أحد . فكرت أن القطار ربما يكون قد صنع منذ مدة طويلة ، ربما قبل مجيء ذوي القوائم الثلاث ، شأنها شأن الاشياء الاخرى التي تبهر المرء كالساعة ، والسفينة التي رآها «جاك»

رأينا في اثناء رحلتنا مركبات ثلاثية القوائم وقد جفلنا لكثرتهم في تلك المنطقة. ولابد أن عددهم الكبير هذا يسبب تلفاً في المحاصبيل الزراعية اثناء سيرها على الارض.

قال الطويل النحيف ان الخسارة ليست فقط في المحاصيل الزراعية بل في الحيوانات . اذ تقتل عدداً كبيراً منهم تحت ارجلها المعدنية ، وكذلك الناس، فأنهم يموتون اذا لم يكونوا يقظين وسريعى الحركة ليتفادوا القوائم بسرعة.

عندما توقف القطار ، قبل المساء، رأينا مدينة عن بعد،

وكانت تبدو اكبر من تلك التي انطلق منها القطار . فقال الطويل النحيف ربما تكون تلك المدينة هي أخر محطة للقطار. فكانت فرصة مناسبة ان تغادره قبل بدئه في السير . وعندما قفزنا بقينا نراقب القطار حتى غاب عن البصر.

ورحلنا بفضل القطار مسافة خمسين الى مئة ميل، باتجاه الجنوب الشرقي، وعندما نظرت الى الخارطة وجدت اننا قطعنا مسافة اقل من مئة ميل والاكتا سنصل كما هو موضع على الخارطة - الى خرائب مدن الشعوب القديمة.

لذلك اتفقنا على أن نسير بأتجاه الجنوب حتى نصل الى الخرائب.

مضينا بأتجاه الجنوب، كان الجودافئاً، وعندما نظرت الى السماء وجدت بعض الغيوم تتجمع مهددة بالمطر. بحثا عن ملجاً قبل أن يحل الليل ويعيقنا عن الرحيل. لم نجد شيئاً مفيداً. بعدها وجدنا حفرة جافة . من حسن طالعنا، لم تمطر اثناء الليل، وعند الصباح كانت الغيوم ما تزال متجمعة من دون نذير بمطر. تناولنا وجبة طعام بسيطة من الخبز والجبن ثم اكملنا سيرنا. وصلنا الى تل قرب غابة، ففكرت أن نستخدم الغابة ملجاً لنا أذا رأنا احد. وصل «هنري» الى قمة التل قبلنا ووقف مدنهولاً ، اسرعت بشوق لارى بماذا كان يحدق، وعندما وصلت توقفت بتعجب وتساؤل.

000

رأينا خرائب مدينة كبيرة على بعد ميلين تقريباً. لم ار في حياتي

شيئاً في عظمة تلك الخرائب . كانت ممتدة على مسافة اميال عديدة على التلال والوديان. كانت الغابة قد غزت المدينة، فكانت الاشجار منتشرة في كل مكان.

وقفنا في صمت نتأمل، ثم دمدم الطويل النحيف؛

- «شعب بلدي هم الذين بنوها»

# سأله هنري:

«كم نسمة تعتقد كانت تسكن هذا؟ ألاف؟ مئيات الآلآف؟
 مليون؟»

### قلت لهما:

- «يجب أن نجد طريقاً حول المدينة فأنا لا أرى نهاية لها» قال الطويل النحيف:

- «حولها؟ ولم لا من خلالها؟»

تذكرت حكاية «جاك» عن السفينة الهائلة التي رأها في «ونجستر» لم يخطر ببالي ان بالامكان المرور بالمدينة. اذ لم يسبق لاحد ان تقرب من خرائب المدن الكبيرة او من اي شيء له علاقة بالماضي، وكانت تلك الافكار هي التي فرضها علينا التتويج، والمركبات الثلاثية القوائم. كان اقتراحه مخيفاً. قال هنري بصوت خافت:

- «هل تعتقد أن بأمكاننا المرور من خلالها.:

### أجابه:

- «يمكننا أن نحاول هذا ليس صعباً جداً، أذ يمكننا العودة الى هنا»

سرنا داخل المدينة في صدمت كلت حائفاً في البداية وكان عني الناستجمع قوتي وشجاعتي لامضي في الطرقات كانت العصنافير تنزقزق فوق الاشجار ، تؤكد الصدمت والعمق المخيف الذي كان امامنا، بعد مدة بدينا نهتم بما حولنا، فبدانا نهدس لبعضنا ثم بدانا نتحدث بحرية اكثر.

رأينا اشياءاً غريبة لم نرها من قبل، اولها علامات الموت، وكنا نتوقع رؤيتها. أذ شاهدنا بعض الهياكل العظيمة التي كان يكسوها اللحم في يوم من الايام، وأول هيكل عظمي رأيناه كان ملقى على هيكل شيء ما تحته عجلات. توقف «الطويل النحيف» وحدق بداخل الهيكل وقال:

- «يوجد مكان للجلوس في الداخل، انها نوع من انواع العربات.»

### قال هنري:

- «لا يمكن ذلك، كلا، فلا يوجد مكان لربط الحصن، مالم يكن قد تلفت أجزاء منها.»

ردٌ عليه الطويل النحيف:

- «كلا، أنها على طراز مختلف عن العربات الأخريات أنظر!» قلت له:

- دريما هذا كوخ ليستريح فيه الناس من السير الطويل» قال الطويل النحيف:

- دوما حاجة الكوخ للعجلات، كلا، انها عربات، لكن من دون حصن، أنا متأكد من ذلك،

قال هنري

.. «ربما كانت تدفع بوساطة بحارك الذي يخرج من القدر الكبع.»

حُدق والطويل النجيف، بالهيكل وقال بجد

ـ «ربما أنت على حق.»

كانت بعض المباني متهدمة بسبب الرمن والاحوال الجوية، وفي بعض الاماكن كان صف من الدور المتهدمة جميعاً واصبحت مسطحة وكأنها قد ضربت بمطرقة من السماء. وفي الوقت نفسه كان هناك عدد كبير منها لم يهدم كلياً . تجرانا على الدخول في واحد من المباني. كان محلاً كبيراً، يحتوي على علب في كل مكان، بعضها على شكل اكوام على الارض ، وبعضها موضوع على الرفوف ، لكن معضمها كان ملقى على الارض بصورة عشوائية . التقطت واحدة منها وكان قد لصقت عليها ورقة مرسوم عليها خوخ . ورأيت على العلب الاخرى صوراً لفواكه ولخضروات ولصحون على العلب الاخرى صوراً لفواكه ولخضروات ولصحون الحساء ادركت ان العلب تحتوي على الطعام.

كان شيئاً معقولاً ان يجلب للمدينة غذاء معبا ، فعددهم كان كبيراً جداً ولا توجد اراض زراعية في المدينة . كانت والدتي تفعل ذلك ايضاً عندمًا تحتفظ ببعض اصناف الخضروات الصيفية للشتاء . القيت نظرة على العلب الأخرى فوجدتها متصدئة وقد جَفً ما بداخلها .

كان في المدينة ألاف المحلات، تفحصنا الكثير منها. وكانت

محتوياتها تدهشنا. أحد المحلات كان يضم ملابس من موديلات مختلفة، كان بعضها معلقاً بشكل صفوف طويلة جداً، وبعضها وجدناه في صناديق كبيرة، ووجدنا في احد الصناديق عدداً لا يحصى من الأحذية الجلدية. وفي المحلات الأخرى وجدنا آلات موسيقية، بعضها كان مألوفاً لدينا والبعض الآخر غريباً. وجدنا أيضاً هياكل نساء مصنوعة من مادة غريبة، وكان بعضها يرتدي ملابس. وجدنا أيضاً قناني كثيرة فقال «الطويل النحيف» انها تحتوي على نبيذ. كسر غطاء احدى القناني وتذوقنا النبيذ وكان مُراً جداً، فقد أفسد بسبب الزمن. أخذنا معنا بعض الأشياء التي نحتاجها مثل، بسبب الزمن، وشحوم، وقارورة لحمل الماء واشياء اخرى.

أما المحل الذي ادهشني حقاً، فكان صغيراً ويقع بين محلين كبيرين. وجدت امامه حاجزاً معدنياً كبيراً، وكان زجاج المحل مكسوراً. نظرت الى الداخل وكان كأنه مغارة علاء الدين، وجدت فيه خواتم من الذهب، والماس، وبعضها كان يحتوي على أحجار مختلفة، هذا فضالًا عن الأساور الذهب والمصوغات الأخرى، ووجدت أيضاً ساعات يدوية.

التقطت احدى الساعات، كانت مصنوعة من الذهب ايضاً، وبدلًا من الحزام الجلدي كانت تحتوي سوار من الذهب والذي يتمدّد عندما يدخل المرء يديه.

كان حجمها كبيراً على معصمي فدفعتها حتى استقرت على العضد. كان «هنري» و «الطويل النحيف» في مكان آخر

يتفحصان ماكنة ما، فكرت في مناداتهم، بعدها عـدلت عن ذلك،

عدات عن مناداتهما ليس لأني لا اريدهما ان يحصلا على ساعات مثلي فقط، بل لأني تذكرت نزاعي مع «هنري» بسبب ساعة والدي اليدوية عندما ساعدني «جاك» واخذها منه. اما السبب الآخر فكان عدم حبي لـ «هنري» ، والمضاطر والجازفات التي واجهتنا لم تقلل كثيراً من عدم حبي لـ». وعندما انضم الينا «الطويل النحيف» كنت اتحدث اليه كثيراً وكان يتجاوب معي، اما «هنري» فكان خارج الأمور.

أما اليوم وخاصة عندما دخلنا للمدينة لاحظت بعض التغيير. كان «هنري» يتحدث الى «الطويل النحيف» اكثر من السابق، وكان «الطويل النحيف» يوجه حديثه وتعليقاته الى «هنري» الى الحد الذي اصبحت انا، بعيداً عن الأمور، لهذا وجدت ذلك المحل وحدي، اذ كانا في مكان آخر، كلا، لن اناديهما.

بعد مدة توقفنا عن تفحص المحلات، لأن دافع الفضول الذي نملكه قد تشبع ولأن قد مضى علينا بضع ساعات في المدينة ولم نجد أثراً على نهايتها. ولولا البوصلة التي كانت بحوزتنا لضللنا الطريق. كنا نتجه الى الجنوب، وكان علينا أن نستعجل لأننا قد ضبعنا وقتاً طويلاً.

وصلنا الى شارع عريض، وعلى جانبيه رأينا بنايات عالية جداً. توقفنا لنتناول وجبة طعام، فجلسنا لنمضغ اللحم

والبسكويت الذي اعطانا اياه الكابتن «كورتس».

وبعد تناول الطعام ذهب «الطويل النحيف» ليتجول، وتبعه «هنري»، تمدّدت على الرصيف وحدّقت في السماء الرمادية، وعندما سمعت نداءهما لم ارد عليهما اول مرة.

ناداني «الطويل النحيف» مرة اخرى وكانت الأثارة واضحة على نبرة صوته، فأيقنت انه قد وجد شيئاً ما.

كانت حفرة كبيرة، محاطة بقضبان حديدية من ثلاثة جوانب. اما الجانب الرابع فكان فيه سلالم تقود الى الاسفل.

وعند بداية السلالم رأيت قطعة معدنية مكتوب عليها «مترو». قال «الطويل النحيف»: «إن السلم عريض جداً بحيث يستطيع عشرة اشخاص النزول جنباً الى جنب، لكن الى اين يؤدي هذا السلم؟

#### قلت له :

- «ليس مهماً، اذا لم نسترح فمن الأفضل أن نبدأ الرحيل.» قال «الطويل النحيف»

- واذا تمكنت من رؤية . . لماذا بُني هذا النفق الكبير؟ ،

#### قلت له :

- «وما يهمك في ذلك، لن تتمكن من رؤية اي شيء في داخله بسبب الظلام»

# قال هنري:

- «لدينا شموع».

فأجبته بغضب:

- «ليس لدينا متسع من الوقت، لا نريد أن نقضي الليلة هذا» تجاهلا كلامي، وقال «هنري» «للطويل النحيف».

\_ «يمكننا النزول ونرى ما هناك»

وافقه في الرأي، فقلت لهما:

ح «هذا غياء» ـ

فأجابني هنري:

ـ «لست مضطراً للنزول معنا، ان لم تكن ترغب بذلك، يمكنك ان تبقى مكانك لترتاح قليلاً»

قال جملته بلا مبالاة، وهو يفتش عن الشموع، وكان عليه أن يشعلها، وكنت أنا الوحيد الذي يمتلك الكبريت.

كانا مصرين على النزول وقررت أن استسلم لهما فقلت:

- «سأذهب معكما على الرغم من اني ما أزال اعتقد أن لا جدوى من ذلك.»

000

كانت السلالم تؤدي الى كهف كبير جداً، وكان ذلك المكان المان تقل تعرّضاً للظروف الجوية والتهدم من المدينة . وفي الداخل رأينا صندوقاً فيه شبابيك زجاجية، متصداً لكنه ليس متهدّماً.

ووجدنا ممَّراً يؤدي الى طريق آخر وسلالم تؤدي الى الاسفل. والى أسفل السلالم وجدنا طريقاً يتجه نحو اليمين،

تلاشى اهتمامي بالمكان وكل الذي كنت أتمناه هو الخروج منه الى ضوء النهار. كنت أوشك أن أقترح ذلك لكني تذكرت اصرارهما. ولاحظت أن أهتمام «هنري» في المكان قد تلاشى، فكنت راضياً أن أراه نادماً.

سرنا في نفق صغير، وإلى نهايته وجدنا باباً حديدية ثقيلة، فتحناها ودخلنا إلى المكان ودهشنا من الذي رايناه . كان المكان عبارة عن نفق كبير جداً، وكان السقف مقوساً، وعالياً لم يصل اليه ضوء الشمعة . والذي ادهشنا حقاً كان الشيء الموجود في النفق، والذي ظننت في بادىء الأمر انه منزل . كان ضيقاً وطويلاً مصنوعاً من الزجاج والمعدن فتساءلت من الذي يسكن داخل الأرض . لاحظت انه يحتوي على عجلات حديدية تقف على قضيبين معدنيين . كان أشبه بالقطار.

لكن الى أين يرحل هذا؟ هل ممكن أن يقطع مسافة مئة ميل \_ مثل القطار \_ وتحت الأرض؟ ربما يؤدي الى مدينة اخرى مدفونة. كان اعجوبة، واعظم مما موجود في المدينة التي كانت فوقنا . سرنا الى الامام، ووجدنا أن العربة الطويلة متصلة بست عربات اخريات، وأخر عربة كأنت ذات شباك امامي، وكان بداخلها مقعد، وعتلات. وألات صغيرة غريبة. والى امام العربات رأينا فتحة نفق آخر أصغر من الذي كنا فيه. قلت لهما:

«لا يوجد مكان لربط الحصن، ومن الـذي تجره الحصن
 تحت الأرض»

قال «هنري» «للطويل النحيف»

\_ «لابد انهم كانوا يستخدمون بخارك»

كان «الطويل النحيف» يحدق بجشع على الآلات الغريبة ثم قال:

\_ «ربما استخدموا شيئاً أفضل من البخار»

عدنا نتفحص العربات، كان بعض منها ذا فتحات في جانبها فأساطعنا الدخول فيها. وجدنا في الداخل مقاعد واشياءاً اخرى مبعثرة. ووجدت اكواماً من المعلبات كاللاتي رايناها في المحلات، لكنها كانت غير صدئة، اذ كان الهواء داخل النفق بارداً وجافاً. وجدنا اشياءاً اخرى لم أفهمها. اذ وجدنا اشياءاً خشبية، تفحصت واحدة منها فوجدت انها تنتهي باسطوانة جديدية، وتحتوي على شيء يشب نصف دائرة معدنية داخلها اصبع، وتحرك عندما ضغط عليه، لكن لم يحدث شيء:

قال الطويل النحيف:

ـ «أذن، هذه العربات تحمل بضائع وناساً، أذ يوجد مقاعد للجلوس:»

سأله هنري:

حرما هذا؟»

كان صندوقاً خشبياً مليئاً بأشياء تشبه بيضة كبيرة معدنية، وكانت البيضة بحجم بيضة الوز. التقط هنري واحدة وتفحصها. كانت مصنوعة من الحديد، ذات سطح

مقسم الى مربعات، وفيها حلقة معندنية سحبها «هنري» فأنسحب في يديه قال «الطويل النحيف».

د ايمكنني ان القي نظرة عليها؟ ه

سلمها «هنري» بطريقة عشوائية فسقطت على الارض قبل أن يمسك بها «الطويل النحيف ، تند حرجت حتى سقطت خارج العربة واستقرت تحتها. كان «هنري» يوشك ان يتبعها عندما أمسك به «الطويل النحيف» من ذراعه وقال له:

- ودعها، يوجد المزيد منهاء

انحنى بأتجاه الصندوق، وسمعنا شيئاً مريعاً: سمعنا صوتاً هائلاً تحت اقدامنا، وارتجفت العربة من شدة العنف، وكان عليّ ان امسك بشيء ما لأتفادى الارتطام بالأرض. وكان صدى الضربة يدوّي في النفق كأنه صوت طرق متواصل يتباعد. قال هنري مرتجفاً:

- «ما كان ذلك الصوت؟»

لم يكن الأمر يحتاج للتفسير. فقلت:

- «الولم تتدحرج البيضة تحت العربة..»

قاطعني الطويل النحيف قائلًا:

- «انها أقوى من الألعاب النارية. لكن لأي غرض كانت تستخدمها الشعوب القدماء؟»

التقط «الطويل النحيف» واحدة اخرى. فقال هنري:

- «لو كنت مكانك لم أعبث بها»

وافقته في رأيه لكن بصمت، أعطى «الطويل النحيف»

الشمعة التي كان ممسكاً بها لـ «هنري» ليتمكن من تفحص البيضة جيداً.

## قال هنري:

\_ ءاذا انفجرت....ه

### قاطعه الطويل النحيف:

- انها ١٢ افر ر، اذلم تنفجر من قبل عندما نقلت الى هنا. ولا اعتقد أن اللمس يسبب شيئاً فأنت سحبت الحلقة أولاً، ثم سقطت وبعدها بقليل ... «

وقبل أن أدرك ما كان يفعل، سحب الحلقة من البيضة فأنقصلت عنها بسهولة، صرخنا أنا وهنري، لكنه تجاهلنا، سار إلى فتحة العربة ورسى البيضة تحت العربة.

وهذه المرة، سمعنا، فضلاً عن صوت الأنفجار، صوت تهشم الزجاج، وهبت ريح فأنطفأت شمعتي. قلت له بغضب

\_ «كان غباء منك أن تفعل ذلك»

### اجابني:

- «لقد حمتنا ارضية العربة، ثم انها ليست مجازفة خطرة، على ما اعتقد»
  - «كان من المكن ان نجرح بسبب الزجاج المتطاير.» ، - «لا أعتقد ذلك»

كان يجب ان ادرك من قبل ان «الطويل النحيف» ذو تفكير منطقي ما دام فضوله لا يثيره شيئاً. اذ عندما يهتم بشيء ما، فلا يفكر الا بأرضاء فضوله

قال له هنري:

«لو كنت مكانك الم فعلت ذلك»

كان واضحاً على «هنري» انه يقاسمني الشعور المخيف من التجربة . قال «الطويل النحيف»

- «الآن نحن نعرف كيف نستخدمها . لقد حسبت الى الرقم سبعة بعدما سحبت الحلقة حتى انفجرت»

كان شعوراً لطيفاً ان يقول «نحن» ، اذ شعرت اني من ضمن المجموعة مرة اخرى على الرغم من ان الطرف المقابل في المجموعة هو «هنري» . قلت:اللطويل النحيف:

ـ • حسن انت تعرف كيف تستخدمها، فما نفع ذلك؟

لم يزد شيئاً. كان قد وجد حقيبة جلدية خضراء في احد المحلات، وبدأ يأخذ البيض من الصندوق ويضعه في الحقيبة، فقلت له:

ــه هل ستأخذها معك

هرُّ راسه وقال:

ـريما سنحتاج لها .

-ولاي غرض ؟

- لا أعرف لكن ربما سنحتاج لها في شيء ما .

فقلت له بصراحة:

- دلايمكنك فعل ذلك ، لن نكون في امان مع البيض»

فرد باختصار:

- «ليست خطرة مالم تسحب الحلقة» .

وضع في حقيبت اربع بيضات . نظرت الى هنري ليساندني لكنه قال وهو يلتقط واحدة ويحاول تخمين وزنها : \_ «انها ليست ثقيلة سأخذ اثنين فقط» .

لم اعرف اذا قال ذلك عن اقتناع او لمجرد اغاضتي . فكرت بمرارة وشعرت انى خارج المجموعة مرة اخرى .

عدنا ادراجنا ، وكنت سعيداً لأرى السماء على الرغم من انها كانت مليدة بالغيوم الرمادية . بعد مدة من السير وصلنا الى نهريجري بسرعة بين ضفتين عاليتين . وجدنا عدة جسور مشيدة فوقه ، وكانت اما متهدمة جزئياً او كلياً فلم نجد طريقاً غير السير بمحاذاة النهر وباتجاه الشرق .

مررنا باربعة جسور غير صالحة للعبور . بعدها وصلنا الى منطقة تشعب النهر فيها الى جزئين . ادركت اذا استمرينا في السير بمحاذاة النهر وباتجاه الشرق فيجب ان نجد جسرين صالحين للعبور على الفرعين ، وذلك سيضاعف من الصعوبة . لذلك كان الطريق الافضل هو ان نعود ادراجنا ونسير بالاتجاه المعاكس لعلنا نجد جسراً هناك . كان هنري ضد فكرة العودة ، اما الطويل النحيف فأيدني بذلك . ثم قررا الاستمرار في السير بالاتجاه نفسه ، ولم يكن بمقدوري فعل شيء سوى السير خلفهما .

لم تتلاشى مخاوفي من عدم جدوى السير في ذلك الطريق حتى بعد ان وجدنا جسراً يمكننا العبور عليه . كان متهدماً في م

بعض الاماكن وكانت فيه حفرة يجب أن نقفز من فوقها وجدنا في الضفة الاحرى من النهر بعض الاشجار والمباني المكثفة ، وكانت المباني كبيرة وعظيمة تبهر البصر .

راينا برجين عاليين ، احدهما متهدماً بعض الشيء . وكان على واجهتهما اشكال منحوتة على الصخر . وعلى السطح والزوايا برزت تماثيل منحوتة على الصخبر ايضاً لغول الحيوانات اخرى . ادركت بعد ذلك انها كانت كنيسة كبيرة ، اكبر من اكبر كنيسة في وونجستر، والتي كنت اعتقد انها اكبر بناية في العالم . كانت باب الكنيسة مفتوحة ، وكانت اجزاء من السقف متهدمة . لم ندخل فيها لنتفحصها .

اكتشفنا بعد مدة اننائم نعبر الى الضفة الاخرى من النهر بل عبرنا الى جزيرة . فالنهر الذي تفرع الى فرعين في جهة الغرب ، تلاف فرعاه في جهة الشرق . لذلك كان علينا ان نعود من حيث اتينا شعرت بالارتياح لارى «هنري» اسفاً لانه لم يأخذ باقتراحي وكنت ثعباً جداً لاعود من الطريق نفسه . سالني الطويل النحيف :

ـ «ماذا ترتدي في يديك» ؟

لاحظت أن ساعتي قد نزلت حتى استقرت على معصمي من دون أن الاحظ ذلك ، نظر اليها «هنري» بحسد لكنه لم يقل شيئاً ، أما الطويل النحيف فلم يعرها أهتماماً بالغساً ،

#### قال :

ـ «القدرايت ساعات جدارية «الكني لم ار في حياتي مثل هذه » كيف تعمل هذه الساعة» ؟

#### اجبته:

- «عندما تدير الزر الذي على جانبها لكني لم ادره لانها قديمة فلا اظن انها تعمل» .

# فقال لي

ـ ولكن العقرب يدوره

لم اصدق ذلك ، نظرت الى الساعة فرايت عقربي الساعات والدقائق ، وعقربا ثالثاً كان يدور . وضعتها على اذني فسمعت دقاتها . ثم قرات كلمة مكتوبة على الساعة وهي داوتوماتيكية ، فكانت تلك الساعة اعجوبة اخرى من عجائب القدماء ، .

# نظر الطويل النحيف اليها وقال:

- «تلك العقارب عمرها مئات السنين وما تزال تعمل! اي حرفيين كانوا اولئك القدماء».

#### ...

اخيرا عبرنا الى الضفة الاخرى من النهر . سرنا مسافة نصف ميل ولم نجد طريقاً للخروج من المدينة . سحرتنا سعتها في باديء الامر ، ثم اثارت فضولنا واعجابنا ، واخيراً اصبحت متعبة . مررنا بعدة محلات كبيرة ، اكبر من هه

الكنيسة وكانت عبارة عن سلسلة من المحلات متكونة من عدة طوابق. ولم يهتم احد منا بالقاء نظرة عليها . رأينا انفاقا أخرى تحمل علامة «مترو» وتوصل الطويل النحيف الى الاستنتاج أن الانفاق هي الاماكن التي يذهب اليها الناس لركوب ذلك الشيء الشبيه بالقطار ، وكان استنتاجه معقولاً .

استمرينا في السير ، وعند الغروب توقفنا لنرتاح . تناولنا وجبة عشاء خفيفة ، اذ بدأ الطعام ينفد ، ولم نجد وسيلة للحصول على المزيد . وكان من الواضح اننا سنقضي الليلة في المدينة . لم نرغب في المبيت في احدى البنايات ، لكن نباح الكلاب البعيدة غيرت افكارنا ، فكان علينا ان نتجنب الطرقات والكلاب الوحشية التي تهاجم الناس عندما تكون جائعة ، وبالطبع لم نعرف اذا كانت جائعة ام لا .

دخلنا الى احدى البنايات وصعدنا الى الطابق الاول ، كنا تعبين ونوشك ان ننهار . وعندما سرنا هب التراب من الارض ، وجدنا غرفة لم ينكسر زجاج شبابيكها ، وكانت بوضع جيد . كانت الستائر واقمشة الاثاث قد فترلونها وكان قماش الاثاث يبدو وكأن احداً ما قد غضه ، فكان يحوي على فتحات كثيرة لكن الاثاث كان مريحاً . وجدت مزهرية كبيرة ذات غطاء ، وكانت صور زهور منقوشة عليها ، ازلت الغطاء فوجدتها مملوءة بزهور ذابلة وكانت رائحتها كأنها شبح ضيف قادم من الماضي . ووجدنا ايضاً «بيانو» كبيراً وكان صيف قادم من الماضي . ووجدنا ايضاً «بيانو» كبيراً وكان

تصميمه غريباً عن المألوف لدينا . ورأينا فوقه اطاراً لصورة ما . كانت صورة بالاسود والابيض لأملاأة ما . وتساطت اذا كانت صاحبة الصورة هي صاحبة ذلك المكان . كانت جميلة جداً ذات عينين غامقتين واسعتين وذات ابتسامة ساحرة .

استيقظت في الليل ، كان ضوء القمر متسللاً الى الحجرة ، وكان بعض من اشعاعه على البيانو . تخيلت المرأة الحسناء الرشيقة القوام وهي تعزف على البيانو وانا استمع لها ، نمت مرة اخرى ولم احلم . بهالكني حلمت اني عدت الى القرية ، الى المختلى وكنت مع جاك في الاوقات التي لم اكن افكر فيه بالتتويج والمركبات الثلاثية القوائم ، ولا في السفر ابعد من «ونجستر» .

...

وفي الصباح ، كانت السماء ملبدة بالغيوم اكثر من اليوم المنصرم ، بعدها بدأت ذرات المطر تتساقط . كنا في شوق عارم للخروج من المدينة لكنه كان امراً مستحيلاً في تلك الظروف الجوية . ما تبقى لنا من الطعام كان قطعة من الجبن ، وقطعة من اللحم ، وبضعة بسكويتات . تقاسما الجبن وما تبقى كان يكفي لوجبة طعام واحدة ، وبعدها كان علينا ان نعاني من الجوع .

وجد «هنري» شطرنجاً ، ولعبنا عدة مرات ، كان الطويل

النصيف يربح بسهولة ، تحديثه في اللعب فتمكنة منه أخر مرة . أخيراً لعبت مع معمري ، كنت اتوقع أن أغلب لكني خسرة بعد عشرين نقلة بدأت اشعر ببالضجر بسبب حسارتي ، والجو المعطر ، والجوع . رفضت اللعب مسرة أخرى ووقعت عند أحد الشبابيك ، وفرحت عندما رأيت السماه تصفومن الغيوم . وفي غضون ربع ساعة توقف المطر واصبح بامكاننا مواصلة الرحيل

كانت الأزقة التي سرنا فيها كثيبة ، تحتوي على برك من الماه ، وكانت اوراق الاشجار تنقط من المطر فابتللنا جميعاً . وبعد مدة بدأت اشعة الشمس تلوح بين الغيوم الباقية ، وسمعنا زقزقة العصافير وكأنها قد تيقظت ، وبدأت تملأ الجو بالمرح والاغاريد . كان هندي والطويل النحيف يتحدثان مع بعضهما اكثر من قبل . كنت اشعر بالتعب ، وكنت ارتجفت ، واشعر بثقل في رأسي . تمنيت أن لا أصاب بالبرد .

تناولنا أخروجبة طعام لنا في مكان كانت الاشجار الكثيفة امامنا ، وبينها مبان غير متهدمة . رأيت بين الاشجار احجاراً كبيرة ، بعضها واقف وبعضها ملقى على الارض . تمكنت من رؤية بعض الكلمات محفورة على حجارة كبيرة . شرح لنا والطويل النحيف، ما محفور عليها وكان :

هنا ترقد

مماریین لویس ماندرکورت. ۱۳ سنهٔ ۱ توفیت ق ۵ شیباط ۱۹۹۹

كان عمر الفتاة بماهز عمري ، ودفيت هماك عندما كانت المدينة ما ترال على قيد الحياة كانت الغابة مليئة بالمقابر ، وكانت مساحتها اكبر من قريتي عدة مرات

تمكنا من مغادرة المدينة ، عند العصر ، وكان التغيير واضحاً ، اذ بدات المباني تقل وبدأت الاشجار نزداد حتى تحولت الاراضي الى مزرعة ذرة كنت مرتاحاً لاجد نفسي في اماكن ممتدة على مد البصر ، وعلى اراضي متحضرة . وشعرت بضرورة اخذ الحذر كي لا يبرانا احد خصوصاً بعد ان شاهدنا عن بعد مركبتين ثلاثية القوائم .

...

رحلنا بأتجاه الجنوب ، وبدأت الغيوم تتجمع في السماء مرة أخرى . وجدنا في طريقنا حقلاً للبطاطا ، ولم نجد خشباً جافاً لنوقده ونطهو البطاطا . اكلها هنري والطويل النحيف من دون طهولكني لم استطع ذلك ، ولم أكن أشتهي الطعام أذ كانت صحتي متدهورة ، ورأسي يؤلمني . قضينا الليلة في خرائب بعيدة عن أي دور . كان السقف متهدماً من طرف واحد ، كان متحركاً ومصنوعاً من مادة رمادية اللون .

كان نومي تقيلاً ومتقطاً ، تتخلله الكوابيس . شعرت في اليوم التالي بالتعب اكثر من قبل . يبدو ان مظهري كان

مضحكاً السبالني وهنريء اذا كنت مريضاً الم يقل الطويل النحيف شيئاً ربما لأنه لم يلاحظ شيئاً اكان يهتم بالإفكار لا بالاشخاص ا

كان يوماً متعباً بالنسبة لي . وبدأت حالتي تزداد سوءاً بمرور الوقت . وعرض على الا اجعلهما بالحظان ذابك لسببين . اولا ، لاني لا احب الشفقة والعطف من الاخرين ، وثانياً لاني لم اكن على ود معهما . كنت راضياً بشجوري بالمرض ، والمعاناة وحدي من دون البوح بها ، واعرف ان تصرف كان طفولياً .

عبثاً بحث «هنري» والطويل النحيف» على طعام الما ابا فكنت لا اشعر بشهية للأكل وصلنا الى نهريجري بالاتبجاء الجنوبي الشرقي والذي كان علينا ان نسير بمحاذاته جسب الخريطة . قضى «هنري» نصف ساعة وهو يحاول ان يجمبك بسمكة من النهر من دون جدوي . وكنت سعيداً بتلك الاستراحة حيث استلقيت على الارض اراقب الغيوم في السماء .

وصلنا قبل حلول المساء الى بستان كان فيه صغوف من اشجار الكرز والخوخ والتفاح . كانت الفاكهة غير ناضيجة ، والى مسافة منها راينا اشجار خوخ اصفر وكرز اسبود واحمر . كانت دار البستاني قريبة منها فلم نتمكن من الدهاب هناك ، اذ كان من السهولة ان يرانا من بداخل

الدار . اما عند حلول الليل فالامر سيكون مختلفاً .

كان «هنري» يود البقاء في ذلك المكان على امل الحصول على الطعام من الدار ، اما الطويل النحيف فكان يصر على الرحيل أمسلاً ان يجد شيئاً افضل في غضون الساعتين المتبقيتين من النهار . كنت اشعر بالمرض فلم اجد متعة في خلافهما .

تمددت على الارض وغرقت في نوم عميق . حاولا ايقاظي بعد مدة لكني لم اعرها انتباهي . لم ادرك كم استغرق الوقت حتى عادا ، شعرت انهما يحاولان ايقاظي مرة اخرى لاتناول الجبن الذي تمكن «الطويل النحيف» من سرقته من الدار . لم استطع ان اتناول شيئاً او حتى محاولة ذلك ، ولاول مرة ادركا كم كنت مريضاً . همسا واحدهما للاخر . ثم حملاني الى مكان اخر .

ادركت بعد ذلك انهما حملاني الى كوخ في نهاية البستان لايستعمله احد . اذ شعرا انه من الافضل حملي الى هناك لتفادي المطراذا امطرت . وفعلاً امطرت السماء اثناء الليل . كنت غائباً عن الوعي فشعرت عندما حملاني وعندما استلقيت على الارض في ذلك الكوخ . كانت الكوابيس اكثر من قبل حتى انى صرخت اثناء النوم .

الشيء الآخر الذي اذكره هو سماعي نباح كلب كان قريباً مني ، ثم رأيت باب الكوخ تفتح بقوة وسقطت اشعة الشمس

الحارة على وجهي ورأيت رجلاً امامي . سمعت ايضاً ضوضاء واصواتاً عالية بلغة غريبة ، حاولت ان اوقف على قدمى لكني سقطت .

عدت الى الوعي بعد ذلك ، وشعرت اني مستلق على شرشف بارد وفراش ناعم . ورأيت امامي فتاة ذات عينين كبيرتين غامقتين ترتدي ثوباً ازرق . نظرت اليها والى المكان في تساؤل . كان السقف أبيض مزخرفاً على النسق العربي . وكانت الجدران من الخشب الغامق . ورايت قماشاً من المخمل القرمزي حول السرير ، لم ار في حياتي مثل ذلك الترف .



ادرك «هنري» و«الطويل النحيف» في الصباح ، وبعد انهياري بأني لن استطع الرحيل ، بالطبع كان بأمكانهما مواصلة السفر من غيري لكنهما لم يفعلا ذلك ، كان امامهما خياران : اما سحلي بعيداً عن البستان ، او المكوث في الكوخ

املين ان لا يرانا احد . بالنسبة للخيار الاول لم يجدا ملجة أخر على مد البصر ، وكان الجو ينذر بالمطر . قررا المكوث حيث هما إذ بدا لهما ان الكوخ لايستخدم من قبل احد . تسللا في الصباح الباكر لاحضار المزيد من الخوخ والكرز وعادا ليتناولا في الكوخ .

جاء الرجال والكلاب بعد زهاء ساعة اوساعتين لم يتأكدا من أن مجيء هؤلاء كان بمحض الصدفة ، أو أن أحداً ما قد رأهما ، أو لان الطويل النحيف قد ترك أثراً خلفه عندما سرق الجبن ، أو لان الرجال كانوا يقومون بالتفتيش اليومي ، المهم أنهم كانوا على عتبة الباب ، وكان معهم كلب قبيح شرس وكبير الحجم كأنه حمار . كانت أنيابه الطويلة تظهر عندما يزمجر . فلم يجدا أمامهما سوى الاستسلام .

كان «الطويل النحيف» قد وضع خطة في حالات الطوارى و مثل هذه للتغلب على المصاعب . والخطة هي انا وهنري ابنا عمه ونعاني من الصم والبكم . كان علينا ان لا نتفوه بكلمة وندعي بأننا لا نسمع شيئاً . وهذا فعلاً ما قمت به لاني كنت فاقد الوعي . كانت الغاية من خطته هي تقليل الشكوك حول امرنا وان سجنونا فانهم لن يشددوا الحراسة علينا ، وبذلك نحصل على فرصة للهرب . لكني بالطبع كنت في حالة لا تسمح لي بالهروب من اي شيء . وبعد ذلك اخذت الامور مساراً مختلفاً عما خططناله .

بعد مدة توقفنا عن تفحص المحلات، لأن دافع الفضول الذي نملكه قد تشبع ولأن قد مضى علينا بضع ساعات في المدينة ولم نجد أثراً على نهايتها. ولولا البوصلة التي كانت بحوزتنا لضللنا الطريق. كنا نتجه إلى الجنوب، وكان علينا أن نستعجل لأننا قد ضيعنا وقتاً طويلاً.

وصلنا الى شارع عريض، وعلى جانبيه رأينا بنايات عالية جداً. توقفنا لنتناول وجبة طعام، فجلسنا لنمضغ اللحم والبسكويت الذي اعطانا اياه الكابتن «كورتس».

وبعد تناول الطعام ذهب «الطويل النحيف» ليتجول، وتبعه «هنري»، تمدّدت على السرصيف وحدّقت في السماء الرمادية، وعندما سمعت نداءهما لم ارد عليهما اول مرة.

ناداني «الطويبل النحيف» مرة اخبرى وكانت الأثبارة واضحة على نبرة صوته، فأيقنت انه قد وجد شيئاً ما.

كانت حفرة كبيرة، محاطة بقضبان حديدية من ثلاثة جوانب. اما الجانب الرابع فكان فيه سلالم تقود إلى الأسفل.

وعند بداية السلالم رايت قطعة معدنية مكتوب عليها «مترو» . قال «الطويل النحيف» : «إن السلم عريض جداً بحيث يستطيع عشرة اشخاص النزول جنباً الى جنب لكن الى أين يؤدي هذا السلم؟

#### قلت له :

- «ليس مهماً، اذا لم نسترح فمن الأفضل أن نبدأ الرحيل.» قال «الطويل النحيف» (١٠٥

\_ «اذا تمكنت من رؤية .. لماذا بُني هذا النفق الكبير؟» قلت له:

«وما يهمك في ذلك، لن تتمكن من رؤية اي شيء في داخله
 بسبب الظلام»

قال هنري:

\_«لدينا شموع».

فأجبته بغضب:

«ليس لدينا متسع من الوقت، لا نريد ان نقضي الليلة هنا»
 تجاهلا كلامي، وقال «هنري» «للطويل النحيف».

\_ «يمكننا النزول ونرى ما هناك»

وافقه في الرأي، فقلت لهما:

ـ «هذا غياء»

فأجابني هنري:

- «لست مضطراً للنزول معنا، ان لم تكن ترغب بذلك، يمكنك ان تبقى مكانك لترتاح قليلاً»

قال جملته بلا مبالاة، وهو يفتش عن الشموع. وكان عليه أن يشعلها، وكنت أنا الوحيد الذي يمتلك الكبريت.

كانا مصرين على النزول وقررت أن استسلم لهما فقلت:

- «سأذهب معكما على الرغم من اني ما أزال اعتقد أن لا جدوى من ذلك.»

000

كانت السلالم تؤدى الى كهف كبير جداً، وكان ذلك المكان ١٠٦

أقل تعرّضاً للظروف الجوية والتهدم من المدينة . وفي الداخل رأينا صندوقاً فيه شبابيك زجاجية، متصدا لكنه ليس متهدّماً.

ووجدنا مسراً يؤدي الى طريق أخر وسلالم تؤدي الى الاسفل، والى أسفل السلالم وجدنا طريقاً يتجه نحو اليمين. تلاشى اهتمامي بالمكان وكل الذي كنت أتمناه هو الخروج منه الى ضوء النهار. كنت أوشك أن أقترح ذلك لكني تذكرت أصرارهما. ولاحظت أن اهتمام «هنري» في المكان قد تلاشى، فكنت راضياً أن أراه نادماً.

سرنا في نفق صغير، وإلى نهايته وجدنا باباً حديدية ثقيلة، فتحناها ودخلنا إلى المكان ودهشنا من الذي رايناه . كان المكان عبارة عن نفق كبير جداً، وكان السقف مقوساً، وعالياً لم يصل اليه ضوء الشمعة. والذي أدهشنا حقاً كان الشيء الموجود في النفق، والذي ظننت في بادىء الأمر انه منزل . كان ضيقاً وطويلاً مصنوعاً من الزجاج والمعدن فتساطت من الذي يسكن داخل الأرض . لاحظت انه يحتوي على عجلات حديدية تقف على قضيبين معدنيين. كان أشبه بالقطار.

لكن الى أين يرحل هذا؟ هل ممكن أن يقطع مسافة مئة ميل - مثل القطار - وتحت الأرض؟ ربما يؤدي الى مدينة أخرى مدفونة. كان اعجوبة، واعظم مما موجود في المدينة التي كانت فوقنا . سرنا الى الامام، ووجدنا أن العربة الطويلة متصلة بست عربات أخريات، وأخر عربة كانت ذات شباك

امامي، وكان بداخلها مقعد، وعتلات. وآلات صغيرة غريبة. وإلى امام العربات رأينا فتحة نفق آخر أصغر من الذي كنا فيه. قلت لهما:

ـ «لا يوجد مكان لربط الحصن. ومن الـذي تجره الحصن تحت الأرض»

قال «هنري» «للطويل النحيف»

- دلابد انهم كانوا يستخدمون بخارك،

كان «الطويل النحيف» يحدق بجشع على الآلات الغربية ثم قال:

- دريما استخدموا شيئاً افضل من البخار،

عدنا نتفحص العربات، كان بعض منها ذا فتحات في جانبها فأساطعنا الدخول فيها. وجدنا في الداخل مقاعد واشياءاً أخرى مبعثرة. ووجدت اكواماً من المعلبات كاللاتي رايناها في المحلات، لكنها كانت غير صدئة، اذ كان الهواء داخل النفق بارداً وجافاً. وجدنا اشياءاً اخرى لم أفهمها. اذ وجدنا اشياءاً خشبية، تفحصت واحدة منها فوجدت انها تنتهي باسطوانة حديدية، وتحتوي على شيء يشبه نصف دائرة معدنية داخلها اصبع، وتحرك عندما ضغط عليه، لكن لم يحدث شيء:

قال الطويل النحيف:

- «اذن، هذه العربات تحمل بضائع وناساً، اذ يوجد مقاعد للجلوس:»

ساله هنري: حوما هذا؟»

كان صندوقاً خشبياً مليئاً بأشياء تشبه بيضة كبيرة معدنية، وكانت البيضة بحجم بيضة الوز. التقط هندي واحدة وتفحصها. كانت مصنوعة من الحديد، ذات سطح مقسم الى مربعات، وفيها حلقة معدنية سحبها «هنري» فأنسحب في يديه قال «الطويل النحيف».

- «ايمكنني ان القي نظرة عليها؟ ء

سلمها «هنري» بطريقة عشوائية فسقطت على الارض قبل أن يمسك بها «الطويل النحيف ، تدحرجت حتى سقطت خارج العربة واستقرت تحتها . كان «هنري» يوشك ان يتبعها عندما أمسك به «الطويل النحيف» من ذراعه وقال له:

- «دعها، يوجد المزيد منها»

انحنى بأتجاه الصندوق، وسمعنا شيئاً مريعاً: سمعنا صوتاً هائلاً تحت أقدامنا، وارتجفت العربة من شدة العنف، وكان عليّ أن امسك بشيء ما لاتفادى الارتطام بالأرض. وكان صدى الضربة يدوّي في النفق كأنه صوت طرق متواصل يتباعد. قال هنري مرتجفاً:

ـ مما كان ذلك الصوت؟ م

لم يكن الأمر يحتاج للتفسير. فقلت:

- ولولم تتدحرج البيضة تحت العربة ..»

قاطعني الطويل النحيف قائلًا:

ـ وانها أقوى من الألعاب النارية، لكن لأي غرض كانت تستخدمها الشعوب القدماء؟»

التقط «الطويل النحيف» واحدة اخرى، فقال هنري:

- الوكنت مكانك لم أعبث بهاء

وافقته في رأيه لكن بصمت، أعطى «الطويل النحيف» الشمعة التي كان ممسكاً بها لـ «هنري» ليتمكن من تفحص البيضة جيداً.

## قال هنري:

ـ داذا انفجرت....ه

قاطعه الطويل النحيف:

- «انها لا تنفجر، أذ لم تنفجر من قبل عندما نقلت الى هنا. ولا اعتقد أن اللمس يسبب شيئاً فأنت سحبت الحلقة أولاً، ثم سقطت وبعدها بقليل...»

وقبل أن أدرك ما كان يفعل، سحب الحلقة من البيضة فأنفصلت عنها بسهولة، صرخنا أنا وهنري، لكنه تجاهلنا، سار الى فتحة العربة ورمى البيضة تحت العربة.

وهذه المرة، سمعنا، فضلاً عن صوت الأنفجار، صوت تهشم الزجاج، وهبت ريح فأنطفأت شمعتى. قلت له بغضب:

-«كان غباء منك أن تفعل ذلك»

اجابني:

- «لقد حمتنا ارضية العربة، ثم انها ليست مجازفة خطرة. على ما أعتقد» \_ «كان من المكن أن نجرح بسبب الزجاج المتطاير.» \_ «لا أعتقد ذلك»

كان يجب أن أدرك من قبل أن «الطويل النحيف» ذو تفكير منطقي ما دام فضوله لا يثيره شيئاً. أذ عندما يهتم بشيء ما، فلا يفكر الا بأرضاء فضوله

قال له هنري:

ــ «لوكنت مكانك لما فعلت ذلك»

كان واضحاً على «هنري» انه يقاسمني الشعور المخيف من التجربة . قال «الطويل النحيف»

- «الان نحن نعرف كيف نستخدمها . لقد حسبت الى الرقم سبعة بعدما سحبت الحلقة حتى انفجرت»

كان شعوراً لطيفاً ان يقول «نحن» ، اذ شعرت اني من ضمن المجموعة مرة اخرى على الرغم من ان الطرف المقابل في المجموعة هو «هنري» . قلت للطويل النحيف:

- «حسن أنت تعرف كيف تستخدمها. فما نفع ذلك؟

لم يزد شيئاً. كان قد وجد حقيبة جلدية خضراء في احد المسلات. وبدا يساخف البيض من الصندوق ويضعه في الحقيبة، فقلت له:

ــ« هل ستأخذها معك

هزّراسه وقال:

ما حدث هو أن في ذلك الصباح كانت الكونتيسة تتفقد المقاطعة . وسارت في طريق عودتها إلى المزرعة . كانت العناية بالمرضى ، وتوزيع الهبات شيئاً مألوفاً عند النساء من طبقة النبلاء . وعندما كانت السيدة «مي» زوجة السيد «جيوفري» على قيد الحياة كانت تتفقد احوال الفلاحين في «ورتون». اعطتنى مرة تفاحة وكنت سعيداً بها . اما الكونتيسة فكان الكرم والعناية بالاخرين لاتقوم بها من باب الواجب بل نابع من طبيعتها الكريمة الودودة . وكان عذاب الناس وحتى الحيوانات يسبب لها الماً .. هذا ما اخبرت به بعد ذلك ، كانت زوجة البستاني قد احترقت ساقها بالماء الحار وكانت تتماثل للشفاء ، لكن الكونتية أرادت التأكد من ذلك بنفسها . وقد اخبرها رجال المزرعة انهم عثروا على ثلاثة صبية مختبئين ، اثنان منهم صم ويكم وواحد منهما يعاني من العمى . فأخذت مسؤوليتنا على عاتقها .

كان برفقتها تسع او عشر نساء ، وثلاثة فرسان ، وصبية الفرسان ، وسائسو الخيل واخذونا معهم .

لم اتذكر شيئاً من الرجلة ، لكني علمت بعد ذلك اننا قطعنا مسافة عشرة اميال لنصل الى القصر ذي القلعة الحمراء .

كان القصر ذو القلعة الحمراء مشيداً على ارض عالية وتطل على منطقة التقاء نهرين . كان قديماً جداً ، وقد اعيد بناء بعض اجزاء منه ، واضيفت له بنايات اخرى . اما القلعة فكانت تبدو حديثة لانها كانت مشيدة من حجر احمر

كبير الحجم يختلف عن الحجر المستخدم في البناء . كانت تضم قاعات الحكم ، غرف العائلة . وقد وضعوني في احدى تلك الغرف .

لقد اضافوا الى القلعة بنايات اخسرى في المقدمة وعلى الجانبين ، كالمطابخ ، والمخازن ، ودكان الحدادة ، ووجار الكلاب ، واسبطلات الخيل ، وكل ما يحتاجونه للاستخدام اليومى ، كان هناك ايضا جناح للفرسان العزاب ، يحتوى على اثاث جيدة كان فيه ثلاثة فرسان فقط في ذلك الوقت . اما المتزوجون فكانوا يسكنون في دورهم على مقربة من القصر. جزء من بناية الفرسان كان مخصصاً لصبية الفرسان ، وكان معظمهم اولاد الفرسان ، وكانوا يتدربون ليصبحوا فرساناً . وقد امرت الكونتيسة ان يمكث «هنري» و«الطويل النحيف» معهم . أدر كا انه لايوجد خطر من تتويج وشيك الحدوث ، فقررا الانتظار ورؤية ما سيحدث . كنت في حالة مرض وأعاني من الحمى والهذيان ، اخبراني بعد شفائي أني عانيت من الحمى مدة اربعة ايام ، كنت اميـز بعض الوجوه امامى خاصة وجه الفتاة ذات العينين الغامقتين والتي ترتدي عي رأسها «ترباناً» ازرق بدأت اتماثل للشفاء حتى عدت الى وعيى ، وشعرت بنفسي مرة اخرى على الرغم من الضعف الذي كنت اعاني منه . رأيت الكونتيسة تجلس على السرير قسربي وكانت «السويز» تقف بعينداً . ابتسمت

الكونية وقالت ـ «هل تشعر بتحسن» ؟

كان عليّ ان لا اتصدت فالمفروض اني اصم وابكم ، وهنري، ايضاً . لكن اين هو ؟ نظرت حولي باحثاً عنه فلم اجده . كنت اسمع اصواتاً ، وصوت ضرب على الحديد آتية من شباك طويل . ثم عادت الكونية تقول :

- «كنت مريضاً جداً ، يا ويل لكنك الآن افضل ، عليك ان تستعيد قواك» !

يجب أن لا أتحدث لكنها نادتني «بأسمي» فكانت تتحدث لغة قومي . أبتسمت مرة أخرى وقالت :

- «نحن نعرف السر» صديقاك «هنري» وزان بول الذي تدعوه بالطويل النحيف على ما يرام» .

لم اجد سبباً لاستمراري في الادعاء فقلت:

ـ دهل اخبرك بكل شيءه

قالت:

داثناء الحمى لايستطيع المرء السيطرة على نفسه ، كنت مصمماً على عدم الكلام وقلت ذلك بأعلى صوتك» .

ادرت رأسي خجلاً منها فقالت:

- ولاتهتم لذلك ، يا ويل ، انظر اليّ ؛

كان صوتها ناعماً لكنه قوي ، اجبرتني على النظر اليها فريتها لاول مرة بوضوح ، كان وجهها طويلاً جداً فلا يمكن ان تكون جميلة في يوم ما ، لكن ملؤه الوداعة والرقة ، كذلك 118

ابتسامتها . وكان شعرها اسود غامقاً تتخلله الشعرات البيضاء ، وكان متدلياً على كتفها . وكانت الخطوط المعدنية للتاج واضحة على جبينها فوق عينيها الرماديتين الكبيرتين اللتين توحيان بالصدق .

## سألتها:

- \_ «هل يمكن أن أرى صديقى» ؟
- \_ «بالطبع ، ستحضرهما «الويز» .»

### ...

تركتنا الكونتيسة نحن الثلاثة معاً ، فقلت لهما : - «انا أسف ، لقد اقشيت السرمن دون قصد» .

قال هنري :

- «لم تكن في وعيك ، هل انت الان على ما يرام، ؟ اجبته :
  - «احسن من قبل ، ماذا سيفعلون بنا» ؟ قال وهو يشير الى «الطويل النحيف» :
  - «لا شيء على ما اظن . انه يعرف اكثر مني» . فقال «الطويل النحيف» :
- «انهم ليسوا كسكان القرى او المدن . لو وجدنا الفلاحون لسلمونا المركبات الثلاثية القوائم . لكن الناس هنا لا يفعلون ذلك ، فهم يؤمنون ان من الخير للاولاد ان يتركوا دورهم ويعتمدوا على انفسهم . اولادهم يفعلون ذلك ويهاجرون الى

اماكن اخرى» .

لم افهم حديثه تماماً لكني قلت:

- «اذن ، سیساعدوننا .

هزّ رأسه وقال نــ

- «كلا ، انهم متوجون . صحيح ان لهم عاداتهم وتقاليدهم الخاصة بهم لكنهم يطيعون المركبات الثلاثية القوائم وما يزالون عبيداً لهم . يجب ان لايعرفوا خططنا على الرغم من معاملتهم الودودة» .

قلت بفزع جديد:

- «اذا كنت أهذي فلابد أني قلت شيئاً عن الجبال البيض»: هنر «الطويل النحيف» كتفه وقال:

- «اذا حدث ذلك ، فأنهم بالتأكيد اعتقدوا انه مجرد هذيان بسبب الجمى ، انهم لايشكون بشيء ، اذ يعتقدون اننا مجرد متجولين ، ويعرفون انكما من اراضي عبر البحر ، لقد اخذ هنري الخارطة من جيبك وهي الان في امان» .

كنت افكر بصعوبة فقلت:

- «اذن يجب ان نغادر المكان بسرعة» .

- «كلا ، انت تحتاج الى عدة اسابيع قبل ان تصبح مهيأً للسفر» .

- «لكنكما تستطيعان الرحيل . ساتبعكما عندما استطيع ذلك . انا اتذكر الخارطة جداً» .

قال هنري للطويل النحيف:

ــ دانها فكرة جيدة» .

شعرت بضربة من كلامه . كان الاقتراح بالنسبة لي نبلًا وتضحية بالنفس ، لكن ان يقبل «هنري» بهذه الطريقة فكان شيئاً غير مستساغ . قال الطويل النحيف له :

- «كلا ليست فكرة جيدة . اذا رحلنا وتركنا الثالث فأنهم سيبدأون التساؤل . وربما سيتبعونا ويصطادوننا لديهم حصن ومهارة الصيد ، وسيكون تغييراً لهم ان يصطادونا بدلًا من الغزلان والثعالب اليس كذلك» ؟

سأله هنري وهو غير مقتنع:

- «ماذا تقترح أذن ؟ أذا مكثنا هنا سيقدمونا للتويج» قال الطويل النحيف :

- «البقاء هذا الان افضل ، لقد تحدثت مع بعض الصبية وقالوا أن التتويج سيتم بعد أسابيع قليلة بعد المسابقات والمباريات . هذا الاحتفال يقام مرتبين في السنة ، مرة في الربيع ، ومرة في الصيف . حيث تقام العاب ومباريات بين الفرسان ، وفي اخريوم من المهرجان يتم التتويج .

# قال هنري:

ـ «اذا مكثنا هنا حتى ذلك الدين فأنناء ..

قاطعه الطويل النحيف قائلًا:

«سنقدم للتتريج ، هذا صحيح لكننا لن نبق الى ذلك الحين . ١١٧ ستستعيد قواك يا ويل وفي غضون ايام المهرجان ستعم الفوضى على المكان ولن يفتقدنا احد يوماً او يومين ، هذا فضلاً عن اننا سنحصل على ضرصة مشيرة للبقاء في هذا المكان» .

قال هنري:

- «تقصد اننا لن نفعل شيئاً حتى ذلك الحين» ؟ «نعم»

ارتحت بعد ان قررا عدم الرحيل وتركي وحدي ، فقلت بنبرةاللامبالاة المتصنعة :

- «عليكما أن تقررا البقاء أو الرحيل»

قال هنري متردداً:

- «اعتقد أن البقاء هو أفضل حل».

#### ...

كان «هنري» و «الطويل النحيف» يأتيان لرؤيتي من حين الى حين ، لكني كنت دائماً ارى الكونتيسة و «الويز» . احياناً كان الكونت يطل علينا ، كان ضخماً وقبيحاً لكنه ذو سمعة ممتازة في الشجاعة والصيد والمباريات . يقال انه ذات مرة التقى بدب وحشي وكبير واستطاع ان يقتله بخنجره . كان ودوداً معي وموّلع بسرد النكات التي كان هو الذي يضحك عليها . كان يتحدث لغة قومي بضعف فلم استطع فهمه في اكثر الاحيان . وكان في رأيه ان تعلم اللغات مناسب للنساء

لم اكن اعرف الكثير عن طبقة النبلاء ، اذ في قريتي ، كان خدم السيد رئيس الاقليم لايختلطون بالناس. فلم نعلم شيئاً عما يحدث في قصره ، لكن الأن رأيتهم عن قرب ، وكنت طول الوقت مستلقياً في الفراش وافكر بهم وبوجهة نظرهم تجاه المركبات الثلاثية القوائم . كانوا يختلفون عن الفلاحيين وحتى عن سكان المدن .. كما قال الطويل النحيف ، فعلى سبيل المثال يستطيعون تحمل فراق اولادهم ، اما في القرئ فأن الامر مختلف ذلك يعود الى ان حياتهم لها نمطخاص. في مجتمع النبلاء كان على النساء ان يكن ذات صفات مميزة ومطلعات على الثقافة والاصول الرفيعة ، وكان لـزاماً عـلى الرجال أن يكونوا شجعاناً . لم تكن في تلك البلاد حروب لكن هناك طرق عديدة اخرى ليبين بها الرجل شجاعته وان هروب الفتى من رتابة حياته ، على الرغم من انه عمل لا اظنه نبيلًا ، الا انه من وجهة نظرهم يعد من صفات الشجاعة والعزم.

الشيء المؤلم والمؤسف هو ان كل تلك الشجاعة والبسالة والكياسة تذهب سدى لتقبلهم التتويج ويترقبونه بشدق . اذ يعدونه جزءاً من الفروسية عند الرجل ، واكتمال للانوثة عند الفتاة . فكرت بذلك وشعرت كيف ان الصفات الجيدة التي يتمتعون بها تصبح لا معنى لها بعد التتويج . فما هي قيمة الشجاعة من دون الحرية ومن دون فكر متحد ليوجه

علمتني «الويز» كيف اتحدث لغتهم وكانت اسهل مما توقعت . كانت الويز معلمة صبورة وكان لدينا متسع من الوقت للتعلم ، كان تلفظ الكلمات هو الشيء الوحيد الذي واجهة صعوبة فيه ، اذ كان علي ان اتعلم كيف افعل اصواتاً من انفي لا تلفظ صحيحاً . بعد مدة اكتشفت ان اسم والطويل النحيف» ليس «زان بول مبل جان بول واخذت وقتاً طويلاً كي اتعلم لفظ اسمه صحيحاً .

سمحوا لي بالنهوض من الفراش بعد بضعة ايام . اختفت ملابسي القديمة واعطوني ملابس جديدة ، كانت حداءاً وجودباً وقميصاً احمر ، وسروالاً حليباً قصيراً . كانت الملابس مصنوعة من اقمشة فاخرة ، وكل يوم كانوا يأخذون ملابسي للغسل والكي ويعيدونها نظيفة براقة .

كانت والويز، تتجول بحرية في القصر والقلعة وكانت دائماً تتطدث معي ، وتعلمني لغة قدومها . في قدريتي لم اختلط بالفتيات اذ لم اكن اشعر بالراحة معهن ، اما مع والدويز، فكان الامر مختلفاً . كانت تتحدث لغتي بطلاقة وبعد مدة بدأت تلع علي ان اتكلم بلغتها وبهذه الطريقة تمكنت من تعلم المزيد فمثلاً كانت تؤشر على الشباك فاقول لها (لا فونتر) او تؤشر على السماء فاقول لها (لاسيال) ، وهكذا حتى اتعلم اكثر واكثر .

كانت صحتي ما تزال واهنة فلم يسمحوا لي بالانضمام الى بقية الاولاد واظن انهم كانوا سيسمحون لي بذلك لو اني احريت على ذلك ، لكني كنت مطيعاً لهم فقبلت الوضع وكانت «الويز» كريمة وعطوفاً معي فلم اعاندها او اخالف اوامرها او اوامر الكونتيسة ، كانت «الويز» هي الطفلة الوحيدة المتبقية للكونت والكونتيسة ، فاخواها قد رحلا البعيداً وواحد بوشك ان يصبح فارساً عند دوق عظيم الشأن في الجنوب ، ولم الاحظ ان «الويز» كثيرة الاختلاط بالفتيات فأيقن ان لاصديقة لها .

كانت الويز تتحلى بوداعة ورقة المشاعر كوالدتها ، وشعور بالانسانية والمحبة للمخلوقات جميعاً ، من البشر الذين حولها الى الدجاج في المزرعة ، كانت ابتسامتها تشبه ابتسامة والدتها (وهذا هو الشبه الجسدي الوحيد) ، وكانت جميلة ليس فقط عندما تبتسم بل في كل الاحوال . كان وجهها صغيراً وجلدها ابيض كالعاج يشع بالوان دافئة ، وذات عينين بنيتين . تساطت عن لون شعرها اذ كانت ترتدي عينين بنيتين . تساطت عن لون شعرها اذ كانت ترتدي التربان دوماً فكان يغطي راسها تماماً . سالتها مرة عنه باللغة الفرنسية (لغة قومها) التي كنت ما أزال اتلعثم عند التحدث بها لكنها لم ترد عليّ ، فاما انها لم تفهمني او تظاهرت بذلك ، سالتها مرة اخرى بكل صراحة فاجابتني باللغة الفرنسية وبسرعة بحيث اني لم افهم شيئاً .

كنا واقفين في حديقة صغيرة مثلثة أمام التقاء النهرين لم يكن احد قريباً مني سوى العصافير وبعض الفرسان الذين يمرون من خلفها من حين الى حين . وضعت يدي على التربان وسحبة فجاء بيدي بسهولة . وقفت «الويز» امامي وراسها مغطى بشعيرات قصيرة جداً وخطوط التاج .

...

كان وجود التاج رأسها احتمالًا لم يخطر على ذهني . كنت دائماً افترض ان الاطول مني هو الاكبر مني سناً وكانت والويز» اقصر مني بأنج او انجين . حتى قسمان وجهها كانت صغيرة ورقيقة ، فلم يخطر على ذهني انها اكبر مني ومتوجة حديثاً . نظرت اليها وكانت محمرة خجلًا وغضباً .

ادركت من ردة فعلها اني فعلت شيئاً مشيئاً ، لكني لم افعل ذلك عن قصد بعد ان غطت «الويز» رأسها بالتربان مرة اخرى شرحت في سبب ارتدائها التربان . كانت الفتيات يرتدين التربان عند مراسيم التتويج ، وبعد ان يعدن من التتويج يستمرن بارتدائها كي لا يرى أحداً رؤوسهن ، حتى الكونتيسة كان ممنوعاً عليها رؤية رؤوسهن الصلعاء . وبعد الكونتيسة كان ممنوعاً عليها رؤية رؤوسهن الصلعاء . وبعد ستة اشهر تقام حفلة لهن وفيها يظهرن رؤوسهن لأول مرة من الطبيعي ان ما فعلته هو امر مشين وكأني قلعت تاجاً من رأس صبي .

لم تتصدث «الوياز» بغضب او بتأنيب ، بل بصبر ،

وشعرت بالخجل لاني رأيت رأسها . اما هي فكان قلقها الوحيد هو أن أحداً ما يمكن أن يكون قد رأنا ورأى الحادثة . كان السحل على الارض هو العقاب الاول لمن يفعل ذلك ، تتبعه عدة عقوبات . وفي أحدى المرات قتل رجل بسبب اعتداء كهذا . كنت ممتناً لها لخوفها علي ، وكنت أشعر بالمناب في قريتي مثل بالمناب في قريتي مثل بالمنبيان لا يرتدين شيئاً على الرأس ويبقين من دون شعر مثل الصبيان لا يرتدين شيئاً على الرأس ويبقين من دون شعر مثل الصبيان .

بدأت افكر بالتتويج اكثر واكثر وبدأت اشعرانه يفتقرالى الحقوق الانسانية. كرهت الكونت والكونتيسة ويقية الناس لتقبلهم التتويج وكرهت كل شيء حتى صفاتهم الحسنة ومعاملتهم الطيبة .

#### ...

كان الحادث بالنسبة لالويز بمنزلة ضربتين ، الاولى لاحتشامها ، والثانية لفكرتها عني ، على الرغم من علمها اني فعلت ذلك عن عدم دراية بالامر وعواقبه . كان واضحاً في عينيها ان ما قمت به هو عمل بربري والبربري ، في عمل ما لابد ان يكون بربرياً في امور اخرى . فبدأت الشكوك تساورها ،

اما من ناحيتي ، فان ما حدث لم يغير من مشاعري او من صداقتي تجاهها . والشيء الوحيد الذي يجب ان افعله كان

نسيان ما حدث والتركيز على امور اخرى اكثر اهمية وهي الرحيل الى الجبال البيض ، رأيت بعد ذلك «هنري» وجان بوبل واقترحت عليهما الرحيل في الحال وكنت واثقاً من قدرتي على الرحيل ، لكن «جان – بول) اصرّ على الانتظار حتى مدة المهرجان ، وسانده «هنري» بالرأي من كل قلبه ، غضبت وخاب ظني بهنري كنت اتوقع منه مساندتي لا احباطي ، بدأت الانحياز مرة اخرى وبدأت اشعراني خارج المجموعة ، فتركتهما ،

لاقيت الكونت عندما كنت ارتقي السلم ، ابتسم لي وضربني ضربة خفيفة وقال اني أبدو على ما يرام وكنت ما ازال محتاجاً الى السمنة فيجب ان أكل المزيد من لحم الغزال المفيد لتقوية الضعفاء . صعدت الى حجرة الاستقبال ووجدت «الويز» ، ابتسمت لي ورحبت بي ، لكني كنت اشعر ان الشكوك كانت موجودة تجاهي .

استمرت صداقتنا على الرغم من وجود بعض التحفظات الجديدة بيننا . اصبحت صحتي اقوى من قبل ، فأستطعت الذهاب مع الويز الى المزارع وركوب الخيل ، كنا نركب الخيل الى المرج المملوء بزهور الصيف . كنت اجيد ركوب الخيل ، وبعد مدة اصبحت بارعاً بذلك كبراعتي باللغة الفرنسية .

بعد قضاء يومين ممطرين ، أشرقت الشمس مرة أخرى ، وعاودنا نشاطاتنا مرة أخرى ، ذهبت مع «الويز» إلى بيوت ١٧٤

الغرسان الذين قدموا لنا عصير الفواكه والكعكات التي هي من صنع زوجاتهم . وفي المساء كنا نجلس مع الكونتيسة في حجرة الاستقبال نتحدث معها او نصغي اليها وهي تغني بمصاحبة الله مدورة لها عنق ، وفيها اوتار للعزف عليها . واحياناً كان ينضم الكونت اليها ويقضى الامسية معنا .

اخبرني الكونت والكونتيسة انهما متعلقان بي ، واعتقد سبب ذلك هو ابتعاد ولديهما عنهما ، كانا يحزنان بشدة على فراق ولديهما بدلاً من منعهما من الرحيل وتحدي فكرة الابتعاد . كنت اعلم مدى تعلقهما بي ، وفي احدى المرات كانت «الويز» غير موجودة معنا وكانت الكونتيسة تطرز قطعة من القماش ، وانا كنت اراقب حركة يدها السريعة في كل غرزة بأعجاب . كانت تطرز وتتحدث معي بصوت خافت ودافيء سألتني عن صحتي واخبرتها اني بصحة جيدة ثم سألتني اذا كنت سعيداً في القلعة فأكدت لها ذلك . وقالت :

- «انا سعيدة بذلك ، فأذا كنت سعيداً ولا تريد الابتعاد عنا فيمكنك المكوث معنا»

كانت على ثقة اني سأقبل الامر ، ونقدم انا وهنري وجان بول للتويج بعد المهرجان . كان من المفروض ، بعد ان نغادر مدة الصبا الى حياة الرجولة ، ان نعود الى منازلنا لنبدأ الحياة المنتظرة منا كرجال . حيرني ما قالته الكونتيسة ، وحيرني عدم رغبتها بمغادرة القلعة ، اثم عادت تقول نهيم

- «اظن أن صديقيك يود أن الرهيل ، بأمكانهما أيجاد عمل عندنا كخدم ، لكن اعتقد أنهما سيكونان أكثر سعادة في قراهما ، أما بالنسبة لك فالأمر مختلف» .

نظرت اليها سألتها:

«كيف ياسيدي» ؟

- «أنت لست من طبقة النبلاء ، لكن الملك ممكن أن يهبك منزلة النبيل ، والملك هو أبن عمي ، ألم تعرف ذلك ؟ وهو مدين لي ، أذ انقذته مرة من الضرب عندما كان صبياً وغير متوج لذلك فلا توجد صعوبة في منحك منزلة نبيل .

بدأت افكاري تتشتت ، لقد اعتدت على الحياة في القصر والعيش مع اؤلئك الناس لكن لا ان اعيش معهم للابد . وهذا الحديث عن الملك قد شوقني ، يحكم في بلدي انكلترا ملك ايضاً يعيش في مكان ما في شمال البلاد . لم اره من قبل ولم اتوقع ان ارى ملكاً في يوم ما .

اخبرتني انها تريد مني البقاء ليس كخادم بل كفارس . سيكون لي خدم ، وخيول ، ودرع مصنوع خصيصاً لي لاشارك في المسابقات والمباريات ، وسامكث في القلعة الحمراء مع عائلة الكونت . نظرت اليها وادركت انها جادة فيما تقول . لم اعرف ماذا اقول لها .

ابتسمت الكونية وقالت:

ميمكننا التحدث بهذا الموضوع لاحقاً . لاتستعجل في اتخاذ ، ١٢٦ كان ردّ فعلي لما قالته الكونية هو عدم التأثير به اذا اعتبرته اطراءاً ، اذ لم اقتنع بترك الأمل في الحرية والتضحية بعقلي مقابل ارتداء المجوهرات والحصول على خدم يمسكون تيجانهم احتراماً لي . كانت الفكرة سخيفة على الرغم من جميع الفرص الجيدة ممكن ان احصل عليها بالمقابل ، لن اعيش وانام مع الخرفان . في صباح اليوم التالي استيقظت مبكراً وفكرت في الموضوع مرة اخرى ، رفضت الفكرة لكن مبكراً وفكرت في الموضوع مرة اخرى ، رفضت الفكرة لكن ليس بسرعة ، وشعرت اني فخور بنفسي لأن اكون مثالياً . ان قبول ذلك العرض معناه التخلي عن «هنري» و حبان بول» والمتشرد «أوزيما نداياس» والكابتن كورتس ، وجميع الرجال في الجبال البيض . لن افعل ذلك ، لاشيء سوف يغريني عن التخلي عن مبادئي .

بدت في الفكرة منذ البداية غير قابلة للتفكير ، لكني مع ذلك لم استطع منع نفسي من التفكير بالامتيازات التي ممكن ان احصل عليها . لقد تعلمت لغتهم ، ويمكنني فهمهم والتحدث اليهم . وكانت هناك اشياء كثيرة مشوقة بعد مهرجان التتويج . اذ سسيصل مهرجان الحصاد ثم مهرجان الصيد ، وفيه نركب الخيول في الصباح في ايام الخريف والصقيع على الحشائش يتهشم تحت ارجل الخيول ، وكلاب

الصيد تركض معنا ثم نعود للقصر في المساء ونجلس قرب الموقد . بعدها تحل احتفالات عيد الميلاد ، والتي تستمر اثني عشر يوماً . وياتي في غضون هذه المدة المثلون المتجولون ، والمهرجون ، والمغنون . بعدها يأتي الربيع بجماله ثم الصيف ومهرجان التتويج مرة اخرى وفي ذلك الوقت سيتغير موقفي تجاه من حولي .

كان ، في قريتي ، الحد بين الصبا والرجولة حداً فاصلاً اكثر من هنا . كان الرجال في قريتي كأنهم غرباء عني . لقد احترمتهم ، واعجبت بهم ، وكنت اهابهم واحبهم لكني لم افهمهم كما فهمت الناس في القصر ، وكلما ازدادت معرفتي بهم وجدت صعوبة في رفض اقتراح الحوبتيسة . حانوا مترجهين وتقبلوا سيطرة المركبات الثلاثية القوائم . لكن اذا بقيت معهم فلن يمنعني ذلك من ان اكون مثل ، الكونت والكونتيسة طيب القلب وكريماً وشجاعاً وسعيداً .

بدأت افكر كثيراً بالاقتراح ، واصبح التوصل الى قرار مشكلة بالنسبة لي . فكرت بالناس في القصر ربما كان لهم شكواهم ومخاوفهم من التتويج . وكلها تلاشت عندما ارتدوا التيجان .

يالها من خسارة ان تكون المركبات الثلاثية القوائم جزءاً من التتويج فكرت ان المركبات الثلاثية القوائم لاتتدخل كثيراً في حياة الناس . صحيح حدثت حوادث كثيرة في البحر عندما ١٢٨ هددوا بغرق سفينة الجوزاء وامثالها لكن كم هو عدد الذين يغرقون بسبب العواصف او الارتطام بالصخور ؟ حدثني (اوزيمانداياس) عن الرجال الذين يعملون في المناجم لاستضراج المعادن للمركبات الثلاثية القوائم ، وعن اصطياد المركبات للرجال ليخدموها . حتى لو كان ذلك صحيصاً لابد انها تحدث لاناس قليلين . فسكان القصر يعيشون بأمان وحرية وسعادة .

بدأت اتأمل فكرة الولاء لهنري وجان بول والاخرين وبمرور الايام اصبحت هذه الفكرة ايضاً لا تقنعني . فتشت عن صديقي محاولًا أن أعيد الثقة في نفسي ، وافكر في ترك المحان ، لكنهما رفضا الفكرة . واخذت انطباعاً انهما لايودان التحدث معي . وكنت سعيداً بتصرفهما أذ كنت أبحث في داخل نفسي عن سبب لعدم الولاء ، ومفيد في أن يحدث شيء لاستاء منه .

....

بدأ حاجز الشك الذي وضعته والويزة بيننا يتلاشى ، واصبحنا على ود إمرة اخرى وقانعين بصداقتنا . في احد الايام اخذنا قارباً وجذفت حتى وصلنا الى جزيرة صغيرة في اعلى النهر . كان يوماً حاراً فجلسنا على الحشائش الباردة تحت ظلال الاشجار . لم احدثها عما قالته لي الكونتيسة وكانت والويزة هي التي تطرقت له ، وكانت على يقين بأني

سابقى معهم وشعرت بالسعادة لتفكيرها بتلك الطريقة . ان احيا في القصر الجميل مع «الويـز» كان شيئاً يسعدني . ذكرت نفسي بأحتمال فشل التتويج .. لكن لماذا يفشل ؟ حذرني الكابتن من مخاطر التتويج في البلاد الغريبة لأن التيجان مصممة حسب لغات الاقوام . لقد تعلمت اللغة ، وعلى الرغم من اني لا اتحدثها بطلاقة الا اني افهمها فلن اصبح متشرداً بسبب ذلك . وكنت ارفض فكرة التتوييج عندما لم يكن هناك شيء بالمقابل لاحصل عليه .

ذكرت نفسي بما كنت افكر به اثناء رقودي في الفراش بسبب الحمى ، بأن لاشيء مهم ، ولا شيء ذو قيمة من دون وجود عقل يتحدى الظلم ، ويتسامل ، ويستقصي ، لكن احتكرت المركبات الثلاثية القوائم الرجال عندما كانوا في اعلى قمم القوة عندما كانوا قادرين على بناء مدن عظيمة وسفن كبيرة ، وربما هناك عجائب كثيرة لا اعرفها . اذا فشل اجدادنا وهم في عزة قوتهم فكيف سيتمكن رجال قليلون في اعلى الجبال من محاربة المركبات ؟ اذا لا يستطيعون دحر المركبات فما هو البديل ؟ العيش بحقارة كالحيوانات نصطاد الطعام ونعاني من اليأس والحرمان .

وعندما كنت اجذف في طريق العودة من الجزيرة انزلقت الساعة من معصمي واستقرت على المجذاف ، نزعتها من يدي واعطيتها «اللويز» لتمسكها حتى نصل الى القصر

فسقطت من يدها -وهذا هو حال الفتيان -واختفت في عمق النهر . حزنت «الويز» عليها وهدأت من حزنها وقلت لها ان الساعة لاتشكل خسارة في - بالطبع ليس في تلك اللحظة وانا مع «الويز» .

فكرت في البداية ربما سيكون الكونت والاخرون فضوليين لمعرفة من ابن مصدر الساعة ، لكن لم يبد احد منهم اهتماماً لها ، اذ لايهتمون ببراعة القدماء هذا فضلاً عن ان الوقت لايعني لهم شيئاً . وكانت ساعة شمسية تفي بالغرض بالنسبة لهم .

#### ....

قرب موعد المهرجان والمسابقات ، وكان هناك جو من العمل والاثارة ، نصبت خيام كثيرة على المروج للذين لايمكثون في القصر وقت المهرجان ، ساعدتهم ببعض الاعمال وتدربت على بعض الالعاب .

كنت ما ازال افكر بالموضوع وخاصة في نقطة الشعور بالولاء ، لكن الولاء لمن ؟ لرجال في الجبال البيض لايعرفون بوجودي ؟ الولاء لأوزيمانداياس والكابتن كورنس ؟ بالنسبة لهما انا مجرد صبي من الصبيان الذين ارسلوا الى الجنوب ، واحد من درزينة من الصبية . الولاء لهنري وجان بول ؟ هل كانا يرغبان بوجودي معهما ؟ لم يعطوني انطباعاً عن ذلك كانا يفضلان الابتعاد عنى ،

بدأ المهرجان وبدأت الالعاب ، ورأيت هنري وجان بول في الحقول مع الخدم ينظفونها من النفايا والاوساخ . وفي صباح اليوم التالي شرح هنري وقت الهرب وكيفيته ، وذلك في الصباح الباكر قبل وقت استيقاظ خدم المطبخ . وقد جهزا طعاماً في حقيبتيهما أما حقيبتي فقد اختفت مع ثيابي القديمة . قال جان بول اذا لم اجدهما او اجد شيئاً مماثلًا لها فأن الامر لا يهم فبحوزتهما طعام يكفي لنا وكان من المفروض عليً ان القاهما امام القصر في الوقت المحدد .

قلت لهما:

دأنا لست راحلًا معكما».

سألني جان بول:

-«ولماذا يا ويل» ؟

لم يقل هنري شيئاً بل وقف وابتسامة على شفتيه ، كرهته في تلك اللحظة اكثر مما كنت اكرهه وانا في القرية . فكرهه في واحتقاره في كان واضحاً .

## قلت لهما:

«اذا ذهبتما من دوني فلن يفتقدكما ويتفقدكما احد اذ ستكون الامور مضطربة . لكن اذا ذهبت انا معكما فسيلاحظ الكونت الكونتسية أني لست على مائدة الفطور وبالطبع سوف يبحثان عنى .

قال هنري

- «بالطبع يا جان بول فالكونت لا يستطيع التحلي عن ابنه أ الذي تبناه» .

لم ادرك ان اقترح الكونتيسة قد تسللت اخباره ووصل الى الاخرين . حدّق بي جان بول فقلت :

- دسامهلكم يوماً للابتعاد ، او ربما يومين ثم اتبعكما . ساحاول كل جهدي ان الحق بكما لكن لا تنتظراني ، ضحك هنري وقال :

ــ «لن نفعل ذلك» ـ

لم اكن قد توصلت الى قرار ، كان فعلاً اسهل على هنري وجان بول ان يرحلا من غيري ، وفعلاً اني استطيع اللحاق بهما بعد ذلك ، اذ كنت اعرف الخارطة جيداً .

كان من ضمن فعاليات المهرجان اختيار ملكة المسابقات من قبل الفرسان . كنت متأكداً ان الاختيار سيقع على والويز، ليس فقط لانها ابنة الكونتيسة بل لأنها كانت اجمل من جميع الفتيات . وكنت متشوقاً لارى تلك الفقرة من المهرجان .

قال جان بول:

- «حسن ربما من الافضل ان نرحل نحن الاثنين .

قلت لهما :

دحظاً سعيداً »

استدرت وسرت باتجاه القصر . قال هنري شيئاً لكني لم أسمه جيداً ، ولم انظر الى الخلف .



استيقظت عند الفجر وادركت ان لدي متسعاً الوقت لاتسلل من القصر والتحق بصديقي ، لكني لم اتصرك من فراشي . كان شباك حجرتي يطل على الجنوب ، رأيت السماء صافية ولونها ما يزال ازرق قاتماً ، وتشع بها نجمة واحدة ،

كنت سعيداً لانها سيرحلان في جو مناسب وسعيداً لأن الجو سيكون مناسباً لمارسة الالعاب والمسابقات وخاصة مسابقة اختيار الملكة . مكثت في فراشي اتطلع الى السماء حتى خلدت الى النوم مرة اخرى لاستيقظ على صوت الخادمة وهي تدق الباب . رأيت السماء قد فتر لونها بلون اشعة الشمس الذهبية .

لم يذكر احد «هنري» و«جان ـ بول» ولا يبدو ان احداً قد افقتدهما . لم يكن هذا الامر مدهشاً ، ففي ذلك اليوم كان المهرجان في اوج نشاطه ، وكل فرد كان في قمة الاثارة والمعنويات العالية . بعد تناول الفطور ذهبنا الى المقبل ، الى الاماكن المخصصة للاحتفال . لم ار «الويز» ذلك الصباح اذ كانت ستأتي الى المهرجان مع بقية السيدات اللواتي سيشاركن في مسابقة اختيار ملكة المهرجان من قبل الفرسان . جلس الجميع في الاماكن المخصصة لهم ، وحين كنا ننتظر المسابقة تمتعنا بالاستماع الى مغن يغني بعض الاغاني الشعبية ، بعد ذلك جاءت السيدات ودخلن الى الحلية .

شارك في المسابقة احدى عشرة سيدة . عشر منهن كن يرتدين ملابس فاخرة ذات خيوط ذهبية وفضية ، وتسير خلف كل واحدة منهن خادمة لحمل الفستان من نهايته لكي لا يتلوث بالتراب . كانت رؤوسهن عارية وشعورهن مصففة

ومنزودة بأمشاط ذات الوان براقة والتي تلمع في اشعة الشمس . كانت «الويز» هي السيدة الحادية عشرة . كانت ترتدي التربان على رأسها وفستاناً بسيطاً ذا لون ازرق غامق ومزين بشريط ابيض عند الخصر . ولأنها اصغر السيدات ، ظهرت الى الحلبة اخر واحدة ومن دون خادمة خلفها . سرن السيدات عبر الحقل بمصاحبة ضربات الطبول حتى وصلن الى مكان تجمع الفرسان والذي هو امام المكان المخصص للكونت . وقفن هناك واحنين رؤوسهن .

ثم تقدمن الى الامام واحدة خلف الاخرى . والتقاليد ان كلما تمرسيدة من امام الفرسان فالذي يختارها يخرج سيفه من غمده ويرفعه عالياً . وبعد مرور اول ثلاث سيدات بدأنا نعرف نتيجة المسابقة ، اذ من بين ثلاثين او اربعين فارساً اشهر اثنان فقط سيفهما وذلك مجاملة للسيدات وهذا ما حدث ايضاً للعشر سيدات . وعندما تقدمت «الويز» اشهرت جميع السيوف وكأنها غابة من الذهب والفضة . شعرت برغبة في البكاء والضحك في ان واحد .

تقدمت «الوين» ومن خلفها بقية السيدات ووقفن امام الكونت بوقار وشجاعة ليضع التاج على التربان الذي كانت ترتديه ، وذهب البعض ليقبل يديها وانا كنت واحداً منهم .

.....

لم ارَ (الويز) اثناء الاحتفال لاتحدث اليها، اذكانت تقوم ١٣٧

بواجباتها في التحكيم وتوزيع الجوائز . وكنت مثاراً وسعيداً في الاحتفال وانا ارى السعادة والفرح على وجوه اؤلئك الناس الذين عرفتهم .

عندما بدأ القسم الثاني من الاحتفال سمعت صوتاً بعيداً غريباً والذي بدأ يعلو بالتدريج . كان صوت دوي متقطع فعرفت انه صوت مركبة ثلاثية القوائم . نظرت الى اتجاه الدوي لكني لم ارشيئاً اذ كان القصر والقلعة امامي . نظرت الى من حولي ولم ار احداً مهتماً كثيراً بالدوي وحتى بعد ان وصلت المركبة وتوقفت وقاوئمها في النهر لم الاحظ على الناس علامة خوف او عدم ارتباح اللذين كانا يسريان بدمى .

بدا لي ان حضور مركبة ثلاثية القوائم للاحتفالات حدث اعتيادي لا يسبب الذعر للناس . لقد كانوا معتادين على رؤية المركبات باستمرار اكثر من سكان قرية «ورتون» الذين يرون مركبة مرة في كل تتويج . اما في هذه المنطقة فالمرء كل يوم يرى مركبة واحدة او مجموعة منها وهي تسير عبر السهل . انا ايضا اعتدت على هذا المنظر ، لكن كنت اراهن عن بعد وليس عن قرب . كنت واقفاً تحت ظلها رفعت بصري الى الاعلى بخوف ، رأيت وجود اشياءاً مدورة تشبه الشبابيك على جوانب هيكلها وعلى ارضيتها . هل كان من بداخلها يرى من خلال تلك الشبابيك المدورة ؟ اعتقد ذلك .

لم الحظ ذلك من قبل لأن عندما كنت في قريتي لم اتجراً ١٣٨

على النظر الى مركبة ثلاثية القوائم عن قرب كان احد الشبابيك يطل علي تماماً . انزلت نظري من على المركبة وبدأت انظر الى المسابقات بينما ذهني كان شارداً بأشياء اخرى .

وبمرور الوقت بدأ خوفي يتلاشى . لم تحدث المركبة اي صوت بعد وقوفها قرب القصر ، ولم تتحزك مطلقاً . كانت . واقفة هناك تسراقب ، وكان الجميع منشغلين بمسراقبة المسابقات غير مكترثين لوجودها .

اقيمت حفلة في المساء ، والتي تقام ايضاً كل يوم من ايام المهرجان ، ولأن الجو كان مناسباً اقيمت الحفلـة في فناء القصر . كان سكان القصر والفرسان وزوجاتهم جالسين حول الموائد وكان العشاء يجلبه لهم الخدم . اما البقية فكانوا يخدمون انفسهم بأنفسهم من موائد خاصة لهم منزودة بأصناف مختلفة ومتعددة من السمك واللحوم والخضروات والفواكه والحلوى ، وكانت الموائد مزودة بأصناف متعددة من الكحول (لم يشرب الرجال كثيراً عندما . كنا هناك لكنهم بقوا في الفناء بعد ان ذهبت السيدات الي القلعة ، وبقوا يغنون ويصرخون حتى وقت متاخر من الليل) . لم اعد عدد الاطباق الموجودة على الموائد ، فلم يكن مجرد تعدد في نوعية الإكلات بل تعدد في طرق تحضير كل نوع ، ولا اعتقد أن أحد في «ورتون» يعرف هذه الأطباق ولا

حتى السيد «جوفري» -

دخلت الى القلعة مع السيدات ، وكانت المركبة ماتزال هناك ، مجرد هيكل بعيد داكن يحجب النجوم . لم استطع رؤية المركبة من شباك حجرتي . سمعت طرقات على الباب وقلت وادخل» ! واستدرت لأرى «الويز» .

كانت ماتزال ترتدي فستانها الازرق لكنها قد خلعت التاج . وقبل أن أقول لها شيئاً قالت هي :

- رويل ، لا استطيع البقاء مدة اطول هنا ، تمكنت من ايجاد فرصنة للتحدث اليك» .

كنت اقدر انشغالها بمنصبها الجديد : فـ لا استطيع التحدث اليها أو التنزه معها هذه الفترة ، قلت لها :

\_ دكان اختيارهم جيداً . انا سعيد جداً لأنهم اختاروك» . قالت :

- دارید ان أودعك یاویل»

ودان يطول الامر . بعد بضعة ايام عندما اقدم للتويج، .... قاطعتني قائلة :

ـ دلن اراك بعد اليوم . الم تعرف ذلك، ؟

- «لكني سابقى هنا ، اخبرني والدك بدلك صباح هذا اليرم» ،

قالت

دانت الذي ستيقى هذا وليس انا . الم يخبرك احد» ؟ • ١٤ ٩

«یخبرنی بماذا» ؟

- «عندما ينتهي الاحتفال ترحل الملكة المختارة لخدمة المركبات الثلاثية القوائم . هذه هي التقاليد» .

قلت بغباء :

ـ «این تخدمینهم» .

ــ دفي مدنهم»

\_ «الى متى» \_

ـ «قلت لك الى الابد» .

صدمني كلامها ، لكن تعابير وجهها صدمتني اكثر كان . نوع من الخضوع والاستسلام ، سألتها :

- «هل والداك على علم بما سيحدث» ؟

ـ «بالطبع»

لقد حزن والداها كثيراً على ولديهما اللذين رحلا بعيدا قبل بضع سنوات لتعلم الفروسية في قصر آخر . والان ، ابنتهما التي احباها كثيراً ، سترحل الى الابد لخدمة المركبات الثلاثية القوائم . كانا طوال النهار سعيدين متمتعين بالاحتفال لم يبد عليهما اي حزن .

## . قلت لها :

- «يجب أن لا ترحلي! لا ترحلي»!

ابتسمت لي وهزت راسها كأنها أمرأة تصغي الى حديث طفل .

قلت لها:

- «تعالي معي ! سنرحل الى مكان لاتوجد فيه مركبات ثلاثية القوائم . لنرحل الان» !

قالت:

\_ دعندما تتوج سوف تفهم كل شيءه .

\_«انا لن اتوج»!

اخذت نفساً عميقاً وقالت:

ـ سوف تفهم كل شيء . انا الان سعيدة جدأ .

تقدمت نحوي امسكت بيدي وقبلتني على وجنتي ، عادت باتجاه الباب ، وقفت هناك وقالت :

- «يجب أن أرجل الآن ، مع السلامه يا ويل تذكرني دائماً . أنا أيضاً سوف أتذكرك» .

ورحلت ، سمعت وقع اقدامها في المر . هرعت الى الباب ، فرأيت المر فارغاً . ناديتها فلم اسمع سوى صدى صوتي ركضت بضمع خطواتت ثم توقفت ليس بسبب الناس الموجودين في القصر بل بسبب الويز نفسها . لقد نستني في الحال ، فذهنها مركز على المركبات الثلاثية القوائم . لقد ناداها اسيادها ، وهي الان تذهب اليهم بسعادة .

عدت الى حجرتي ، ابدلت ثيابي وحاولت انت اخلد للنوم ، كان الذعر يملؤني ، ذعر لما حدث اللويز ، ذعر من المركبات الثلاثية القوائم ، وفوق كل هذا ذعر لما كنت ساقدم ١٤٧ به . لايمكن أن أرمي نفسي بشيء يكون الانتصار أفضل وانظف وأطهر منه . ما حصل لم يكن غلطة الويز نفسها لقد تقبلت التتويج كما تقبله عدد لا يحصى من البشر ، غير مدركين لما يحدث ، وليس لديهم بديل أخر . لكن أنا أدرك أبعاد التتويج . عندما تذكرت خيبة ألظن على وجه جأن بول والاحتقار على وجه هنري ، في أخر مرة التقيت بهما ، خجلت من نفسي .

استلقيت في فراشي اتقلب بقلق ، بعدها ابعدت تفكيري عن كل شيء وكرست اهتمامي بوضع خطة للرحيل .

....

نزلت بسرعة من القصر وكان الجو مظلماً اما خارج القصر فكان الضوء يكفي لارى طريقي . لاشك في اني سابتعد مسافة جيدة في غضون ساعتين . ذهبت الى المطبخ ووجدت رجلاً يشخر تحت منضدة ، من الطبيعي انه كان ثملاً جداً بجيث لم يستطع الذهاب الى فراشه ، فلن يستطع التيقظ بسهولة على صوت وقع اقدامي . لقد احضرت معي وجه وسادة وملاته بالطعام المتبقي من وليمة الليلة المنصرمة . وضعت فيه دجاجتين ونصف ديك رومي وقطعاً من ارغفة الخبز وجبناً ونقانق باردة . بعدها توجهت الى الاسطبل .

كان الاسطبل اخطر من المطبخ ، اذ كان سائس الخيول نياماً في الجانب الاخر منه ، ولا بد انهم شربوا الكثير من ١٤٣

الكحول لكن حركة وصهيل الخيول يمكن ان يوقظهم الحصان الذي كنت اريده هو الحصان نفسه الذي كنت امتطيه عندما كنت اتنزه مع الويز ، واسمه «ارستيد» . كان الحصان متوحشاً لكئي كنت قد تمكنت من التعود عليه كذلك هو ، وكنت اتمد على ذلك . وعندما قدته سار خلفي كالحمل بهدو » ولحسن الحظكان هناك قش على الارض .الذي قلل من وقع حدوات الحصان على الارض وقبل ان اغادر الاسطبل اخذت سرجاً من مكانه .. قرب الباب .

قدت «ارستيد» الى خارج البوابة الكبيرة ووقفت هناك لاضع السرج عليه ، صبهل لكني لم اهتم ، اذ كنا بعيدين عن القصر . نظرت حولي ، كان القصر خلفي مظلماً ونائماً ، وكان امامي الحقل الذي يقام به المهرجان وكانت الاعلام ترفرف مع كل نسمة من نسمات الفجر ، الى اليسار منى ... لقـد نسيت المركبة الثلاثية القوائم ، اولقد افترضت أنها غادرت المكان لكنها كانت ما تزال في مكانها مظلمة مثل القصر ، هل كانت نائمة ؟ بدت لي هكـذا لكني شعرت بـالخوف وعـدم الارتياح . وبدلًا من ركوب الحصان قدته وسرنا إلى طريق آخر الى اسفل التل ، ثم الى المروج حتى نصل الى النهر . كان هذا الطريق مملوءا بالاشجار التي تحجب عنا القصر والمركبة الثلاثية القوائم . لم يحدث شيء . ولم أسمع صوت حركة المركبة . اخيراً امتطيت «ارستيد» وانطلق بسرعة .

كنت قد قلت لهنري ولجان بول بأنهما سيرحلان من دون يلاحظ احد غيابهما ، وهذا ما حدث فعلاً .

اما انا فسوف يلاحظون اختفائي بعد قليل وكان من المحتمل ان يرسل الكونت مجموعة للبحث عني لذلك اخذت حصاناً معي ، لابتعد اكثر مسافة ممكنة بيني وبين من سيلاحقني . واذا لم يعثر احد علي بعد مسافة عشرين ميلاً . سأكون بأمان .

ومنحني الحصان فرصة اللحاق بهنري وجان بول . كنت اعرف الطريق الذي سلكاه ، كانا يسبقاني بيوم واحد ، لكنها رحلا سيراً على الاقدام ، هذه المرة لن اعير اهتماماً لكونهما على ود اكثرمني فكنت معتمداً على نفسي .

كان الطريق بمحاذاة النهرحتى الوصول الى مكان للعبور الى الضفة الاخرى يبعد ميلاً عن القصر . كنت قد قطعت نصف المسافة عندما سمعت صوت دوي صوت وقع اقدام ثقيلة على الارض . نظرت خلفي ورأيت منظر المركبة الثلاثية القوائم المرعب وقد غادرت القصر وكانت ترحل بأتجاهى .

لا اتذكر تماماً ما حدث بعد ذلك اولاً بسبب الخوف الذي كنت اعاني منه فلم استطع التفكير بصورة جيدة ، وثانياً بسبب ما حدث بعد ذلك ، الشيء الوحيد الذي اتذكره والذي اكثر رعباً هو اللحظة التي شعرت بها بـوجود معـدن مرن يلتفت حول خصري ويرفعني من على ظهر «ارستيد» . كنت

اعاني من اضطراب الشعور وانا ارتفع في الجو واقاوم بوهن ،خائفاً معاسيحدث ومعايمكن ان يحدث لوتمكنت من التخلص من المعدن السقوط على الارض من تلك المسافة البعيدة نظرت الى الاعلى فرأيت اللون الاسود للفتحة الكبيرة كالفع الضخم التي كانت ستبتلعني . وشعرت بخوف عارم لم اشعر به من قبل وبدأت اصرخ واصرخ .. ثم شعرت بدخولي المنطقة السوداء المظلمة .

سقطت أشعة الشمس على عيني لتحول الظلام الى ضوء . فتحت عيني ووضعت يدي عليهما في الحال لاتجنب اشعة الشمس . كنت مستلقياً على ظهري على الحشائش . وكانت الشمس بعيدة عن الافق : كان الوقت زهاء السادسة صباحاً . وكان الوقت نهاء السادسة تقريباً الرابعة صباحاً عندما ..

المركبة الثلاثية القوائم.

هزتني رعشة من خوف عندما تذكرتها . كان عليّ ان افتش في السماء عنها ، رأيت السماء خالية من المركبة . رحفت على ركبتي ونهضت ونظرت حولي . رأيت القصر من بعيد وكانت المركبة واقفة بجانب القصر في المكان نفسه الذي رأيتها فيه عندما غادرت القصر . كانت واقفة من دون حركة . كان «ارستيد» على بعد خمسين ياردة ، سرت نحوه وانا احاول تركيز تفكيري بتذكر ما حدث . هل كان ذلك مجرد

خيال ؟ او كابوساً حلمت به على اثر سقوطي من الحصان ؟ لكن ذكرى صعودي في الجو بعثت بي رجفة .. لايمكن ان اشك بما حدث ، كان خوفي ويأسي حقيقة لا وهماً او كابوساً . ماذا حدث بعدها ؟ لقد رفعتني المركبة الثلاثية القوائم . هل يمكن ان اكون ...؟ وضعت يدي على رأسي في الحال وتلمست شعري وجمجمتي ولم اجد اثراً للتاج . اذن لم اتوج . انتابني شعور بالراحة وفجأة شعور بالدوار ، توقفت قليلاً لارتاح .

كان وقت استيقاظ الخدم قد حان وبعد ساعة سيلاحظون اختفائي من القصر ، كنت ما ازال على مسافة قريبة من القصر وكان علي ان لا اضيع الوقت . امسكت بعنان الحصان وضعت قدمي في الركاب وصعدت على ظهر الحصان . انطلق الى الامام وكان مطواعاً معي . كان علينا أن نعبر النهر ، بعدها نظرت الى الخلف ووجدت المركبة ساكنة في مكانها . استمريت في عبور النهر ، وكانت قطرات الماء تتناثر . وهبت نسمة هواء قوية تحمل اريجاً ذكرني بالجزيرة التي في النهر ، والتي ذهبنا اليها انا والويز . كناقد بالجزيرة التي في النهر ، والتي ذهبنا اليها انا والويز . كناقد تضينا وقتاً سعيداً وجميلاً . بعدها وصلت الى الضفة الاخرى من النهر .

....

كانت الاراضي خالية في البداية ، وبمرور الـوقت بدأت

الاقي بعض الرجال في طريقهم الى مزارعهم ، او الاقيهم في منزارعهم وهم يعملون ، كانوا يحيوني عندما يرونني ، وادركت انهم يحيونني لأنهم يعتقدون اني واحد من النبلاء في جولة على الحصان قبل الفطور ، اذ كانت ملابسي وسرج حصاني تعطيان ذلك الانطباع ، ومع ذلك تجنبت الالتقاء بالناس ، وكنت سعيداً عندما بعدت عن الاراضي الزراعية ووصلت الى اراض عبارة عن مراع للغنم .

كان لدي الوقت الكاني لافكر بالمركبة الشلاثية القوائم والحقيقة المذهلة لامساكهم بي ثم اطلاق سراحي من دون تتويج . كان علي ان اتخلى عن ذلك التفكير واعده مجرد نزوة من نزوات المركبات كما حدث عندما التفوا حول سفينة الجهزاء . كانت تلك المخلوقات غير بشرية فلا يجب ان يعاملهم المرء معاملة البشر . المهم اني اطلق سراحي ، واتمتع بحريتي والاهم من ذلك كان عقلي هو سيدي وسيد مصيري .

توقفت لارتاح واتناول بعض الطعام وارتوي من جدول وكان قريباً مني ، بعدها واصلت رحيلي . فكرت بالذين تركتهم في القصر ، الكونت والكونتيسة والفرسان الذين تعرفت اليهم بوساطة الويز . كنت واثقاً انهم لن يجدوني ـ اذ ان دارستيد، لم يترك اثر لاقدامه على الحشائش القصيرة ، هذا فضلاً عن انهم لن يضيعوا وقت المهرجان ويتبعون اثري .

تذكرت عطفهم وكرمهم وتذكرت عظمة وتعاطف الكونتيسة وضحكة الكونت . تذكرت (الويز) بوضوح كأني كنت اراها واسمعها كما كنت افعل في غضون الاسابيع التي قضيتها هناك . لكن الصورة الاخرة لها كانت الاقوى والاقسى ، وتذكرت تعابير وجهها عندما اخبرتني انها راحلة لخدمة المركبات الثلاثية القوائم وعندما «قالت انا سعيدة بذلك» وكرد فعل لهذه الذكريات ضربت «ارستيد» الذي انطلق اسرع عبر الارض الخضراء في اسفل التلال .

بدأت التلال تبدو اعلى واعلى كلما قطعت مسافة اكبر .
اذا كنت اسير في الطريق الصحيح فكان عليّ ان اجد طريقاً
خاصة كما كان موضحاً على الخارطة . ابطأت من مسيرتي
ونظرت الى اسفل منحدركنت اسير بمحاذاته ورأيت الطريق
المقصود بين التخلال العالية . رأيت شيئاً آخر جذب
اهتمامي ،

رأيت شيئاً يتحرك على بعد نصف ميل . حدقت النظر فرأيت شخصين يسيران ، لم اتحقق من هما لكن لااحد غير هنري وجان بول ممكن ان يتواجد في هذه المنطقة المهجورة ،

قبل أن اقترب منهما استدارا بذعر على صوت حدوات الحصان ، توقفت الى جانبهما ونزلت من الحصان وإنا اشعر بالفخر من فروسيتي \_ الى حد الان اشعر بذلك \_ حدق بي هنري بتعجب . قال جان بول

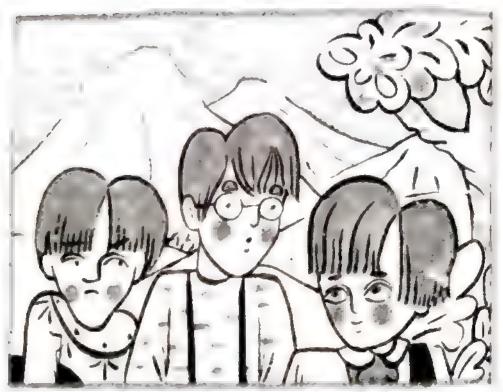
ـ طقد جئت يا ويل، .

قلت له :

- وطبعاً ولماذا ظننت اني لن أتي، ؟

# الفصل الثامن

## هروب وملاحقة



لم اخبرهما عن الويزوعن السبب الذي غيررايي في البقاء هناك . كنت خجلاً من نفسي لاعترف اني فكرت بجد في البقاء والسماح لنفسي بقبول التتويج مقابل المسرات التي كنت سأحصل عليها . وكنت في الوقت نفسه لا اريد التحدث عن

الويز أمام اي احد كان ، وفيما بعد ذكر (هنري) بعض التعليقات الخبيثة التي كان يقصد بها الوير ، الا اني تجاهلته اذ كان ما يزال مبهوراً بمظهري وفروسيتي .

ما فكرت به عن اسلوب الهروب بأن يرحلا قبلي بيوم ثم اتبعهما اثبتت انه اسلوب جيد منحنا فرصة بارعة للهروب . وريت لهم عن تجربتي مع المركبة الثلاثية القوائم . فكرت ربما يستطيع جان بول ان يلقي ضوءاً عليها ، وفي الاقل ، يستطيع ايجاد نظرية لتفسير ما حدث ، لكنهما لم يتوصلا الى شيء . كان جان بول متشوقاً لأن احاول أن اتذكر اذا قد دخلت داخل المركبة ، وماذا كان في الداخل ، الا اني بالطبع لم استطيع ان اتذكر اي شيء .

كان جان بول هو الذي اقترح اطلاق سراح «ارستيد» . كنت قد فكرت اذا سألتقي بهما مرة ثانية فسأكون كريماً معهما واسمح لهما بركوب الحصان بالتناوب ، وطبعاً ابقى انا مالك الحصان . لكن جإن بول وضح أن ثلاثة صبيان وحصان امر يثير الشكوك والتساألات ، اما ثلاثة صبيان يرحلان سيراً على الاقدام ، او صبي واحد يركب مصاناً هو امر اعتيادي .

قبلت فكرة عدم مقدرتي على الاحتفاظ بالحصان ، خلعنا عنه السرج (لأنه كان موسوماً بعلامة القلعة الحمراء) واخفيناه خلف صخور ، ووضعنا عليه مجموعة اخرى من ١٥٢

الصخور والحجارة كي لا يراه أحد . كان «ارستيد» حصاناً من نوع جيد ، واي انسان سيعثر عليه وهو طليق حر ، لن يفكر في البحث عن صاحبه لاعادته . حررته من العنان ، فهز رأسه فرحاً بالحرية ثم ضربته على مؤخرته صهل وسار بضع خطوات ثم توقف ، ونظر الي . أدركت انه لا يريد مفارقتي ، وحاولت ان أجد مبرراً للاحتفاظ به مدة اطول ، لكنه هزراسه وركض بأتجاه الشمال . ادرت رأسي كي لا اراه وهو يبتعد .

وهكذا انطلقنا مرة اخرى في رحلتنا نحن الثلاثة معا . كنت سعيداً برفقتيهما ولم انطق بشيء حتى عندما علق (هنري) بأني سأواجه صعوبة في التكيف على جو الترحال بعد حياة النعيم التي عشتها في القصر . تدخّل جان - بول وأرغم هنري على السكون ، وبدا في ان جان بول قد اخذ على عاتقه مسؤولية قيادتنا . لم اشعر برغبة في تحديه وانتزاع القيادة منه . في ذلك الوقت في الأقل . واجهت صعوبة في مواصلة السير ، فالعضلات التي يحتاجها المرء في السير مختلف عن تلك التي يحتاجها المرء في السير

ومما لاشك فيه أن لياقتي البدنية قد تغيرت نتيجة للمرض ومدة النقاهة التي تبعته ، اطبقت اسناني بقوة وبقيت اسير معهما محاولاً أن لا أدعهما يشعران بتعبي ، وكنت سعيداً عندما اقترح جان بول أن نتوقف لنرتاح ولنتناول وجبة طعام ،

وفي الليل فمناعل الارض الصلبة تحت النجوم . ووجدت صعوبة في النوم على الارض بدلًا من الفراش الوثير الذي اعتدت عليه فشعرت بالاسف لحالي . وعلى الرغم من ذلك اخلدت الى النوم بسرعة لاني لم انم الليلة المنصرمة . وعندما حلّ الصباح ، كان كل طرف من اطرافي يئن الما ، وكان شخصاً ما كان يضربني طوال الليل كان اليوم الجديد مشرقاً لكن خال من النسمات الباردة التي كانت تلطف الجو .

تذكرت انه اليوم ما قبل الاخير في المهرجان ، وستقام فيه السباقات ، والويزواقفة هناك ترتدي التاج ، وتوزع الجوائز على الفائزين ، وبعد غد سوف ....

وبعد انطلاقنا بمدة قصيرة وصلنا الى الطريق الذي يجب
ان نسلكه ، كما هو موضع بالخارطة . لقد سرنا بمحاذاة نهر
ينبع من بين التلال وكان مساره يتخلله بعض الشلالات ،
بعضها كان كبيراً الى مسافة اعلى منه \_ كما موضع
بالخارطة \_ يوجد نهر أخر يصل الى ذلك النهر فيجريان
بتواز لمسافة معينة . وصلنا الى تلك المنطقة قبل حلول
الظلام .

سرنا بمحاذاة النهرين مسافة ثم وصلنا الى منطقة افتراق النهرين أذ يتغير مسار النهر الثاني بأتجاه الشمال ويبقى الاخر في اتجاهه نفسه . وصلنا إلى المنطقة المبيئة على الخارطة وكانت اراضيها قاحلة ولا اثر لوجود الكثير من 104

البشرهناك ،

بدأ الطعام يشح مرة اخرى ، اذ تناولنا ما قد جلبناه معنا من القصر ، وفي تلك المنطقة التي وصلنا اليها لا نستطيع الحصول فيها على طعام . وجدنا بيتاً ريفياً ، وفي قمة شعورنا بالجوع تمكنا من الوصول الى قن دجاجة ، وكانت جالسة على اربع عشرة بيضة ، كان عشر منها قابلة للاكل وكنا مستعدين لاكل الدجاجة نفسها لوكنا قد تمكنا من الامساك بها .

اخيراً . وصلنا الى اعلى تل ، وعندما نظرنا الى الاسفل رأينا سهلا اخضر يجري فيه نهر كبير وانتصت تلال اخرى على بعد منه . وخلف تلك التلال توجد الجبال البيض ، مكان انتهاء الرحلة . لقد قطعنا مسافة طويلة في رحلتنا وكان امامنا مسافة طويلة اخرى . كان السهل الذي رأيناه مليئاً بالحقول والمزارع والبيوت والقرى الصغيرة وبالطبع يوجد طعام هناك .

كان ايجاد طعام اصعب مما توقعنا . احبطت محاولتنا للاغارة على منزل ما بسبب عواء الكلاب . واحبطت المحاولة الثالثة بسبب المزارع نفسه . اذ تيقظ على اصواتنا وخرج ويركض خلفنا . وجدنا مزرعة بطاطا واستطعنا تهدئة معدنا لكن البطاطا من دون طهو كانت وجبة بسيطة لا تفيد في السفر . تذكرت اصناف الطعام في القصر ثم تذكرت ان ذلك اليوم كان يوم التتوييج فكرت بالوييز التي لن تحضر لك

الاحتفال لانها كانت قد غادرت القصر لخدمة المركبات الثلاثية القوائم .

واصلنا الرحيل وقطعنا مسافة نصف السهل (فقد سبحنا عبر النهر ، وتمددنا على ضفة النهر تحت الشمس لتجف ملابسنا) وكنا في طريقنا الى بلاد جديدة اعلى من مستوى السهل الذي كنا فيه . رأينا قرية على بعد مسافة قليلة وكانت الاعلام ترفرف من بعيد وتوحي بوجود احتفال . ظننت انه احتفال بيوم التتويج ، لكن جان بول اخبرني انه على الارجح واحد من عدة احتفالات الكنائس وهذه الاحتفالات تقام على نحودائم في تلك البلاد .

وقفناعن بعد نراقب القرية ، ورأينا بيتاً ريفياً كان سكانه يستعدون للخروج وللمشاركة في المهرجان وهم في قمة زينتهم . قلت وإنا اشعر بجوع شديد .

... دهل تعتقدان ان جميع من في المنزل قد غادرواء ؟

وقفنا نراقبهم حتى غابوا عن البصر ، تقربنا من المنزل وتقدم جان بول نحوه بينما بقينا انا وهنري ، وكان جان بول سيعطي عذراً ما اذا وجد احداً في المنزل اما اذا كان خالياً ....

لم يجد أحداً في المنزل ولا حتى الكلب ، ربما قد اخذوه معهم للاحتفال . لم نضطر الي اقتحام المنزل اذ كان احد شبابيكه مفتوحاً فتمكنت من الدخول منه وفتح الباب ١٩٦٦

للاخرين . لم نضيع وقتنا واتجهنا الى المطبخ تناولنا الطعام وبعد أن انتهينا ملأنا حقائبنا بما نحتاجه في سفرنا .

كان ذلك العمل هو اكبر قرصنة \_ أوسرقة \_ قمنا بها في غضون رحلتنا . كانت أجراس الكنائس ما تزال تدق ، وراينا موكباً يسير في الشارع الرئيسي للقرية . كان الاطفال يسيرون في المقدمة وهم يرتدون المالابس البيض ويتبعهم الكبار . وربما كان المزارع وزوجته يسيران في الموكب ، وعندما يعودان الى المنزل لن يجدا طعاماً . وتخيلت والدتي وهي غاضبة ، ووالدي وهو يعلق بأزدراء على حادثة كهذه . كان الناس في قريتي لا يدعون الغريب يرحل من دون اطعامه .

الفرق الوحيد الذي كان ، هو اننا لم نكن غرباء ، بل كنا خارقي القانون ـ ومن وجهة نظرنا كنا راحلين الى حرب ضد المركبات الثلاثية القوائم بالدرجة الاولى ، وضد كل من يناصرهم بالدرجة الثانية ، بضمنهم جميع من عرفت في القصر وكل رجل وقف في طريقنا في جميع البلدان التي سرنا بها .

رأينا بعد مدة مركبة ثلاثية القوائم تأتي بأتجاه القرية .
وبدلاً من مواصلة سيرها توقفت بعيداً عن الناس ، وعلى
مسافة حوالي ميل من مكاننا . بقيت واقفة هناك من دون
حركة كالتي وقفت قرب القصر ، اسرعنا في سيرنا وحاولنا
اخفاء انفسنا عن انظارها على قدر ما نستطيع على الرغم من

انها لم يبد عليها انها كانت مهمته بنا او تراقبنا او حتى ترانا . لم تعط اي انطباع على انها تريد ملاحقة احد وبعد ساعة من السيرغبنا عن انظارها .

رأينا المركبة الثلاثية القوائم نفسها او اخرى تشبهها في صباح اليوم التالي . وتوقفت مرة اخرى على مسافة منا وبقيت واقفة في مكانها . اسرعنا مرة اخرى حتى غبنا عن انظارها . بدأت الغيوم تتجمع في السماء ، وهبت ريح عالية . كنا قد تناولنا جميع ما بحوزتنا من الطعام الذي سرفناه من البيت الريفى . ولم نجد في طريقنا ما يمكن تناوله او سرقته . وصلنا عند المساء الى حقل مزروع فيه نباتات تتسلق على عود خشبية . وكان يتدلى منها عناقيـد من فواكـه صغيرة الحجم . والمفروض انها تجنى عندما تنضيج .وكانت هـذه الفاكهة تعصر والسائل المستخرج منها يصنع منه النبيذ، وجدت بعض مزارع تحوي على هذا النوع من الفاكهة قرب القصر لكنى ادهشت بكمياتها الهائلة في تلك المنطقة ، وكيف انها متروكة تحت الشمس والمطر . كنت جائعاً جداً وبي حاجة لفاكهة كبيرة الحجم لكنها كانت قوية ومرة فلم استطع بلعها

فكرنا في ايجاد مكان لننام فيه بدلاً من النوم في العراء ، اذ ربما يتغير الجو اثناء الليل . وجدنا كوخاً قديماً وتذكرنا تجربتنا السابقة فترددنا في قضاء الليل فيه ، لكن جان بول اكد لنا أن ذلك الكوخ يستخدم في مواسم جني الثمار فقط، أذ لا يوجد مسكن في تلك المنطقة . كان الكوخ فارغاً تماماً حتى من دون كرسي أو منضدة . كان في السقف ثقوب عديدة لكنه ممكن أن يحمينا من المطر .

بعد ان وجدنا الكوخ بحثنا عن طعام لعلنا نعثر على شيء . وجدنا مجموعة من البصل ، لكنه كان ذابلاً وجافاً وكان بعض منه متعفناً . لابد ان عمال جني الغواكه كانوا قد جلبوه معهم في آخر مرة كانوا هناك . وعلى أية حال كان يفي بالغرض . جلسنا على عتبة باب الكوخ نمضغ البصل وننظر الى السماء واشعة الشمس وهي تغيب خلف التلال . كان الجوهادئاً وساكناً . وعلى الرغم من البصل العفن الجاف ، والارض الصلبة كنت اكثر رضا عن حالي من الايام السابقة بعد رحيلي من القصر . بدأ تفكيري يقل بالامور التي كانت تزعجني .

وكنت على ما يرام مع صديقي ، وفي غضون ايام قليلة سوف نصل الى الجبال البيض .

ذهب هنري الى خلف الكوخ وبعد لحظة نادانا لنذهب اليه . رأينا مركبة ثلاثية القوائم . واقفة بجانب تل على بعد نصف ميل .

قال هنري:

- «أتعتقدون انها المركبة نفسها» ؟

#### قلت له:

- «لم نرها عندما جئنا الى الكوخ . كنت اراقب الطريق» . قال هنري بأضطراب :

- «بالطبع ، جميع المركبات متشابهة» .

قال جان بول ،

- «يجب أن نرحل ربما تكون مجرد مصادفة ومع ذلك يجب أن نرحل» .

تركنا الكوخ واتجهنا الى قمة تل . وقضينا الليلة في حفرة . لم انم جيداً وما كنت سأستطيع النوم في الكوخ وانا اشعر ان المركبة الثلاثية القوائم تراقبنا .

....

لم نرَ مركبة ثلاثية القوائم في الصباح . لكن عندما توقفنا عند منتصف النهار ، جاءت المركبة او اخرى غيرها ووقفت قرب تل خلفنا على بعد نصف ميل مثل كل مرة . وبدأت اشعر بالاتجاف .

قال جان بول:

«يجب ان نضللها»

قال هنر*ي* 

«نعم ولكن كيف» ؟

قال جان بول

\_ «ربما نساعدها بالبقاء في العراء» . ١٦٠ كان امامنا مزارع والى اليسار منها بداية لغابة تمتد لمساحة شاسعة لكنها ليست في طريقنا المفروض ان نسير فيه .

قال جان بول

\_ «لنر اذا استطاعت المركبة ان تمسكنا من بين الاغصان» .

وجدنا في طريقنا مزرعة لفت فملأنا حقائبنا قبل دخولنا الى الغابة ، اذ ادركنا ان لافرصة امامنا في الغابة من الحصول على طعام . دخلنا الغابة وشعرنا بالارتياح للاختياء عن انظار المركبة ، كان اللون الاخضر للاغصان يحجب عنا رؤية السماء وكأنه سقف . وكنا نرى اجزءاً من السماء اما اشعة الشمس فلم نرها من شدة كثافة الاوراق والاغصان .

اصبح السفر اكثر صعوبة . كانت الاشجار كثيفة في الماكن معينة ، او متشابكة بحيث لم نستطيع من المرور من خلالها ، فكنا نضطر الى الذهاب من مسلك آخر . في البداية لم نتوقع ان نسمع دوي المركبة في الغابة وهي تلاحقنا ومضى الوقت ولم نسمع سوى زقزقة العصاف ير واصوات حركة السناجب . بعد مدة سمعنا صوتاً غريباً وايقاناً ان المركبة تتبعنا مرة اخرى .

وجدنا في طريقنا كوخ حطاب وقررنا ان نقضي الليلة فيه . وجد هنري بعض الاسلاك المعلقة على الجدار في الكوخ فصنع منها شركاً لنصطاد به ارنباً . اما انا فاحضرت قطعاً

من الاخشاب الجافة واشعلت النار . بعد مدة وقع ارنب في الشرك سلخناه وجهزناه للشواء . كان ما يزال بحوزتنا لفت لكننا كنا في شوق لتناول الارنب .

خرجنا من الغابة في الصباح الباكر . لم نجد اثراً للمركبة الثلاثية القوائم فواصلنا سيرنا بمعنويات عالية . كانت الاراضي غير زراعية تتخللها بعض المروج التي تضم الابقار والماعز وبعض المزارع الصغيرة لـزراعة البطاطا ، ملانا حقائبنا بالبطاطا وواصلنا سيرنا .

بدأت الاراضي ترتفع وتتحول الى اراض قاحلة . راينا امامنا مجموعة من اشجار الصنوبر وكانها غابة صغيرة سرنا من خلالها ، كان السكون يعم عليها حتى زقزقة العصافير بدت فكانها بعيدة . جداً وقبل المساء وصلنا الى منطقة كانت اشجار الضنوبر قد قطعت والقيت على الارض جاهزة السحل . وتمكنا من رؤية التلال العالية والى مسافة بعيدة منها رأينا قبم الجبال البيض الساحرة تومض في السماء الزرقاء . واخيراً تمكننا من الاقتراب منها ورؤيتها .

قال هنري بانبهار:

-«لابد انها على ارتفاع مئات الاميال» .

قلت له :

وأعتقد ذلك)

شعرت بالارتياح وانا انظر الى الجبال الشامخة التي

تتحدى المعادن المتوحشة التي سيطرت على الارض . وايقنت أن الرجال الاحرار يختبئون بداخلها ليحيون حياة الحرية . كنت افكر عندما تحرك جان بول فجأة وقال :

\_ «اصنغ» ـ !

سمعت صوت المركبة واستدرت . كانت خلفنا لكن بعيدة وكانت تمشي على اشجار الصنوبر وتسحقها بقوائمها قال جان بول :

- «كنا بعيدين عن الانظار طوال العصر . ونحن ايضاً بعيدين عن الانظار ومع ذلك تعرف المركبة اننا هنا» .

قلت بسأم:

ـ «ريما مجرد مصادفة»

قال جان \_ بول

- «المصادفة تحدث مرتين ممكن لكن ثلاث مرات - أربع .. فذا مستحيل لأن الشيء نفسه يحدث كل مرة ، انها تتبعنا كما يتبع الكلب الرائحة» .

قال هنرئ :

«هذا مستحيل»!

أجابه جان بول:

- «عندما لا تستطيع تفسيرما يحدث فالمستحيل هو الحقيقة»

- «لكن لماذا تتبعنا ؟ لماذا لا تلتقطنا» ؟

اجابه جان بول:

- «وكيف نعرف ما في ذهنها . ربما انها مهمتة بما نفعله \_ وتريد ان تعرف الى اين نذهب»

سأل هنري:

\_ «ماذا سنفعل» ؟

أجابه جان بول :ــ

- «يجب أن نفكر ، إلى حد الآن هي تتبعنا فقط ، لكن لن يحدث ذلك دوماً».؟

واصلنا سيرنا ، اما المركبة فبقت مكانها من دون حراك .

سرنا في صمت يائس . حاولت أن افكر بشيء ما يبعدها عنا ، لكن لابد أن يتوصل (جان بول) إلى حل ينقذنا منها .

لم يتوصل جان \_ بول لفكرة ما . توقفنا لنجد مكاناً ننام فيه ، فلم نجد سوى النوم تحت اشجار الصنوبر الجافة الدافئة .



كان الصباح كئيباً منسجماً مع مزاجنا . وكانت اشجار الصنوبر محاطة بالسديم البارد الرمادي . صحونا على رجفة برد تسري في اجسامنا . سرنا بين الاشجار محاولين تدفئة انفسنا بالنشاط والحركة ، وتناولنا البطاطا غير

الناضجة اثناء سيرنا . لم نستطيع رؤية الوادي بوضوح الليلة المصرمة ولم يكن بأستطاعتنا رؤيته ذلك الصباح بسبب السديم ، على الرغم من ضوء الصباح .

لم نر المركبة الثلاثية القوائم ولم نسمع شيئاً سبوى المنوات وقع اقدامنا على الصنوب المتناثر على الارض خرجنا من غابة الصنوبر الى ارض رطبة مغطاة بالحشائش العالية الباردة ، وكانت اقدامنا تغوص فيه . كنا نسير بخطوات أسرع من المعتاد ومع هذا لم نشعر بالدفء . كنت ارتجف وكانت اسناني تصطك من البرد . لم نتخدث كثيراً ولم أجد داعياً لسؤال (جان بول) اذا كان قد فكر بطريقة ما تنقذنا من المركبة . اذ نظرة واحده نوجهه انطويل كفيلة لأن تعطى جواباً بالنفى .

وصلنا الى نهاية الوادي واتجهنا الى الغرب . كنا دائماً نسير في الاتجاه الموضع على الخارطة حتى لو وجدنا طريقاً أخر أسهل من الذي موضع عليها . سرنا حتى وصلنا الى نهر لنسير بمحاذاته . مضينا في طريقنا لساعات قليلة وكنت ما ازال اشعر بالبرد ثم الجوع ، ولم تكن هناك اية اشارة او دليل على وجود طعام اف سكن .

ارتفع السديم بالتدريع وارتفعت معنوياتنا معه . وارتفعت إكثر عندما رأينا قرص الشمس الذهبي يرسل اشعة الينا . اخبرت نفسي اني كنت مخطئاً عندما فكرت ان

المركبة الثلاثية القوائم لها طريقة سحرية في معرفة مكاننا .
ربما كانت طريقتها في ملاحقتنا تعتمد على الحواس ـ النظر والسمع والتي هي اقوى من حواسنا . واذا كان ما أظنه صحيحاً ، فأنها قد ضيعت طريقنا بسبب السديم . أنا لم اكن من المتفائلين لكن ذلك التفكير كان يريحني . سرنا في طريقنا وكنا نسمع زقزقة العصافير فقط اذ كان المكان خالياً من البشر .

سمعنا بعد مدة صوت دوي من خلف احد التلال العالية ثم رأيناها ، كانت نصف مغطاة بالغيوم لكن قوائمها كانت واضحة .

#### ....

وجدنا بعد الظهر جرجاراً فسحبنا جذوره وجلسنا لنتناوله . كان مذاقه مراً وحاراً . لقد اجتزنا الوادي ووصلنا الى مناطق مرتفعة تحتاج الى مجهود اكثر . كانت المركبة غائبة عن البصر مرة اخرى لكنها ليست غائبة عن الذهن . كنت فاقد الامل ، اذ شعرت اننا نسير في فخ سيطبق علينا بعد قليل . استمرينا في السير حتى الغروب فاقترح جان - بول ان نتوقف قليلاً . رميت نفسي على الحشائش وانا اشعر بالجوع والانهاك . بعد ان ارتحنا لبعض الوقت نهض الاثنان ليستأنفا السير ، اما انا فلم اتحرك . كنت مستلقياً على ظهري مغمض العينين ، وراحتي تحت رأسي ، ولم

اتحرك حتى بعد ان عادا وهما يتجادلان اذا كان باستطاعة المرء اكل حية ، اذ رأى (هنري) حية وفشل في قتلها على اية حال اذا تمكنا منها ام لا فكان عليهما ان يأكلاها من دون طهو . بقيت مغمض العينين حتى بعد ان قال هنري بنبرة حادة :

ـ جما هذاء ؟

ربما قد رأى (هنري) شيئاً أثار اهتمامه ، اجابه (جان بول) بصعوت خافت لم اسمعه . كانا يتهامسان معاً ، وابقيت عيني مغلقتين تجاه الشمس التي كانت ستغيب خلف التلال ،

قال جان بول

\_ «ويل».

اجبته

ــ «نعم»

«قميصك ممزق من تحت الابط» .

«أعرف ذلك ، تعلق غصن شجرة بالقميص فمزقه» .
 قال بغضب

مماذا يوجد على ابطك» ؟

فتحت عيني ورأيته واقفاً بجانبي يحدق على ابطي جلست في مكاني وقلت :

- «تحت ابطى ؟ عن ماذا تتحدث، ؟

وضعت يدي تحت إبطي فقال : - «ليس هذا بل الاخر»

استعملت يدي اليسرى لاتحسس تحت ابطي امسكت بشيء ملمسه ليس كملمس الجلد . كان ناعماً وصلباً ، اشبه بزر معدني صغير . تحسست باطراف اصابعي وشعرت انه شيء مشبك . ادرت رأسي لأرى ما هو لكني لم استطع رؤية شيء ، بدا لي أنه منغرز في الجلد . نظرت الى صديقي فوجدتهما يراقباني . سألتهما .

وما هذاء ؟

قال جان بول:

- دانه معدن يشبه معدن التاج فهو ينغرز بالجلد».

قلت :

«المسركية ... عندما امسكت بي خارج القصر هال تعتقدان» ..؟

لم تحتاج الى التكملة فوجههما كان يعكس ما كانا يفكران به ، قلت :

- «هـل تعتقـدان اني كنت أرشـد المـركبـة ... اني تحت سيطرتها» ؟

قال هنري :

«انها تتبعنا منذ ايام قليلة ، منذ انضمامك الينا . لايمكننا خلع هذا المعدن عنك ، اليس كذلك ؟ هل لديك تفسير آخر لما ١٦٩

فكرت باللغز الذي يجعل المركبة تجدنا في كل مرة وبالرر المعدني المغروس في جسدي ، لافصل الاثنين عن بعضهما ولا بد ان لهما علاقة بالذي يحدث . في الوقت نفسه كنت اسيطر على ذهني وكنت على يقين من ذلك . لكن كيف اثبته ؟ قال هنري لـجان بول

ـ «ماذا سنفعل به» ؟

- «يجب أن نفكر جيداً قبل القيام بأي شيء».

- «لا وقت ألدينا . نحن نعرف انه واحد منهم . لقد كان يرسل للمركبة معلومات من ذهنه . لابد انه ارسل معلومات اخر تخبرهم ان امره قد اكتشف ولا بد ان المركبات ستاتي الان » :

### قال جان بول:

- «لقد اخبرنا ويل بنفسه ان مركبة امسكت به ثم اطلقت سراحه واخبرنا انه فاقد الوعي ولم يتذكر شيئاً . اذا كان ذهنه خادماً للمركبات لما روى لناما حدث . لوكان يعرف بالزر الذي تحت ابطه هل كان سيتمدد هكذا ؟ هذا فضلاً عن ان الزرصغير جداً لايشبه التاج وليس قريباً من الدماغ» .

- «لكن المركبات تتبعنا من خلاله»

- «نعم اعتقد ، ذلك انظر الى البوصلة انها تتجه الى الشمال لأن هناك حديداً . واذا احضرت حديداً هنا فستؤشر ابرة البوصلة الى ذلك . لقد امسكت به المركبة وهو يهرب من القصر اثناء الليل . كان غير متوج ولم يتوجوه ، ربما كانوا فضوليين لمعرفة ماذا سيفعل ، او اين سيذهب . فوضعوا هذا الشيء عليه ليتمكنوا من حلاحقته » .

كان كلامه معقولاً وكنت متاكداً ان كل ما يقوله هو صحيح . كنت اشعر بوجود الزرتحت ابطي عند كل حركة اقوم بها . لم تكم مؤذية لكني اشعر بوجودها . لماذا لم اشعر بها من قبل ؟ ويبدو ان الفكرة نفسها قد خطرت على ذهن هنرى .

فقال لجان بول:

\_ «لابد انه كان يعرف بوجودها» .

- «ربما العكس ، هل عندكم في قريتكم .... ناس يسلون الاخرين ، الذين معهم حيوانات ... الذين يتمرجحون في الهواء ... وشيء من هذا القبيل، ؟

- «تقصد السيرك ، رأيت واحداً مرة» ،

- «جاء سيرك لقريتي مرة كان بضمنهم رجل فعل اشياء غريبة . كان يجبر الناس على النوم واطاعة اوامره . وكانوا يفعلون ما يأمرهم به ، وكانوا يبدون مضحكين في بعض الاحيان . كانت اوامره تنفذ مدة طويلة .

قلت لهما:

- «انا اشعر بالزر الان»

قال جان بول

- «لأننا نبهناك على ذلك وربما هذا يبطل المفعول».

قال هنري بنفاذ الصبر:

«شيء سوف يغير من الحقيقة تستطيع المركبة تتبعنا بوساطة الزر ويمكنها أن تلتقطنا كما فعلت معه».

ادركت وجهة نظره فقلت:

- «أمامنا شيء واحد يمكننا القيام به»

سألني جان بول:

ــ دوماهوي ؟

- «أذا افترقنا بمكنني أن أرحل في طريق مختلف عن طريقكم ، ستتبعني المركبة وستكونان في أمان»

- «طريق مختلف الى الجبال البيض ؟ لكنك سترشدها الى
 هناك ، وهذا ما ترغب به المركبة» .

ـ «لن اذهب الى هناك ، سناعود ادراجي» .

- «وتمسك بك مرة اخرى وتتوجك» ؟

تذكرت اللحظة التي امسكتني بها المركبة من على ظهر ارستيد . كانت الارض تصغر كلما ارتفعت . في تلك اللحظة من التفكير تمنيت ان لون وجهي لم يشحب بسبب الخوف من الذكريات .

#### علت لهذا:

ديجب عليها ان تمسك بي اولاً ،

قال جان بول»:

- «سروف تفعل ذلك ، ليس أمامك فرصة للهروب منها» .

- «يمكنني ان ابعدها عنكما في الاقل» .

ساد صمت ، كانت فكرتي هي الطريقة الوحيدة كل المشكلة ، وكانا مرغمين على الموافقة . لاحاجة لهما لقول اي شيء . وقفت واستدرت لابدأ السير . قال جان بول

ــ«انتظر»!

\_ «ولِمَ» ؟

- «قلت يجب ان نفكر . وانا كنت افكر . هذا الشيء الذي تحت ابطك صغير جداً مثبت بداخل جلدك لكن ليس عميقاً

صمت جان بول ، فقال هنري :

ـ «ثم ماذا» ؟

نظر الي جان بول وقال:

- «انها بعيدة عن الشريان لكن سوف تؤذيك اذا قلعتها من الطك»

ــ «هل تعتقد انك تستطيع فعل ذلك» ؟

- «يمكنني ان احاول»

خلعت قميصي وقلت:

-«لا تضيع الوقت هيا»!

....

لم يكن (جان بول) على عجلة من امره . جعلني استلقي ١٧٣

على الارض وارفع ذراعي . تفحص الزر والجلد الذي حوله . كنت اريده ان يستغل الوقت ولا يبدده سدى . اخيراً قال : دنعم سوف تؤلك سأقلعه بالسرعة المكنة لكنك تحتاج شيئاً لتعضه هنري .. عليك ان تمسك بذراعه كي لايسجبها عندما يشعر بالالم » .

وضعت قطعة جلدية من الحقيبة لأعضها . كان بحوزة جان بول سكين كان قد حصل عليها من المدينة التاريخية ، وكان قد شحذها جيداً . أمسك هنري بذراعي كما امره جان بول . كتن مستلقياً على جهتي اليسرى ووجهي باتجاه الارض . ثم شعرت بثقل (جان بول) وهو يجلس عليّ . وشعرت بأطراف اصابعه تتحسس تحت ابطي . عضضت القطعة الجلدية بقوة وقام (جان بول) بمحاولة بتر الزر . اهتز جسدى كله كان الماً لايحتمل .

حاول (جانبول) مرة ثانية وثالثة . حاولت تركيز اهتمامي على القطعة الجلدية التي كانت في فمي اذ بدأت تتمزق من شدة . العض تعرقت كثيراً وشعرت بقطرات العرق تنصب على جبيني ووجهي . أردت الصراخ ليتوقف عن البتر ، ليدعني ارتاح من الالم قليلاً . كنت اوشك أن ارمي القطعة الجلدية من فمي عندما حاول مرة اخرى ، عضنضت القطعة الجلدية ومعها جزءاً من لساني . تذوقت الطعم الدافيء المالح الدم ، وشعرت بالدموع تتجمع في مقلتي . سمعت صوته وهو

يقول لهنري «دعه الآن»! واطلق هنري: ذراعي ، كان الالم لايطاق لكنه اقل من السابق ، نهض هنري وحاولت النهوض . لكن ذراعي وابطي كانا يؤلماني .

قال جان بول .

«لقد كانت مثبتة على سطح الجلد فقط ، كما توقعت . انظر» ! نهضت والقيت نظرة على ما بيده . كان شيئاً لونه رمادياً وطوله زهاء نصف انج ، وكان سميكاً من الوسط .

كان شيئاً صلباً ويعطي الانطباع على انه منات من الاسلاك موثوقة معاً.. وكان متصل به جزء من لحمي الذي قطعة جان بول مع الزري .

قال جان بول:

-«انه شيء غريب اتمني دراسه . خسارة ان ارميه هنا» .

كانت نظرته نظرة فضولية . وهنري الذي كان يتفحصها ايضاً بدت على وجهه دلائل الفضول والاثارة . وعندما نظرت مرة أخرى إلى قطعة اللحم شعرت بالدوار والغثيان .

قلت لجان \_ بول:

- «أرمها بعيداً ومن الافضل أن نرحل وكلما أبتعدنا عن هنا كان أفضل لنا» .

نظر اليها لآخر مرة ثم رماها على الحشائش ، وقال لي : - «هل تؤلك ذراعك» ؟

- «لايهم ذلك . المهم أن نبتعد أكثر ونسرع أكثر ذلك سوف معدد

ينسيني الالم» ،

نزفت كثيراً ، كنت ربطت قميصي تحت ابطي ، لكن بعدها وضعت القميص كله تحت ابطي ليمتص الدم . وكان اقتراحي بأن السير سوف ينسيني الالم غير ناجح ، اذ بدا ابطي يؤلمني اكثر ، لكن المهم اني تخلصت من الزر ، وكل خطوة أخذهما تبعدني عن المركبة اكثر» .

كنا مستمرين بالصعود على ارض صلبة . كانت اشعة الشمس تأتي من جهة اليمين وكنت ارى ظلي الى جانبي . كان الصمت سائداً بيننا ، من جهتي كنت منشغلاً بالإلم الذي اعانيه بصمت . ولو كنت في مزاج افضل لشعرت بهدوء وجمال تلك الامسية ، لم نسمع صوتاً الاصوت ...

توقفنا لنسمع . شعرت ان قلبي توقف ثم امتاج الالم في ابطي والخوف في قلبي . كان الصوت يأتي من خلفنا خافتاً ، وبدا يعلو بالتدريج . وكان الصوت نفسه الذي سمعته عندما كنت على متن سفينة «الجوزراء» .

#### ....

رأينا المركبة الثلاثية القوائم بعد دقائق ، وهي تتوجه صوبنا . كانت على بعد ميلين لكنها تتقدم بسرعة اكثر من سرعتها المعتادة .

قال «هنري» الحشائش ..

لم يكن محتاجاً لقول المزيد اذ بدأنا نحن الثلاثة نركض ١٧٦

باتجاه الحشائش لنختبيء بينها . كانت الحشائش هي اقرب شيء الينا وكانت عالية تصل الى اكتافنا . رمينا انفسنا بينها قلت لهما :

«لايمكن ان تكون هذه المركبة تتبعنا بسببي اليس كذلك» ؟

قال جان بول:

- «لابد أن الزرقد أرسل أشارة اليها عندما كنت أستأصله. أ ألذلك جاءت خلفك لتصطادك هذه المرةء.

سأله منري:

«هل تعتقد انها رأت مكاننا» ؟

- «لا أعرف لقد كانت بعيدة عنا والضوء ليس قوياً».

كانت الشمس قد بدأت تغرب . وبدأت السماء تتحول الى الازرق القاتم . لكن السماء لم تكن مظلمة تماماً ، حاولت ان أواسي نفسي بالتفكير بأن المركبة الثلاثية القوائم قد رأتني قرب القصر لأنها كانت على مقربة مني ولأن السماء لم تكن مظلمة جداً . بدأ صوت المركبة يزداد قرباً . لابد انها عبرت المكان الذي رمى به جان بول الزر المعدني وهذا يعني انها ..

شعرت بالارض تهتز من حولي هزات متقطعة . رأيت احدى قوائم المركبة عن قريب ورأيت هيكل المركبة الشبيه بنصف كرة الداكن اللون كأنه فوقي . وتمنيت ان استطيع حفر الارض لادخل في داخلها . توقف صوت الدوي في تلك

اللحظة بعدها سمعت صوباً مختلفاً كأنه صفير شيئاً ما وهو يضرب بالسياط بسرعة ، نظرت بخوف فرايت بعض الحشائش والشجيرات مقلوعة من الارض ومرمية على جنب ، قال جان بول :

- «لقد تمكنت منا فهي تعرف اننا هنا يمكنها ان تقلع جميه الحشائش والشجيرات حتى ترانا»

قال هنري :

-«ربما تقتلنا ، اذا ضربك هذا الشيء ....»

قلت:

«اذا جعلتها ترانى» ...

قال جان بول:

ـ «تعرف اننا هنا معاً». .

قال هنري :

- «يمكننا أن نركض باتجاهات مختلفة ، وينجو وأحد منا في الاقل» .

رأيت شجيرات اخرى ترتفع في الجو . فكرت ان المرء لايمكن ان يعتاد على الخوف .. قال جان بول : .

- «یمکننا محاربتها» .

قالها بهدوء جنوني ،جعلني أشعر برغبة في الصراخ .

ثم سأله هنري:

- «بماذا نحاربها ؟ بقبظات أيدينا ؟

«بالبيض المعدني» ،

فتح حقيبته وبدأ يفتش بداخلها ، في حين كانت المركبة تقلع الشجيرات والحشائش باستمرار . وبدأت تقترب نحونا ثم عاد جان بول يقول :

- «ربما استخدم اجدادنا هذه البيض في الدفاع ضد المركبات الثلاثية القوائم ، وربما لهذا السبب وجدناها تحت الارض في الشيء الذي يشبه القطار .. ربما كانوا يخرجون من هناك لمحاربة المركبات» .

قلت له:

- «لكنهم خسروا المعركة! كيف تعتقد» ..

اخرج البيض من الحقيبة وقال:

ـ «ماذا يوجد بعد» ؟

ردٌ عليه هنري :

- «لقد رميت البيض ، واجهت صعوبة في حملها» .

قال جان بول:

--«بحوزتي أربع» .

سلم واحدة لي وواحدة لهنري . وعاد يقول اذا سحبنا الحلقة ، عدًا حتى العدد ثلاثة ثم قفا وأرميا البيض على القائمة التي اقرب الينا . إن أن جسد المركبة بعيد عنا . رأيت احدى قوائم المركبة قريبة جداً مني ثم قال جان بول : «الان» !

سحب الحلقة من بيضته كذلك هنري اما انا فكنت قد امسكت بالبيضة في اليد اليسرى وكان عليّ ان احولها لليد اليمنى . عندما فعلت ذلك شعرت بألم تحت ابطي فسقطت من يدي ، انحنيت لالتقطها فقال جان بول «الان ! وقفا ، اما انا فتناولت البيضة بسرعة متجاهلًا المي بسبب الحركة ، ثم وقفت وسحبت الحلقة في الوقت الذي رميا فيه البيضتين . كان اقرب قائمة على بعد ثلاثين ياردة وكانت اول بيضة زماها .

جان بول على بعد عشر ياردات من الهدف . أما ضربة هنري فكانت قريبة من الهدف كذلك ضربة جان بول الثانية (اذا كان بحوزته بيضتان) . اما ضربة هنري او ضربة جان بول الثانية اصابت القائم المعدني . انفجرت في الحال . سمعنا اصوات انفجار وتناثر التراب في الهواء .

لكن على الرغم من ذلك بقت المركبة كما كانت عليه ، واقفة من دون حراك . رأيت ذراعاً معدنية تهبط باتجاهنا انطلقنا نعدوا . اما انا فشعرت اني واقف مكاني والذراع يلتف حول خصري .

ضربت الندراع بيدي اليسرى لكنها كانت صلبة وقد احاطت بي بقوة وبدأت ترفعني كما ارفع انا جرداً من ذيله . الفرق هو ان الجرد ممكن ان يعض أما انا فلم استطع فعل شيء . ارتفعت اعلى واعلى وبدأت الارض تبتعد اكثر . كذلك

هنري وجان بول حتى اصبح حجمها كحجم نملتين تسيران على الارض . نظرت الى الاعلى ورأيت الفتحة السوداء في هيكل المركبة . تذكرت أني كنت ما أزال أمسك بالبيضة المعدنية في يدي اليمنى .

كم مضى من الوقت عندما سحبت الحلقة ؟ نسبت ان اعد الثواني بسبب خوق واضطرابي ، بدأت الـذراع تدخلني داخل المركة . كانت على بعد حوالي اربعين قدماً ... خمسة وثلاثين ثلاثين . مددت ذراعي وتجاهلت الالم الـذي تحت ابطي ، ورميت البيضة بكل قوتي ودخلت تماماً في الفتحة الكبيرة السوداء . اعتقدت في بادىء الامـر اني لم اهدف جيداً لكنها اصطدمت بحافة الفتحة ثم دخلت استمـرت الذراع في كبي الى الداخل وكنت على مسافة عشرين قدماً ... خمسة عشر .. عشرة .

على الرغم من اني كنت قريباً منها الا ان صوت الانفجار لم يكن عالياً جداً ربما لأنه حدث داخل الهيكل المعدني ، اعتقدت اني فشلت في محاولتي الاخيرة لكن بعد ثوان شعرت بارتخاء الذراع ثم هويت الى الارض ،

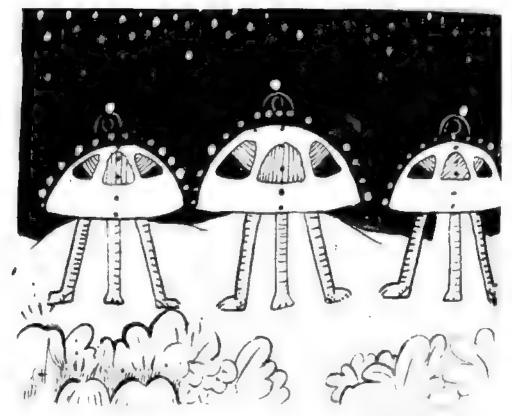
تمسكت بالذراع المعدنية التي كنت قبل ثوان قليلة احاول الافلات منها . كنت على ارتفاع ثلاث شجرات بلوط ، واذا سقطت على الارض فأن عظامي ستتهشم . بقيت ممسكا بالذراع التي هوت معي . اغلقت عيني وعندما كنت ممسكا

بالذراع احسست بخضة قوية ثم توقفت . فتحت عيني فوجدت نفسي على بعد بضعة انجات من الارض . وما كان عليّ الا ان اترك الذراع وأهبط على الارض .

جاء (هنري) و(جان بول) باتجاهي . نظرنا الى الاعلى بذعر ، كانت المركبة واقفة هناك من دون ان يحدث اي ضرر للهيكل . لكننا كنا نعرف انها انتهت ، تدمرت ، وفقدت الحياة .

## الفصل العاشى

## الجبأل البيض



قال جان بول

ـ «لااعرف اذا كانت قد ارسلت اشارة للمركبات الاخريات قبل وفاتها لكن من الافضل لنا ان لانبق هنا» وافقناه الرأي من كل قلبينا . من جانبي كنت اعلم انها

144

ماتت ومع هذا خفت من مجرد التفكير انها ممكن ان تسقط فوقنا وتسحقنا تحت ثقلها الهائل . فكنت اتهلف على مغادرة المكان .

#### قال جان بول:

«اذا جاءت مركبات اخر فانها سوف تفتش المنطقة وكلما
 ابتعدنا عن هنا كان الامر افضل»

انطلقنا نعدو الى اعلى التل حتى بدانا نلهث من التعب
وبدأت قلوبنا تخفق بسرعة ، وبدأت عضلات الساقين تئن
وتعذب من التعب ومع هذا استمرينا في الصعود . كانت
ذراعي تؤلني وبعد فترة اصبحت ألامها اقل من ألام ساقي
وعضلاتي . سقطت على الارض وكان شعوراً مريحاً ان
اتمدد على الارض لاهثاً . ساعدني الاخرون على النهوض
وكنت غاضباً وممتناً في الوقت نفسه .

وصلنا الى قمة التل بعد نصف ساعة . توقف (جان بول)
وتوقفنا معه ، لا اعتقد اني كنت سأستطيع الركض اكثر من
ذلك ، اذ سقطت على الارض وهذه المرة لا استطيع احد
ايقافي على قدمي . كنت الهث بعمق وشعرت بألم وضيق في
صدري وبالتدريج بدأ الضيق يقل حتى بدأت اتنفس بحالة
طبيعية .

نظرت الى اسفل التل ، كان الظلام مخيماً على المكان لكني استطعت رؤية المركبة واقفة هناك ، هل من المعقول اني

قتلتها ؟ بدأت اقدر العمل الجبار الذي قمت به ، أذ دمرت يدي اليمنى ثلك المركبة الهائلة القوية التي تحكم وتسيطر على الأرض ،

قال جان بول:

وانظره

كان في نبرة صوته ذعر فقلت له:

«أين» ؟

قال مؤشراً إلى الغرب:

«الى الغرب»

رايت شيئاً يتحرك من بعيد . كان المنظر البغيض عينه الذي يسير عبالياً ، كانت مركبة ثلاثية القوائم تتبعها مركبتان . كانت بعيدة جداً لكنها تتقدم باتجاهنا .

#### ....

ركضنا مرة اخرى الى اسفل التل من الجهة الثانية وابتعدنا عن انظارها ، وكان ذلك عزاءاً بسيطاً لنا اذ كنا ندرك انها في السهل المجاور . تمنيت ان تبقى المركبات مع المركبة الميتة بعض الوقت لكني كنت اشك في ذلك ، فالانتقام من القاتل ستكون ردة الفعل الاولى . استمرينا في الركض حتى اصبحت السماء داكنة اللون وحلّ الليل تماماً . اصبحت الرؤية صعبة هذا اذا لم يكن للمركبات عيون قطط . لم نرَ في السهل الذي نزلنا اليه اي مكان للاختباء ولاحتى

شجيرة صغيرة لنقف تحتها . كانت الارض مغطاة بالحشيش والصخور . جلسنا على الصخور لنرتاح كانت النجوم مضاءة في السماء ، اما القمر فلم يكن موجوداً لكنه كان سيظهر بعد ساعة او ساعتين .

راينا ضوءاً يشع في السماء . كان ضوءاً متحركاً .. عدة اضواء ؟ جذبت انتباه جان بول لذلك فقال:

- «نعم لقد رایته»:
- «المركبات الثلاثية القوائم» ؟
  - «ومن يكون غيرها» ؟

بدأ الضوء يلوح في السماء كأنه ذراع . سلط الضوء على الارض ، لم اكن ارى ما خلفه لكني تخيلت شكل المركبة ، لقد جاءت مركبة الى مكاننا وكان الضوء يشع من هيكلها نصف الدائري لتتمكن من رؤية طريقها .

جاءت المركبات واحدة تلو الاخرى وبين كل واحدة مسافة مئة ياردة ، وكان الضوء ينير الطريق امام المركبات وما بينها . كانت تسير أبطا من سرعتها المعتادة لكن حتى لو ركضنا فأنها تسير اسرع منا بكثير ولا تتعب على ما اظن . كانت المركبات تسير بصمت عدا اصوات ارتطام قوائمهن . على الارض كان ذلك الصمت مرعباً ومخيفاً اكثر من صوت دوي المركبة المتوفاة .

ركضنا مسافة طويلة ثم توقفنا ، ثم ركضنا مرة اخرى ،

وكنان كض باتجاه الغرب وكان الضوء يلاحقنا وهو يتحرك بجميع الاتجاهات . وقفنا لنرتاح لأن المركبات قد تغرقن اتجهت واحدة الى الشمال والثانية الى الشرق اما الثالثة فاتجهت الينا .

أقترح جان بول ان المركبات قد تفرقن للبحث عنا في مختلف الاتجاهات ، وهذا يعني ان المركبة لا تتبع الرائحة كما تفعل الكلاب . لكنها تتبع الاثار التي على الارض . كان على مقربة منا جدول ضبيق نزلنا وبدأنا نسيرفيه . كان عرضه بضعة اقدام ، ولحسن طالعنا كان مستوى الماء فيه ليس عالياً . تذكرت حذائي الجلدي الذي صنع خصيصاً لي في القصر . وسوف يتلف بسبب الماء ، ثم حولت تفكيري الى الامور المهمة .

توقفنا قليلاً لنرتاح . كان مستوى الماء في النهر يصل الى الركبة ، ولم يكن السير في الجدول أمراً متعباً .

#### قلت لهما:

- «لا يمكننا أن نبقى هكذا . ستصل المركبة الينا بعد زهاء ربع ساعة» .

### قال هنري:

«وماذا يمكننا أن نفعل» ؟

- «يوجد في هذه المنطقة مركبة واحدة . لقد غطى ضوؤها كل السبهل وبعض الجوانب . لذلك لن تفتشه مرة ثانية . اذا

تمكنا من قطع السهل وتسلق التل يمكننا أن تفقد الترناء . قال هنري :

- دويمكن أن تتبع أثار أقدامنا وتلحقناه.

- «یجب آن نجازف الیس لدینا فرصهٔ آخری امادا تعتقدیا جان بول» ؟

#### قال:

- دانا .. انا اعتقد أن الأوان قد فأت . انظر أمامكه !

رأيت ضوءاً ينير السهل . نظرنا اليه بصمت ويأس ثم ظهر ضوء آخر . . ثم اضواء آخرى . لم تعد المشكلة مشكلة مركبة واحدة بل عدة مركبات تأتي من خلفنا ومن حولنا .

اقترح هنري:

- «هل نتفرق ؟ اعتقد ان لدينا املاً ضعيفاً اذا تفرقنا افضل مما نبقى معاً» .

: قلت له

«كلا لقد انتهينا» .

قال هنري:

ـ «اعتقد اني سأركض . هذا افضل مما يجدوننا جميعاً معاً».

قال جان بول:

«انتظى»!

- مولم الانتظار ؟ سوف يفوت الاوان بعد دقائق» .

...وانظر الى تلك الصخرة»!

كنا ننظر بيسر اذ ان اضواء المركبات قد انارت السهل واصبح بأمكاننا الرؤية بوضوح لا بأس به . رأينا على بعد عشرين ياردة سلسلة من الصخور العالية في الجدول .

قال جان بول:

ـ «ممكن ان نختبيء خلفها اوبينها.

كنت اشك في ذلك حتى لـ واستطعنا الاختباء بينها او الاتكاء عليها فأن اضواء المركبات ستعثر علينا . لكن لم يكن عندي اقتراح افضل . خاض (جان بول) امامنا في الجدول ومضينا خلفه . كان الجدول يسير من جانبي الصخور . كان ارتفاع الصخور شلاثين قدماً ، وكانت قممها مسطحة وملساء ، اما جوانبها فكانت منحدرة وبذلك لم تكن مكاناً مناسباً للاختفاء اما الجزء الاسفل ..

يبدو ان الجدول كان اقوى في السابق فقوة تدفق الماء فيه سببت تأكلاً في الجزء الاسفل من الصخور انجنينا لنتلمسها بايدينا . كان التأكل على ارتفاع قدمين وعلى عمق قدمين ايضا . رأينا شعاعي ضوء على الجهة الشمالية من السهل وواحد منه كان يقترب من المكان الذي كنا نقف فيه ، فلم نجد سبباً للتأخير . دسسنا انفسنا في عمق الصخرة ، اولاً (جان بول) بعده (هنري) ومن ثم انا . كانت يدي اليمنى في الداخل اما اليسرى فكانت طليقة خارج الصخرة . حاولت دفع نفسي

للداخل اكتر لكن ابطي كان يؤلني ، رفعت رأسي قليلاً فارتطم بالصخرة .

همس جان بول:

- «لاتتحدثا يجب أن نبقى هنا بهدوء مدة ساعة»

رأيت المنظر خارج الصخرة ، كانت اضواء المركبات تنير المكان وبدأت المركبات تقترب اكثر واكثر ، وبدأت اسمع وقع اقدامهن على الارض وهن يقترب ، احدى المركبات سلطت ضوءها على الجدول وسقط الضوء امامي . تحول الليل الى نهار ، ورأيت امامي حصاة صغيرة ينبع فيها نبات صغير اخضر اللون وبعض الديدان متجمدة من دون حراك .. وكانت الارض تهتز من تحتي بسبب سير المركبات . دفعت نفسي للداخل اكثر وفكرت كم ستكون الساعة طويلة وانا على نفسي للداخل اكثر وفكرت كم ستكون الساعة طويلة وانا على

....

حقاً ، كانت ساعة طويلة جداً . كانت الاضواء تلعب طوال الليل في السهل وعلى التلال تتقدم وتتراجع ، تعبر ، وتعود ، واخيراً بزغ الفجر ، لكن محاولة الصيد لم تتوقف ، فقد كانت المركبات تأتي وتذهب مرة بعد اخرى ولابد ان عددها كان درينة ،

لم ترنا مركبة ، وكلما مضى وقت ايقنا اكثر انها لن ترانا حتى عندما بزغ الفجر بدا لنا ان مكاننا غير مرئي للمركبات .

لم نستطع مغادرة المكان وكنا نجلس في الداخل ، والتعب وعدم الراحة تقلقنا ، هذا فضلاً عن الضجر والجوع . اما بالنسبة لي فعلاوة على كل تلك المنغصات كانت ذراعي تؤلمني بشدة . وبدات اشعر بالدموع تتساقط من مقلتى .

عند انتصاف النهار بدأ تكثف التفتيش يقل ،. ومرت فترات بين خمس الى عشر دقائق لم تمر بها مركبات ، فكنا نخرج من المخبأ لنتمطى ، وكانت دائماً تنتهي الاستراحة عندما نرى مركبة قادمة . لم نستطع الابتعاد عن المكان فلم نجد قربنا أي مكان أخر للاختباء .

هبط الظلام مرة اخرى وعادت اضبواء المركبات مرة اخرى . لم تكن اعدداً كثيرة من المركبات تفتش في الليلة الثانية . لكن لم يمض وقت طويل من دون ان تمر واحدة وترسل ضبياءها على السبهل او قمم التلال . غفوت عدة مرات لاوقات قليلة وكنت اشبعر بالصخرة فوق رأسي باردة جداً حتى بدأ رأسي يؤلني ، وبدأت ذراعي تئن . كنت واثقاً ان المركبات ستقلع عن التفتيش في صباح اليوم التالي . ترقبت ضبوء النهار بشغف . واخيراً بدألون السماء يتغير .. خرجنا من المخبأ نرتجف ونتفحص المكان من حولنا . اذ لم نر اي ضبياء منذ اكثر من نصف ساعة وبعد خمس دقائق هرعنا الى ضبياء منذ اكثر من نصف ساعة وبعد خمس دقائق هرعنا الى

بقينا في الملجأ حتى العصر .. كان وضعى بانساً جداً ،

كنت جائعاً ومتألماً ولم افكربشيء سوى التحمل والصبر، اما الآخر ان فلم يكونا في حال افضل مني . وعند المساء طالت مدة غياب المركبات وبدا ان التفتيش قد توقف ، ومع هذا لم نغادر بعيداً . خرجنا من المخبأ وبقينا ساعتين جالسين على ضفة الجدول متأهبين للعودة الى المخبأ .

عندما قررنا مواصلة رحلتنا كان الليل قد حل . كنا تعبين من الجوع . سرنا مسافة ميلين ثم انهارينا على الارض وقضينا الليلة في العراء ، من دون امل في ايجاد مكان للاختباء اذا جاءت مركبة ثلاثية القوائم . بزغت الشمس وملأت اشعتها السهل الخالي من المركبات .

#### ....

كانت الايام التي تلت بعد ذلك شاقة جداً ، خاصة بالنسبة لي ، لقد تقيح الجرح تحت ابطي . واضطر (جان بول) الى قطع اجزاء اللحم التالفة . صرخت هذه المرة فلم استطع كبح الامي . بعدها وضع (جان بول) على الجرح بعض الاعشاب الشافية التي وجدها في الطريق ، وربط تحت ابطي بقطعة من قميصي . قال (هنري) لابد ان الجرح قد كان مؤلماً جداً ، وانه كان سيصرخ اعلى مني لوكان مكاني . كنت سعيداً بعطفه تجاهي اكثر مما كنت اتوقع .

كنا جياعاً طوال الوقت ، ونرتجف من البرد ، اذ كانت ملابسنا خفيفة لاتناسب مع الجو الذي تغير . اذ بدأت

الغيوم تتجمع في السماء وبدأنا نشعر بالنسمات الباردة التي كان كانت تهب من الجنوب . وصلنا الى ارض عالية التي كان يجب ان ترى الجبال البيض منها . لكننا لم نر اثراً لها . مجرد افق رمادي . ومرت عليّ لحظات شعرت ان القمم البيض التي رأيناها من غابة الصنوبر كانت مجرد سراب . وصلنا الى سهل ورأينا فيه بحيرة كبيرة لانهاية لها ، كانت

وصلنا الى سهل وراينا فيه بحيرة كبيرة لانهايه لها ، كانت البحيرة الكبيرة التي رأيتها على الخارطة .

كانت الاراضي خصبة وغنية . استطعنا الحصول على الطعام وبدأت معنوياتنا ترتفع وحتى الجرح المتقيح تحت ابطي بدأ يتشاف . اذ كان مفعول الاعشاب قوياً .

وفي صباح أحد الايام بعد أن قضينا الليلة بنوم هاديء ومريح على التبن في حظيرة ماشية استيقظنا لنجد السماء صافية زرقاء . رأينا تلالاً أمامنا باتجاه الجنوب . وخلفها رأينا منظراً رائعاً قريباً . كانت قمم الجبال البيض .

#### ....

بالطبع لم تكن قريبة كما تبدو . بدأنا السير بمعنويات عالية في سهل ثم مرتفعات . سرنا مدة ساعة وكنا أنا وهنري نمزح فيما بيننا ونعلّق على (جان بول) وقدره والبخار ثم استوقفنا . ظننت أن المزاح قد أزعجه لكني شعرت كما شعر هو بأن الارض تهتز من تحت أقدامنا .

رايت مركبتين قادمتين بسرعة ، واحدة من جهة اليسار

من الجنوب الشرقي وواحدة من خلفنا . كانتا تتوجهان صوبنا . نظرت حولي بيأس اذ كانت الارض مسطحة خضراء لاتوجد فيها شجرة ولا صخرة ولا حتى حفرة . واقرب بيت ريفي كان على بعد مسافة نصف ميل .

قال هنري:

ـ «هل نركض بأتجاه المنزل» ؟

قال جان بول:

ـ «الى اين ؟ لافائدة من ذلك» .

كان صوته يائساً .. اذ وجد (جان بول) ان الامر لا امل منه ، اذن حقاً لا امل فيه ، وبعد دقائق سوف يقبضون عليناً .نظرت الى قمم الجبال البيض ، قطعنا كل تلك المسافة وتحملنا كل الصعاب وسنخسر الجولة ، والهدف امامنا . اهترت الارض بقوة تحت اقدامنا . كانت على بعد مئة ياردة .. خمسين . كانت المركبات تسير واحدة جنب الاخرى ، وكانت الاذرع تعلو وتهبط في الجو ، مرت من فوق رؤوسنا وكنت بانتظار ذراع لتمسك بي . اطبقت على الارض احدى القوائم على بعد مسافة قريبة منا ، ثم اجتازتنا المركبات . قال (جان بول) بتساؤل :

- «لم ترنا ، ريما كانت منشغلة فيما بينها ؟

لكنها مكائن ... فكيف تنشغل واحدة بأخرى ؟ انها احجية أود معرفة جواب لهاء .

لكل الذي شعرت به في تلك اللحظة كان ضعفاً بسبب الراحة ،

#### ....

كانت رحلة طويلة وخطرة وصعبة كما قال (اوزيماندياس) وحياة شاقة في نهاية الرحلة ، وكان محقاً في ذلك ايضاً . لم نحيا حياة ترف . ولم نرغب بذلك حتى لو توفرت الفرصة لنا . فأذهاننا واجسادنا يجب ان تهيأ للمهمات التي كانت امامنا .

وجدت في الجبال البيض عجائب اخرى والمسكن الذي نعيش فيه هو اعظمها . نحن لا تعيش فقطبين الجبال البيض بل في داخل واحد منها . وكما بنى القدماء القطار تحت الارض ، هنا ايضاً يوجد نفق على ارتفاع ميل وطول ستة اميال لكن لماذا شيدوه ؟ ولأي غرض ؟ هذا ما لانعرفه . والان توجد انفاق اخرى وهي تمتد اعمق الى قلب الجبل . حتى عندما وصلنا الى هذا المكان في الصيف . كان الثلج والصقيع يغطي الفتحة الرئيسية التي تؤدي الى النفق . وفي والصيف علية والصيف عالية داخل الجبل كان الهواء معتدلاً تحمينا منه طبقات عالية وسميكة من الصخور .

هناك فتحات في الحبل تمكننا من الرؤية . اذهب في بعض الاحيان الى واحدة من الفتحات لأطل على الوادي الاخضر البعيد ، يوجد في الوادي بعض القرى والمزارع الصغيرة

والماشية تبدو الحياة هناك دافئة وسهلة مقارنة بالحياة الصعبة بين الصخور والثلج . لكني لا أحد سكان الوادي .

ليس صحيحاً تماماً ان اقول ان الحياة التي تحياها خالية من الترف . فلدينا الحرية والأمل . نحن نعيش بين رجال يمتلكون عقولهم . ولم يتقبلوا السيطرة من قبل المركبات الثلاثية القوائم . على الرغم من انهم صبروا كثيراً ، هم الان يستعدون لشن الحرب ضد العدو .

نحن جديدون في المجموعة فلا نتوقع ان نعرف كل شيء عن المشروع والخطة ، وما سيكون دورنا فيه . المهم ان لنا دوراً وهذا شيء مؤكد . والشيء المؤكد الاخر هو اننا سوف ندمر المركبات الثلاثية القوائم ونحرر الناس ، ونتمتع بضيرات ونعيم الارض .





# الحاسبة الالكترونية



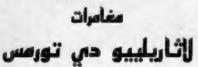


## الطائر الزرق

تألیف، نوریس ماوتراند ترجیه: دید الخاق ثبون



Lin. Trees





الکاتب مجمول اقتباس: ماریا ایزابیل مولینا ترجمة : مروان ابراهیم



### دار ثقافة الاطفال قسم النشر

السعر . ١٥ فلسأ

رقم الايداع في دار الكتب والوثائق ببغداد (٨٧٤) لسنة ١٩٨٩ دار الحرية للطباعة \_ بغداد